



Έναρξη χρήσης

- Προετοιμασία:** Ακολουθήστε τις οδηγίες στην αφίσα εγκατάστασης ή στο φυλλάδιο **Έναρξη από εδώ** για να ξεκινήσετε τη ρύθμιση του εκτυπωτή.
- Σύνδεση:** Μεταβείτε στη διεύθυνση 123.hp.com/dj4670 για να εκκινήσετε και να φορτώσετε το λογισμικό ή την εφαρμογή ρύθμισης και να συνδέσετε τον εκτυπωτή στο δίκτυό σας.
- Σημείωση για τους χρήστες Windows®:** Μπορείτε επίσης να χρησιμοποιήσετε το CD με το λογισμικό του εκτυπωτή. Εάν δεν ανοίξει το πρόγραμμα εγκατάστασης, μεταβείτε στο φάκελο **Υπολογιστής**, κάντε διπλό κλικ στο εικονίδιο της μονάδας CD/DVD με το λογότυπο της HP και έπειτα κάντε διπλό κλικ στο αρχείο **setup.exe**.
- Ενεργοποίηση:** Δημιουργήστε ένα λογαριασμό. Κατεβάστε και εγκαταστήστε το λογισμικό του εκτυπωτή HP ή την εφαρμογή HP All-in-One Remote για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση.

Περισσότερες πληροφορίες

Ηλεκτρονική Βοήθεια: Εγκαταστήστε την ηλεκτρονική Βοήθεια επιλέγοντάς την στο συνιστώμενο λογισμικό κατά τη διάρκεια της εγκατάστασης του λογισμικού. Μάθετε για τα χαρακτηριστικά της συσκευής, την εκτύπωση, την αντιμετώπιση προβλημάτων και την υποστήριξη. Βρείτε σημειώσεις, περιβαλλοντικές και κανονιστικές πληροφορίες, όπως η Σημείωση κανονισμών για την Ευρωπαϊκή Ένωση και δηλώσεις συμμόρφωσης, στην ενότητα "Τεχνικές πληροφορίες".



- Windows® 8.1: Κάντε κλικ στο κάτω βέλος στην κάτω αριστερή γωνία της οθόνης 'Έναρξης, επιλέξτε το όνομα του εκτυπωτή, επιλέξτε "Βοήθεια" και, στη συνέχεια, επιλέξτε "Αναζήτηση στη Βοήθεια HP".
- Windows® 8: Στην οθόνη **Έναρξης**, κάντε δεξί κλικ σε μια κενή περιοχή της οθόνης, επιλέξτε **'Όλες οι εφαρμογές στη γραμμή εφαρμογών**, κάντε κλικ στο εικονίδιο με το όνομα του εκτυπωτή και, στη συνέχεια, επιλέξτε **Βοήθεια**.
- Windows® 7, Windows Vista® και Windows® XP: Επιλέξτε διαδοχικά **'Έναρξη, 'Όλα τα προγράμματα, HP** και έπειτα επιλέξτε το όνομα του εκτυπωτή.
- OS X: Επιλέξτε **Help** (Βοήθεια) > **Help Center** (Κέντρο βοήθειας). Στο παράθυρο "Help Viewer" (Πρόγραμμα προβολής βοήθειας), επιλέξτε **Help for all your apps** (Βοήθεια για όλες τις εφαρμογές) και, στη συνέχεια, επιλέξτε **τη Βοήθεια του εκτυπωτή σας**.

Αρχείο Readme: Περιέχει πληροφορίες για την υποστήριξη HP, τις απαιτήσεις λειτουργικού συστήματος και πρόσφατες ενημερώσεις για τον εκτυπωτή.

- Windows: Τοποθετήστε το CD λογισμικού στον υπολογιστή και, στη συνέχεια, μεταβείτε στο αρχείο **ReadMe.chm**. Κάντε διπλό κλικ στο αρχείο **ReadMe.chm** για να το ανοίξετε και επιλέξτε το αρχείο **ReadMe** στη γλώσσα σας.
- Mac: Ανοίξτε το φάκελο **Documents** ('Έγγραφα) που βρίσκεται στο ανώτερο επίπεδο του προγράμματος εγκατάστασης λογισμικού. Κάντε διπλό κλικ στο αρχείο **ReadMe** και επιλέξτε το αρχείο **ReadMe** στη γλώσσα σας.

Στο web: Πρόσθιτη βοήθεια και πληροφορίες: www.hp.com/go/support. Δήλωση εκτυπωτή: www.register.hp.com. Δήλωση συμμόρφωσης: www.hp.eu/certificates. Χρήση μελάνης: www.hp.com/go/inkusages.

Σαρώστε για περισσότερες πληροφορίες!

Ενδέχεται να ισχύουν τυπικές χρεώσεις δεδομένων. Ενδέχεται να μην διατίθεται σε όλες τις γλώσσες.

HP DeskJet IA 4670



www.hp.com/eu/m/DJIA4675

EL HR CS HU RO SK SL SR

Οι πληροφορίες που περιέχονται στο παρόν μπορεί να αλλάξουν χωρίς προειδοποίηση.

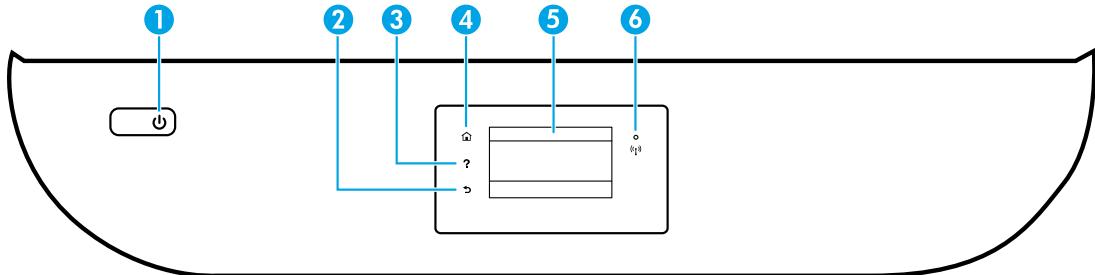


Printed in [English]

© 2015 HP Development Company, L.P.

F1H97-90005

Πίνακας ελέγχου



- 1 Κουμπί λειτουργίας: Ενεργοποιεί ή απενεργοποιεί τον εκτυπωτή.
- 2 Κουμπί επιστροφής: Επιστρέφει στην προηγούμενη οθόνη.
- 3 Κουμπί βοήθειας: Εμφανίζει βοηθητικό περιεχόμενο, εάν διατίθεται, για την τρέχουσα λειτουργία.
- 4 Κουμπί αρχικής οθόνης: Επιστρέφει στην αρχική οθόνη, δηλαδή στην οθόνη που εμφανίζεται όταν ενεργοποιείτε τον εκτυπωτή.
- 5 Οθόνη πίνακα ελέγχου: Πατήστε στην οθόνη για να ορίσετε επιλογές μενού ή πραγματοποιήστε κύλιση στις επιλογές των μενού.

Φωτεινή ένδειξη ασύρματης λειτουργίας: Δηλώνει την κατάσταση της ασύρματης σύνδεσης του εκτυπωτή.

- Εάν η φωτεινή ένδειξη είναι μπλε και παραμένει σταθερά αναμμένη υποδεικνύει ότι έχει γίνει ασύρματη σύνδεση και ότι μπορείτε να εκτυπώσετε.
- Εάν η φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνει αργά, υποδηλώνει ότι η ασύρματη λειτουργία είναι ενεργοποιημένη, αλλά ο εκτυπωτής δεν είναι συνδεδεμένος σε δίκτυο. Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής βρίσκεται εντός της εμβέλειας του σήματος ασύρματης σύνδεσης.
- Εάν η φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνει γρήγορα, υποδηλώνει σφάλμα στην ασύρματη σύνδεση. Ανατρέξτε στο μήνυμα στην οθόνη του εκτυπωτή.
- Εάν η ασύρματη λειτουργία είναι απενεργοποιημένη, η φωτεινή ένδειξη ασύρματης λειτουργίας είναι σβηστή και στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη **Απεν. ασύρμ. σύνδ.**

Πληροφορίες για την ασφάλεια

Να ακολουθείτε πάντα τις βασικές προφυλάξεις ασφαλείας κατά τη χρήση του εκτυπωτή, έτσι ώστε να περιορίζετε τον κίνδυνο τραυματισμού από πυρκαγιά ή ηλεκτροπληξία.

1. Διαβάστε και κατανοήστε όλες τις οδηγίες της τεκμηρίωσης που συνοδεύει τον εκτυπωτή.
2. Να τηρείτε όλες τις προειδοποιήσεις και τις οδηγίες που αναγράφονται στον εκτυπωτή.
3. Να αποσυνδέετε τον εκτυπωτή από την πρίζα πριν από τον καθαρισμό.
4. Μην τοποθετείτε και μην χρησιμοποιείτε τον εκτυπωτή κοντά σε νερό ή όταν είστε βρεγμένοι.
5. Τοποθετήστε τον εκτυπωτή σε σταθερή επιφάνεια.
6. Τοποθετήστε τον εκτυπωτή σε προστατευμένο σημείο, όπου δεν μπορεί κανείς να πατήσει το καλώδιο τροφοδοσίας ή να μπερδευτεί σε αυτό και να του προκαλέσει βλάβη.
7. Εάν ο εκτυπωτής δεν λειτουργεί κανονικά, ανατρέξτε στο αρχείο βοήθειας (το οποίο είναι διαθέσιμο στον υπολογιστή σας αφού εγκαταστήσετε το λογισμικό).
8. Το προϊόν δεν περιέχει εξαρτήματα που μπορούν να επισκευαστούν από το χρήστη. Για συντήρηση ή επισκευή, να απευθύνεστε πάντα σε ειδικευμένο τεχνικό προσωπικό.
9. Χρησιμοποιήστε τη συσκευή μόνο με το καλώδιο τροφοδοσίας και το τροφοδοτικό (εάν περιλαμβάνεται) που παρέχονται από την HP.

Αντιμετώπιση βασικών προβλημάτων

Εάν δεν μπορείτε να εκτυπώσετε:

1. Βεβαιωθείτε ότι όλα τα βύσματα των καλωδίων είναι καλά συνδεδεμένα.
2. Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι ενεργοποιημένος. Το κουμπί **λειτουργίας** θα ανάβει λευκό.
3. Ελέγχετε τη φωτεινή ένδειξη κατάστασης ασύρματης σύνδεσης για να βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος σε κάποιο δίκτυο.
4. Επισκεφθείτε την τοποθεσία διαγνωστικών εργαλείων της HP στη διεύθυνση www.hp.com/go/tools για να πραγματοποιήσετε λήψη δωρεάν βοηθητικών προγραμμάτων διάγνωσης (εργαλείων) που μπορείτε να χρησιμοποιήσετε για την επιδιόρθωση συνηθισμένων προβλημάτων που παρουσιάζει ο εκτυπωτής.

Windows

Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής έχει οριστεί ως η προεπιλεγμένη συσκευή εκτύπωσης:

- Windows 8.1 και Windows 8: Τοποθετήστε το δείκτη ή πατήστε στην πάνω δεξιά γωνία της οθόνης για να ανοίξετε τα σύμβολα, κάντε κλικ στο εικονίδιο **Ρυθμίσεις**, επιλέξτε **Πίνακας Ελέγχου** και, στη συνέχεια, επιλέξτε **Προβολή συσκευών και εκτυπωτών**.
- Windows 7: Στο μενού **'Έναρξη** των Windows, κάντε κλικ στην επιλογή **Συσκευές και εκτυπωτές**.
- Windows Vista: Στη γραμμή εργασιών των Windows, κάντε κλικ στο κουμπί **'Έναρξη** και επιλέξτε **Πίνακας Ελέγχου** και έπειτα **Εκτυπωτής**.
- Windows XP: Στη γραμμή εργασιών των Windows, κάντε κλικ στο κουμπί **'Έναρξη** και επιλέξτε **Πίνακας Ελέγχου** και έπειτα **Εκτυπωτές και φαξ**.

Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει ένα σημάδι επιλογής στον κύκλο δίπλα στον εκτυπωτή σας. Εάν ο εκτυπωτής σας δεν έχει οριστεί ως προεπιλεγμένος εκτυπωτής, κάντε δεξιά κλικ στο εικονίδιο του εκτυπωτή και επιλέξτε **Ορισμός εκτυπωτή ως προεπιλεγμένου** από το μενού.

Εάν χρησιμοποιείτε καλώδιο USB και εξακολουθείτε να μην μπορείτε να εκτυπώσετε ή έχει η εγκατάσταση του λογισμικού δεν είναι επιτυχής:

1. Αφαιρέστε το CD από τη μονάδα CD/DVD και αποσυνδέστε το καλώδιο USB από τον υπολογιστή.
2. Επανεκκινήστε τον υπολογιστή.
3. Τοποθετήστε το CD λογισμικού του εκτυπωτή στη μονάδα CD/DVD και, στη συνέχεια, ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη για να εγκαταστήσετε το λογισμικό του εκτυπωτή. Μην συνδέσετε το καλώδιο USB μέχρι να σας ζητηθεί.
4. Μόλις ολοκληρωθεί η εγκατάσταση, εκκινήστε πάλι τον υπολογιστή.

Εάν χρησιμοποιείτε ασύρματη σύνδεση και εξακολουθείτε να μην μπορείτε να εκτυπώσετε:

Μεταβείτε στην ενότητα "Ασύρματη δικτύωση" στην επόμενη σελίδα για περισσότερες πληροφορίες.

Εμπορικές ονομασίες: Οι ονομασίες Windows XP, Windows Vista, Windows 7, Windows 8 και Windows 8.1 είναι σήματα κατατεθέντα της Microsoft Corporation στις ΗΠΑ.

Οι ονομασίες Mac, OS X και AirPrint είναι εμπορικά σήματα της Apple Inc., κατατεθέντα στις Η.Π.Α. και σε άλλες χώρες/περιοχές.

Mac

Ελέγχετε την ουρά εκτύπωσης:

1. Στο μενού **System Preferences** (Προτιμήσεις συστήματος), επιλέξτε **Printers & Scanners** (Εκτυπωτές & Σαρωτές) (**Print & Fax** (Εκτύπωση & φαξ) στα OS X v10.8 Mountain Lion και OS X v10.9 Mavericks).
2. Επιλέξτε **Open Print Queue** (Άνοιγμα ουράς εκτύπωσης).
3. Κάντε κλικ σε μια εργασία εκτύπωσης για να την επιλέξετε.
4. Χρησιμοποιήστε τα παρακάτω κουμπιά για να διαχειριστείτε την εργασία εκτύπωσης:
 - Εικονίδιο **Cancel** (Άκυρο): Ακυρώνει την επιλεγμένη εργασία εκτύπωσης.
 - **Resume** (Συνέχιση): Συνέχιζε μια εργασία εκτύπωσης που είχε τεθεί σε αναμονή.
5. Εάν κάνατε αλλαγές, δοκιμάστε να εκτυπώσετε ξανά.

Πραγματοποιήστε επανεκκίνηση και επαναφορά:

1. Επανεκκινήστε τον υπολογιστή.
2. Πραγματοποιήστε επαναφορά του εκτυπωτή.
 - α. Απενεργοποιήστε τον εκτυπωτή και αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας.
 - β. Περιμένετε για ένα λεπτό και μετά επανασυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας και ενεργοποιήστε τον εκτυπωτή.

Πραγματοποιήστε επαναφορά του συστήματος εκτύπωσης:

1. Στο μενού **System Preferences** (Προτιμήσεις συστήματος), επιλέξτε **Printers & Scanners** (Εκτυπωτές & Σαρωτές) (**Print & Fax** (Εκτύπωση & φαξ) στα OS X v10.8 Mountain Lion και OS X v10.9 Mavericks).
2. Κρατήστε πατημένο το πλήκτρο **Control** ενώ κάνετε κλικ στη λίστα αριστερά και, στη συνέχεια, επιλέξτε **Reset printing system** (Επαναφορά συστήματος εκτύπωσης).
3. Προσθέστε τον εκτυπωτή που θέλετε να χρησιμοποιήσετε.

Καταργήστε την εγκατάσταση του λογισμικού:

1. Εάν ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος στον υπολογιστή μέσω καλωδίου USB, αποσυνδέστε τον εκτυπωτή από τον υπολογιστή.
2. Ανοίξτε το φάκελο **Applications/HP**.
3. Κάντε διπλό κλικ στο **HP Uninstaller** (Πρόγραμμα κατάργησης εγκατάστασης HP) και ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη.

Χρειάζεστε βοήθεια σχετικά με τη δικτύωση;

www.hp.com/go/wirelessprinting

Με το HP Wireless Printing Center, στη διεύθυνση www.hp.com/go/wirelessprinting, μπορείτε να προετοιμάσετε το ασύρματο δίκτυο, να ρυθμίσετε ή να επαναδιαμορφώσετε τον εκτυπωτή και να επιλύσετε προβλήματα που σχετίζονται με τη δικτύωση.

Εάν η σύνδεση του εκτυπωτή στο δίκτυο δεν ήταν επιτυχής

- **Βεβαιωθείτε ότι η ασύρματη σύνδεση είναι ενεργοποιημένη στον εκτυπωτή.**
 1. Στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, πατήστε (¶) (Ασύρματη σύνδεση).
 2. Εάν εμφανιστεί η ρύθμιση **Απεν. ασύρμ. σύνδ.**, πατήστε  (Ρυθμίσεις) και ενεργοποιήστε την ασύρματη σύνδεση.
- **Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος στο δίκτυο.**
 1. Στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, πατήστε (¶) (Ασύρματη σύνδεση).
 2. Πατήστε  (Ρυθμίσεις).
 3. Πατήστε **Εκτύπωση αναφορών** και έπειτα πατήστε **Αναφ. ελέγχου ασύρ. λειτ.**. Η αναφορά ελέγχου ασύρματης λειτουργίας εκτυπώνεται αυτόματα.
 4. Ελέγχετε το επάνω μέρος της αναφοράς για να δείτε αν υπήρξε κάποια αποτυχία κατά τον έλεγχο.
 - Ανατρέξτε στην ενότητα **ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΔΙΑΓΝΩΣΤΙΚΩΝ ΕΛΕΓΧΩΝ** για να δείτε όλους τους ελέγχους που πραγματοποιήθηκαν και να διαπιστώσετε εάν ο εκτυπωτής πέρασε επιτυχώς αυτούς τους ελέγχους.
 - Στην ενότητα **ΤΡΕΧΟΥΣΑ ΔΙΑΜΟΡΦΩΣΗ**, βρείτε το όνομα δικτύου (SSID) στο οποίο είναι συνδεδεμένος ο εκτυπωτής. Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος στο ίδιο δίκτυο με τον υπολογιστή.
 5. Εάν κάποια αναφορά εκτύπωσης υποδεικνύει ότι ο εκτυπωτής δεν είναι συνδεδεμένος στο δίκτυο, πατήστε  (Ρυθμίσεις) και έπειτα πατήστε **Οδηγός ρύθμισης ασύρματης σύνδεσης** για να συνδέσετε τον εκτυπωτή στο δίκτυο.

Σημείωση: Εάν ο υπολογιστής σας είναι συνδεδεμένος σε εικονικό ιδιωτικό δίκτυο (VPN), αποσυνδεθείτε προσωρινά από το VPN προτού προχωρήσετε στην εγκατάσταση. Μετά την εγκατάσταση, θα πρέπει να αποσυνδεθείτε από το VPN για να έχετε πρόσβαση στον εκτυπωτή μέσω του οικιακού δικτύου.

- **Βεβαιωθείτε ότι η επικοινωνία με το δίκτυο δεν εμποδίζεται από κάποιο λογισμικό ασφάλειας.**

Το λογισμικό ασφάλειας, όπως τα τείχη προστασίας, μπορεί να παρεμποδίσει την επικοινωνία μεταξύ του υπολογιστή και του εκτυπωτή κατά την εγκατάσταση σε κάποιο δίκτυο. Εάν δεν είναι δυνατός ο εντοπισμός του εκτυπωτή, απενεργοποιήστε προσωρινά το τείχος προστασίας και ελέγχετε αν το πρόβλημα επιλύεται με αυτόν τον τρόπο. Για περισσότερη βοήθεια και συμβουλές σχετικά με το λογισμικό ασφάλειας, μεταβείτε στη διεύθυνση www.hp.com/go/wpc-firewall.

- **Επανεκκινήστε τα στοιχεία του ασύρματου δικτύου.**

Απενεργοποιήστε το δρομολογητή και τον εκτυπωτή και, στη συνέχεια, ενεργοποιήστε τους ξανά με την εξής σειρά: πρώτα το δρομολογητή και έπειτα τον εκτυπωτή. Ορισμένες φορές, η απενεργοποίηση και η εκ νέου ενεργοποίηση των συσκευών μπορεί να λύσει τα προβλήματα επικοινωνίας του δικτύου. Εάν εξακολουθεί να μην είναι δυνατή η σύνδεση, απενεργοποιήστε το δρομολογητή, τον εκτυπωτή και τον υπολογιστή και έπειτα ενεργοποιήστε ξανά τις τρεις συσκευές με την εξής σειρά: πρώτα το δρομολογητή, έπειτα τον εκτυπωτή και τέλος τον υπολογιστή.

Εάν εξακολουθείτε να αντιμετωπίζετε προβλήματα, επισκεφτείτε την τοποθεσία HP Wireless Printing Center (www.hp.com/go/wirelessprinting). Αυτή η τοποθεσία περιέχει τις πιο ενημερωμένες και πλήρεις πληροφορίες σχετικά με την ασύρματη εκτύπωση, καθώς και πληροφορίες που θα σας βοηθήσουν να προετοιμάσετε το ασύρματο δίκτυο σας, να επιλύσετε προβλήματα σύνδεσης του εκτυπωτή στο ασύρματο δίκτυο και να επιλύσετε προβλήματα με το λογισμικό ασφάλειας.

Σημείωση: Εάν χρησιμοποιείτε υπολογιστή με Windows, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το εργαλείο Print and Scan Doctor, το οποίο θα σας βοηθήσει να επιλύσετε πολλά προβλήματα που ίσως αντιμετωπίζετε με τον εκτυπωτή. Για να λάβετε αυτό το εργαλείο, επισκεφτείτε τη διεύθυνση www.hp.com/go/tools.

Εάν θέλετε να χρησιμοποιήσετε τον εκτυπωτή από κοινού με πολλούς υπολογιστές του δικτύου

Καταρχήν, εγκαταστήστε τον εκτυπωτή στο οικιακό δίκτυο. Αφού ο εκτυπωτής συνδεθεί επιτυχώς στο οικιακό σας δίκτυο, μπορείτε να τον χρησιμοποιήσετε από κοινού με όλους υπολογιστές που είναι συνδεδεμένοι στο ίδιο δίκτυο. Πρέπει να εγκαταστήσετε το λογισμικό του εκτυπωτή HP σε όλους τους υπολογιστές. Μπορείτε επίσης να εκτυπώνετε από φορητές συσκευές που είναι συνδεδεμένες στο οικιακό σας δίκτυο. Στις συσκευές με λειτουργικό σύστημα Android 4.0, ή νεότερη έκδοση, εγκαταστήστε την προσθήκη HP Print ή την εφαρμογή ePrint. Στις συσκευές με λειτουργικό σύστημα iOS, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το Airprint.

Ασύρματη δικτύωση (συνέχεια)

Εάν θέλετε να αλλάξετε τη σύνδεση από USB σε ασύρματη

Βεβαιωθείτε ότι έχετε εγκαταστήσει επιτυχώς το λογισμικό του εκτυπωτή.

Windows

1. Κάντε ένα από τα παρακάτω, ανάλογα με το λειτουργικό σύστημα που διαθέτετε.

- Windows 8.1: Κάντε κλικ στο κάτω βέλος στην κάτω αριστερή γωνία της οθόνης 'Έναρξη', επιλέξτε το όνομα του εκτυπωτή και έπειτα επιλέξτε **Βοηθητικά προγράμματα**.
- Windows 8: Στην οθόνη '**Έναρξη**', κάντε δεξί κλικ σε μια κενή περιοχή της οθόνης και επιλέξτε '**Όλες οι εφαρμογές στη γραμμή εφαρμογών**'.
- Windows 7, Windows Vista και Windows XP: Στο μενού '**Έναρξη**' του υπολογιστή, επιλέξτε '**Όλα τα προγράμματα ή Προγράμματα**' και, στη συνέχεια, επιλέξτε **HP**.

2. Επιλέξτε το όνομα του εκτυπωτή.

3. Επιλέξτε **Εγκατάσταση & λογισμικό εκτυπωτή**.

4. Επιλέξτε **Μετατροπή σύνδεσης εκτυπωτή USB σε ασύρματη**. Ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη.

Mac

Χρησιμοποιήστε το **HP Utility**, το οποίο βρίσκεται στη διαδρομή **Applications/HP**, για να αλλάξετε τη σύνδεση λογισμικού σε ασύρματη γι' αυτόν τον εκτυπωτή.

Εάν θέλετε να χρησιμοποιήσετε ασύρματα τον εκτυπωτή χωρίς δρομολογητή

Χρησιμοποιήστε τη λειτουργία Wi-Fi Direct για να εκτυπώσετε ασύρματα, χωρίς δρομολογητή, από υπολογιστή, smartphone ή άλλη συσκευή με δυνατότητα ασύρματης λειτουργίας. Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία Wi-Fi Direct από υπολογιστή, το λογισμικό του εκτυπωτή θα πρέπει να είναι εγκατεστημένο στον υπολογιστή.

1. Βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία Wi-Fi Direct είναι ενεργοποιημένη στον εκτυπωτή:

- α. Στην αρχική οθόνη του εκτυπωτή, πατήστε  (Wi-Fi Direct).
- β. Εάν η ένδειξη για το πεδίο **Κατάσταση** είναι **Απενεργοποίηση**, πατήστε  (Ρυθμίσεις Wi-Fi Direct) και ενεργοποιήστε το Wi-Fi Direct.

2. Συνδέστε την ασύρματη συσκευή στον εκτυπωτή:

Φορητές συσκευές που υποστηρίζουν το Wi-Fi Direct: Επιλέξτε ένα έγγραφο από μια εφαρμογή με δυνατότητα εκτύπωσης και επιλέξτε την επιλογή εκτύπωσης του εγγράφου. Στη λίστα με τους διαθέσιμους εκτυπωτές, επιλέξτε το όνομα Wi-Fi Direct που εμφανίζεται, π.χ. DIRECT-**-HP DeskJet-4670 (όπου ** είναι οι μοναδικοί χαρακτήρες που προσδιορίζουν τον εκτυπωτή σας) και ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη του εκτυπωτή και της φορητής συσκευής σας.

Σημείωση: Αυτό το προϊόν έχει σχεδιαστεί έτσι ώστε να το χρησιμοποιούν δύο έχουν πρόσβαση στο δίκτυο του εκτυπωτή σε ένα ιδιωτικό περιβάλλον, είτε πρόκειται για σπίτι είτε για γραφείο, και όχι για χρήση μέσω δημόσιου δικτύου Internet, όπου μπορεί να έχει πρόσβαση στον εκτυπωτή οποιοσδήποτε. Ως αποτέλεσμα, η ρυθμίση Wi-Fi Direct βρίσκεται στη λειτουργία "Αυτόματα" από προεπιλογή, χωρίς κωδικό διαχειριστή. Κατά συνέπεια, όλοι οι δικτύοι που βρίσκονται εντός της εμβέλειας του ασύρματου δικτύου μπορούν να συνδεθούν και να έχουν πρόσβαση σε όλες τις λειτουργίες και τις ρυθμίσεις του εκτυπωτή. Εάν απαιτούνται υψηλότερα επίπεδα ασφάλειας, η HP συνιστά την αλλαγή της μεθόδου σύνδεσης Wi-Fi Direct από "Αυτόματα" σε "Μη αυτόματα" και την επιβολή κωδικού πρόσβασης.

Υπολογιστές ή φορητές συσκευές που δεν υποστηρίζουν το Wi-Fi Direct: Από τη φορητή συσκευή, συνδεθείτε σε νέο δίκτυο. Ακολουθήστε τη διαδικασία που ακολουθείτε συνήθως για να συνδεθείτε σε νέο ασύρματο δίκτυο ή ενεργό σημείο. Στη λίστα ασύρματων δικτύων, επιλέξτε το όνομα Wi-Fi Direct που εμφανίζεται, π.χ. DIRECT-**-HP DeskJet-4670 και πληκτρολογήστε τον κωδικό πρόσβασης WPA2, όταν σας ζητηθεί. Πατήστε  (Wi-Fi Direct) στην οθόνη του εκτυπωτή για να βρείτε τον κωδικό πρόσβασης WPA2.

3. Εκτυπώστε κανονικά όπως θα εκτυπώνατε από υπολογιστή ή φορητή συσκευή.

Σημείωση: Η σύνδεση Wi-Fi Direct δεν παρέχει πρόσβαση στο Internet.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το Wi-Fi Direct, επισκεφτείτε το HP Wireless Printing Center, στη διεύθυνση www.hp.com/go/wirelessprinting.

Εάν θέλετε να εκτυπώσετε με το AirPrint

Αυτός ο εκτυπωτής υποστηρίζει το Apple AirPrint™. Μπορείτε να εκτυπώσετε ασύρματα από συσκευή iOS ή υπολογιστή Mac.

- Ο εκτυπωτής και η συσκευή iOS ή ο υπολογιστής Mac πρέπει να έχουν συνδεθεί στο ίδιο ασύρματο δίκτυο.
- Με το Apple AirPrint™ δεν μπορείτε να ασφάλειας από τον εκτυπωτή στη συσκευή iOS.

Ρύθμιση του φαξ

Μπορείτε να ρυθμίσετε το φαξ χρησιμοποιώντας τον οδηγό λογισμικού (συνιστάται) κατά την εγκατάσταση του λογισμικού ή μετά από αυτή, χρησιμοποιώντας τον Οδηγό ρύθμισης φαξ από το λογισμικό (Windows) ή τις Βασικές ρυθμίσεις φαξ από το HP Utility (OS X), ή εκτελώντας τα παρακάτω βήματα.

1. Εάν η χώρα/περιοχή σας περιλαμβάνεται στην παρακάτω λίστα, επισκεφτείτε τη διεύθυνση www.hp.com/uk/faxconfig για πληροφορίες σχετικά με τη ρύθμιση. Διαφορετικά, ακολουθήστε τις οδηγίες που υπάρχουν σε αυτόν τον οδηγό.

- | | | | | |
|-----------|------------|--------------------|------------|--------------|
| • Αυστρία | • Γερμανία | • Ηνωμένο Βασίλειο | • Ιταλία | • Πορτογαλία |
| • Βέλγιο | • Δανία | • Ιρλανδία | • Νορβηγία | • Σουηδία |
| • Γαλλία | • Ελβετία | • Ισπανία | • Ολλανδία | • Φινλανδία |

2. Συνδέστε τη γραμμή τηλεφώνου.

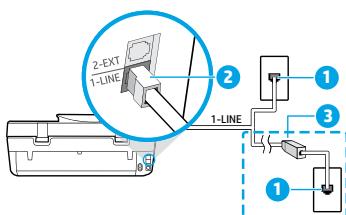
Σημείωση: Οι εκτυπωτές HP είναι σχεδιασμένοι ειδικά για χρήση με τις παραδοσιακές αναλογικές τηλεφωνικές υπηρεσίες. Εάν βρίσκεστε σε περιβόλλον ψηφιακής τηλεφωνίας (όπως DSL/ADSL, PBX ή ISDN), μπορεί να χρειαστεί να χρησιμοποιήσετε φίλτρα ή μετατροπές ψηφιακού σήματος σε αναλογικό κατά τη ρύθμιση του εκτυπωτή για τη λειτουργία φαξ. Για να προσδιορίσετε ποιες επιλογές ρύθμισης είναι καλύτερες για εσάς, επικοινωνήστε με την εταιρεία τηλεφωνίας.

Εάν η γραμμή τηλεφώνου χρησιμοποιείται μόνο για φαξ

- a. Συνδέστε το ένα άκρο του καλωδίου τηλεφώνου στην επιτοίχια πρίζα τηλεφώνου.

- b. Συνδέστε το άλλο άκρο στη θύρα 1-LINE στο πίσω μέρος του εκτυπωτή.

Σημείωση: Εάν είστε συνδρομητής σε υπηρεσία DSL/ADSL, συνδέστε ένα φίλτρο DSL/ADSL μεταξύ της θύρας με την ένδειξη 1-LINE και της επιτοίχιας πρίζας τηλεφώνου.



1 Επιτοίχια πρίζα τηλεφώνου

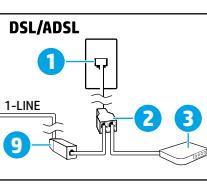
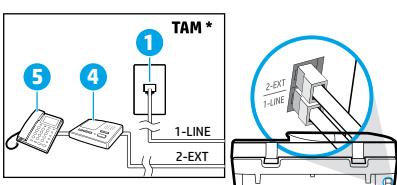
2 Θύρα φαξ (1-LINE)

Σημείωση: Μην συνδέσετε το καλώδιο στη θύρα 2-EXT.

3 Φίλτρο DSL/ADSL (παρέχεται από την εταιρεία τηλεφωνίας ή τον παροχέα υπηρεσιών)

Σε περίπτωση που στη γραμμή τηλεφώνου υπάρχουν και άλλες συνδεδεμένες συσκευές

Εάν θέλετε να συνδέσετε περισσότερες συσκευές, συνδέστε τις σύμφωνα με το παρακάτω διάγραμμα:



1 Επιτοίχια πρίζα τηλεφώνου

2 Παράλληλος διαχωριστής

3 Μόντερν DSL/ADSL

4 Τηλέφωνη

5 Τηλέφωνο

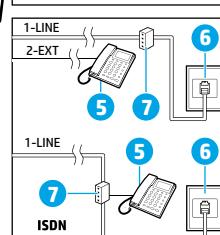
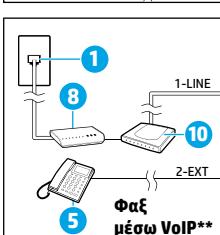
6 Επιτοίχια πρίζα ISDN

7 Προσαρμογέας τερματικού ή δρομολογητής ISDN

8 Ευρυζωνικό μόντερν

9 Φίλτρο DSL/ADSL

10 Προσαρμογέας αναλογικού τηλεφώνου



* TAM: Τηλεφωνητής

** Φαξ μέσω VoIP: Πρωτόκολλο Fax over Internet Protocol

3. Ελέγχετε τη ρύθμιση του φαξ. Ο έλεγχος φαξ ελέγχει το υλικό, τον τύπο του καλωδίου τηλεφώνου και την κατάσταση της σύνδεσης, καθώς και αν υπάρχει τόνος κλήσης και ενεργή γραμμή τηλεφώνου. Για να εκτελέσετε τον έλεγχο:
- a. Στην αρχική οθόνη του πίνακα ελέγχου, πατήστε **Φαξ**.
- b. Πατήστε **Ρύθμιση**, πατήστε **Οδηγός ρύθμισης** και ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη.

Χρήση φαξ

Αποστολή τυπικού φαξ

- Τοποθετήστε το πρωτότυπο με την εκτυπωμένη πλευρά προς τα κάτω στη δεξιά μπροστινή γωνία της γυάλινης επιφάνειας του σαρωτή ή με την εκτυπωμένη πλευρά προς τα πάνω στον τροφοδότη εγγράφων.
- Στην αρχική οθόνη του πίνακα ελέγχου, πατήστε **Φαξ**.
- Πατήστε **Αποστολή τώρα**.
- Πατήστε **Εισαγάγετε αριθμό φαξ**, εισαγάγετε τον αριθμό φαξ χρησιμοποιώντας το αριθμητικό πληκτρολόγιο και, στη συνέχεια, πατήστε **ΟΚ**.
Για να προσθέσετε μια παύση στον αριθμό φαξ, πατήστε επανειλημμένα το κουμπί * μέχρι να εμφανιστεί μια παύλα (-) στην οθόνη.
- Πατήστε **Ασπρόμαυρη ή Έγχρωμη**.
Εάν ο εκτυπωτής εντοπίσει πρωτότυπο στον τροφοδότη εγγράφων, στέλνει το έγγραφο στον αριθμό που έχετε εισαγάγει.
Εάν ο παραλήπτης αναφέρει προβλήματα με την ποιότητα του φαξ που στείλατε, δοκιμάστε να αλλάξετε την ανάλυση ή την αντίθεση.

Αποστολή φαξ από εσωτερικό τηλέφωνο

- Καλέστε τον αριθμό χρησιμοποιώντας το πληκτρολόγιο του εσωτερικού τηλεφώνου που είναι συνδεδεμένο στον εκτυπωτή.
Μην χρησιμοποιήσετε το αριθμητικό πληκτρολόγιο του πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή για την αποστολή φαξ με αυτή τη μέθοδο.
- Εάν ο παραλήπτης σηκώσει το τηλέφωνο, μπορείτε να συνομιλήσετε μαζί του πριν στείλετε το φαξ.
Εάν απαντήσει η συσκευή φαξ στην κλήση, θα ακούσετε τόνους φαξ από τη συσκευή λήψης.
- Τοποθετήστε το πρωτότυπο με την εκτυπωμένη πλευρά προς τα κάτω στη δεξιά μπροστινή γωνία της γυάλινης επιφάνειας του σαρωτή ή με την εκτυπωμένη πλευρά προς τα πάνω στον τροφοδότη εγγράφων.
- Στην οθόνη του πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, πατήστε **Φαξ**.
- Πατήστε **Αποστολή και λήψη** και, στη συνέχεια, πατήστε **Αποστολή τώρα**.
- Πατήστε **Ασπρόμαυρη ή Έγχρωμη**.

Εάν συνομιλείτε με τον παραλήπτη, ζητήστε του να ξεκινήσει τη λήψη του φαξ όταν ακούσει τόνους φαξ στη συσκευή. Όταν ο εκτυπωτής ξεκινήσει την αποστολή του φαξ, μπορείτε να κλείσετε το τηλέφωνο ή να παραμείνετε στη γραμμή. Κατά τη μετάδοση του φαξ, μπορεί να μην ακούσετε τόνους φαξ.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με άλλους τρόπους αποστολής φαξ, όπως η αποστολή φαξ από υπολογιστή, ανατρέξτε στην ηλεκτρονική Βοήθεια.

Αυτόματη λήψη φαξ

Από προεπιλογή, ο εκτυπωτής απαντάει σε εισερχόμενες κλήσεις και λαμβάνει φαξ αυτόματα.

Για να λάβετε φαξ με μη αυτόματο τρόπο, απενεργοποιήστε τη λειτουργία **Αυτόματη απάντηση** στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή.

Ο εκτυπωτής θα απαντά στις κλήσεις μετά από τον αριθμό κτύπων που καθορίζεται στη ρύθμιση **Κτύποι πριν απ/ση**.

Σημείωση: Εάν έχετε συνδέσει τον εκτυπωτή με τηλεφωνητή, η ρύθμιση του εκτυπωτή **Κτύποι πριν απ/ση** θα πρέπει να οριστεί σε μεγαλύτερο αριθμό από αυτόν του τηλεφωνητή.

- Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι ενεργοποιημένος και έχει χαρτί.
- Στην αρχική οθόνη του πίνακα ελέγχου, πατήστε **Φαξ**.
- Πατήστε **Ρύθμιση** και, στη συνέχεια, πατήστε **Προτιμήσεις**.
- Ενεργοποιήστε την επιλογή **Αυτόματη απάντηση**.

Σημείωση: Εάν είστε συνδρομήτης σε υπηρεσία φωνητικού ταχυδρομείου στην ίδια γραμμή τηλεφώνου που χρησιμοποιείτε για τις κλήσεις φαξ, δεν μπορείτε να λαμβάνετε φαξ αυτόματα. Θα πρέπει να είστε διαθέσιμοι να απαντάτε οι ίδιοι στις κλήσεις εισερχόμενων φαξ. (Εάν θέλετε να λαμβάνετε φαξ αυτόματα, επικοινωνήστε με την εταιρεία τηλεφωνής για να εγγραφείτε σε μια υπηρεσία διακριτών κτύπων ή να αποκτήσετε ξεχωριστή γραμμή για φαξ.)

Ο εκτυπωτής μπορεί να αποθηκεύει τα ληφθέντα φαξ στην εσωτερική μνήμη του. Για να εκτυπώσετε ξανά αυτά τα φαξ, ανατρέξτε στην ενότητα "Επανεκτύπωση ληφθέντων φαξ από τη μνήμη" στην επόμενη σελίδα.

Χρήση φαξ (συνέχεια)

Μη αυτόματη λήψη φαξ

Εάν μιλάτε στο τηλέφωνο, μπορείτε να λάβετε τα φαξ με μη αυτόματο τρόπο, χωρίς να κλείσετε το τηλέφωνο.

1. Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι ενεργοποιημένος και έχει χαρτί.
2. Αφαιρέστε τα πρωτότυπα από τον τροφοδότη εγγράφων.

Ορίστε τη ρύθμιση **Κτύποι πριν απ/ση** σε μεγαλύτερο αριθμό, ώστε να μπορείτε να απαντάτε στις εισερχόμενες κλήσεις πριν απαντήσει ο εκτυπωτής. Εναλλακτικά, απενεργοποιήστε την επιλογή **Αυτόματη απάντηση**, έτσι ώστε ο εκτυπωτής να μην απαντά αυτόματα στις εισερχόμενες κλήσεις.

3. Ζητήστε από τον αποστολέα να ξεκινήσει την αποστολή του φαξ.
4. Όταν ακούτε τόνους φαξ, πατήστε **Φαξ** στην αρχική οθόνη του πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, πατήστε **Αποστολή και λήψη** και, στη συνέχεια, πατήστε **Άμεση λήψη**.

Όταν ο εκτυπωτής αρχίσει τη λήψη του φαξ, μπορείτε να κλείσετε το τηλέφωνο ή να παραμείνετε στη γραμμή. Κατά τη μετάδοση του φαξ, μπορεί να μην ακούσετε τόνους φαξ.

Επανεκτύπωση ληφθέντων φαξ από τη μνήμη

Εάν η λειτουργία **Εφεδρική λήψη φαξ** είναι ενεργοποιημένη, τα εισερχόμενα φαξ θα αποθηκεύονται στη μνήμη ακόμα και όταν ο εκτυπωτής βρίσκεται σε κατάσταση σφάλματος.

Σημείωση: Όλα τα φαξ που είναι αποθηκευμένα στη μνήμη μπορεί να διαγραφούν, όταν απενεργοποιηθεί ο εκτυπωτής.

1. Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει χαρτί στο δίσκο εισόδου.
2. Στην αρχική οθόνη του πίνακα ελέγχου, πατήστε **Φαξ**.
3. Πατήστε **Επανεκτύπωση**.

Τα φαξ εμφανίζονται με την αντίστροφη σειρά από αυτή με την οποία λήφθηκαν, με πρώτο το φαξ που λήφθηκε πιο πρόσφατα.

4. Επιλέξτε το φαξ που θέλετε να εκτυπώσετε και πατήστε **Εκτύπωση**.

Εκτύπωση αναφοράς ή αρχείου καταγραφής

Οι αναφορές φαξ παρέχουν χρήσιμες πληροφορίες συστήματος για τον εκτυπωτή.

1. Στην αρχική οθόνη του εκτυπωτή, πατήστε **Φαξ** και, στη συνέχεια, πατήστε **Ρύθμιση**.
2. Πατήστε **Αναφορές** και επιλέξτε την αναφορά που θέλετε να εκτυπώσετε.

Συμβουλή: Εάν χρειάζεστε εκτυπωμένη επιβεβαίωση επιτυχούς αποστολής των φαξ, επιλέξτε **Επιβεβαίωση φαξ** και ορίστε την επιλογή που θέλετε.

Επίλυση προβλημάτων φαξ

Εάν εξακολουθείτε να αντιμετωπίζετε προβλήματα στη χρήση του φαξ μετά την επιτυχή ολοκλήρωση του ελέγχου φαξ, εκτελέστε τα παρακάτω βήματα:

Δεν είναι δυνατή η αποστολή φαξ, αλλά είναι δυνατή η λήψη

1. Πραγματοποιήστε αντιγραφή ή σάρωση για να βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής λειτουργεί κανονικά.
2. Ελέγχετε τις φυσικές συνδέσεις του φαξ.
3. Ελέγχετε εάν άλλες συσκευές φαξ μπορούν να στείλουν φαξ στον ίδιο αριθμό φαξ. Η συσκευή φαξ του παραλήπτη μπορεί να έχει μπλοκάρει τον αριθμό τηλεφώνου σας ή να αντιμετωπίζει τεχνικά προβλήματα.
4. Εάν δεν επιλυθεί το πρόβλημα, εκτυπώστε την αναφορά ελέγχου φαξ και το αρχείο καταγραφής φαξ (και, εάν υπάρχει, την αναφορά αναγνώρισης κλήσεων και την αναφορά ανεπιθύμητων φαξ) και επικοινωνήστε με την HP για περισσότερη βοήθεια.

Δεν είναι δυνατή η λήψη φαξ, αλλά είναι δυνατή η αποστολή

1. Ελέγχετε τις ρυθμίσεις φαξ του εκτυπωτή.
2. Ελέγχετε τις φυσικές συνδέσεις του φαξ.
3. Ελέγχετε εάν άλλες συσκευές συνδεδεμένες στην ίδια γραμμή τηλεφώνου μπορούν να λάβουν φαξ. Η γραμμή τηλεφώνου μπορεί να έχει πρόβλημα ή η συσκευή αποστολής φαξ μπορεί να αντιμετωπίζει προβλήματα κατά την αποστολή φαξ. Επίσης, μπορείτε να ελέγχετε εάν υπάρχει φραγή για τον αριθμό τηλεφώνου του αποστολέα.
4. Επικοινωνήστε με τον αποστολέα. Εάν δεν επιλυθεί το πρόβλημα, εκτυπώστε την αναφορά ελέγχου φαξ και το αρχείο καταγραφής φαξ (και, εάν υπάρχει, την αναφορά αναγνώρισης κλήσεων και την αναφορά ανεπιθύμητων φαξ) και επικοινωνήστε με την HP για περισσότερη βοήθεια.

Δεν είναι δυνατή ούτε η αποστολή ούτε η λήψη φαξ

1. Πραγματοποιήστε αντιγραφή ή σάρωση για να βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής λειτουργεί κανονικά.
2. Ελέγχετε τις φυσικές συνδέσεις του φαξ.
3. Ελέγχετε τις ρυθμίσεις φαξ του εκτυπωτή.
4. Ελέγχετε εάν άλλες συσκευές συνδεδεμένες στην ίδια γραμμή τηλεφώνου μπορούν να στείλουν ή να λάβουν φαξ. Μπορεί να υπάρχει πρόβλημα με τη γραμμή τηλεφώνου.
5. Πραγματοποιήστε επαναφορά του εκτυπωτή απενεργοποιώντας τον εκτυπωτή και, εάν είναι δυνατό, τον κύριο διακόπτη τροφοδοσίας. Περιμένετε λίγα δευτερόλεπτα και έπειτα ενεργοποιήστε ξανά τον εκτυπωτή. Δοκιμάστε να στείλετε ή να λάβετε ένα φαξ από τον εκτυπωτή.
6. Εάν δεν επιλυθεί το πρόβλημα, εκτυπώστε την αναφορά ελέγχου φαξ και το αρχείο καταγραφής φαξ (και, εάν υπάρχει, την αναφορά αναγνώρισης κλήσεων και την αναφορά ανεπιθύμητων φαξ) και επικοινωνήστε με την HP για περισσότερη βοήθεια.

Σημείωση: Εάν είστε συνδρομητής σε υπηρεσία φωνητικού ταχυδρομείου στην ίδια γραμμή τηλεφώνου που χρησιμοποιείτε για τις κλήσεις φαξ, θα πρέπει να λαμβάνετε τα φαξ μη αυτόματα.

Ελέγχετε τις ρυθμίσεις φαξ του εκτυπωτή

- Η λειτουργία **Αυτόματη απάντηση** είναι ενεργοποιημένη για την αυτόματη λήψη των φαξ από τον εκτυπωτή.
- Εάν είστε συνδρομητής σε υπηρεσία φωνητικού ταχυδρομείου της εταιρείας τηλεφωνίας ή του παροχέα υπηρεσιών, βεβαιωθείτε ότι η επίλογη **Κτύποι πριν απ/ση** στον εκτυπωτή έχει οριστεί σε τιμή μεγαλύτερη από αυτήν του αυτόματου τηλεφωνητή. Ο εκτυπωτής θα παρακολουθεί τη γραμμή και θα αποφασίσει εάν η εισερχόμενη κλήση είναι φωνητική κλήση ή κλήση φαξ. Εάν είναι κλήση φαξ, ο εκτυπωτής θα εκκινήσει αυτόματα τη σύνδεση με το φαξ. Διαφορετικά, ενδέχεται να πρέπει να λάβετε το φαξ με μη αυτόματο τρόπο επιλέγοντας **Φαξ** στην οθόνη του εκτυπωτή.
- Εάν έχουν εκκωρηπηθεί πολλοί αριθμοί τηλεφώνου στην ίδια γραμμή και η γραμμή χρησιμοποιείται από πολλές συσκευές, βεβαιωθείτε ότι στον εκτυπωτή έχει οριστεί η σωστή ρύθμιση διακριτού κτύπου για τη λήψη φαξ.

Έλεγχος φυσικών συνδέσεων φαξ

- Συνδέστε το καλώδιο τηλεφώνου στη θύρα 1-LINE στο πίσω μέρος του εκτυπωτή και στην επιτοιχία πρίζα τηλεφώνου και συνδέστε ένα καλώδιο τηλεφώνου στη θύρα 2-EXT στο πίσω μέρος του εκτυπωτή και σε ένα εσωτερικό τηλέφωνο. Από το εσωτερικό τηλέφωνο, καλέστε τον αριθμό που δεν μπορούσε να λάβει φαξ.
- Εάν επιχειρούσατε να στείλετε φαξ σε εξωτερικό αριθμό, βεβαιωθείτε ότι έχετε συμπεριλάβει τους απαραίτητους κωδικούς ή αριθμούς πρόσβασης πριν από τον αριθμό. Ισως χρειαστεί, επίσης, να προσθέστε μια παύση στον αριθμό για να αποτρέψετε την πολύ γρήγορη κλήση του αριθμού. Για να προσθέστε μια παύση, πατήστε επανειλημμένα το κουμπί * μέχρι να εμφανιστεί μια παύλα (-) στην οθόνη.
- Εάν δεν μπορείτε να πραγματοποιήσετε εξερχόμενες κλήσεις επειδή δεν εντοπίζεται τόνος κλήσης ή η γραμμή έχει θόρυβο, δοκιμάστε να συνδέσετε ένα άλλο καλώδιο τηλεφώνου στη θύρα 1-LINE ή μετακινήστε τον εκτυπωτή σε άλλη θέση με ξεχωριστή γραμμή τηλεφώνου (εάν είναι δυνατό) και ελέγχετε εάν παρουσιάζονται παρόμοια προβλήματα.
- Εάν βρίσκεστε σε περιβάλλον ψηφιακής τηλεφωνίας (όπως FoIP, fax ή VoIP), μειώστε την ταχύτητα του φαξ και απενεργοποιήστε τη λειτουργία διόρθωσης σφαλμάτων από τον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή. Εάν χρειαστεί, επικοινωνήστε με την εταιρεία τηλεφωνίας για να μάθετε εάν υπάρχει πρόβλημα στη γραμμή του τηλεφώνου ή για να ενημερωθείτε σχετικά με τις δυνατότητες του τηλεφωνικού δικτύου σας.

Δήλωση περιορισμένης εγγύησης για εκτυπωτές της HP

Προϊόν HP	Διάρκεια περιορισμένης εγγύησης
Μέσα λογισμικού	90 ημέρες
Εκτυπωτής	Τεχνική υποστήριξη μέσω τηλεφώνου: 1 έτος παγκοσμίως Ανταλλακτικά και εργασία: 90 ημέρες στις ΗΠΑ και Καναδά (ένα έτος εκτός των ΗΠΑ και του Καναδά ή όπως απαιτεί η τοπική νομοθεσία)
Κεφαλές εκτύπωσης/δοχεία μελάνης	Μέχρι να εξαντληθεί η μελάνη HP ή να παρέλθει η "λήξη της εγγύησης", οποιοδήποτε από τα δύο συμβεί πρώτο. Η παρούσα εγγύηση δεν καλύπτει προϊόντα μελάνης HP που έχουν αναπτηλωθεί, ανακατασκευαστεί, χρησιμοποιηθεί με ακατάλληλο τρόπο ή αλλοιωθεί.
Κεφαλές εκτύπωσης (ισχύει μόνο για προϊόντα με κεφαλές εκτύπωσης που μπορούν να αντικατασταθούν από τον πλεάτη)	1 έτος
Βοηθήματα	1 έτος εκτός και αν αναφέρεται διαφορετικά

A. Εύρος περιορισμένης εγγύησης

- Η Hewlett-Packard (HP) εγγύαται στον πλεάτη-τελικό χρήστη ότι τα προϊόντα HP που καθορίζονται παραπάνω δεν θα παρουσιάσουν ελαπτώματα υλικών ή κατασκευής για την περίοδο που καθορίζεται παραπάνω και η οποία ξεκινάει από την ημερομηνία αγοράς από τον πλεάτη.
- Για προϊόντα λογισμικού, η περιορισμένη ευθύνη της HP ισχύει μόνο για αδυναμία εκτέλεσης οδηγιών προγραμματισμού. Η HP δεν εγγύαται ότι η λειτουργία οποιουδήποτε προϊόντος θα γίνεται χωρίς διακοτές ή σφάλματα.
- Η περιορισμένη εγγύηση της HP καλύπτει μόνο τα ελαπτώματα εκείνα που προκύπτουν από την κανονική χρήση του προϊόντος και δεν καλύπτει άλλα προβλήματα, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που προκύπτουν από:
 - Ακατάλληλη συντήρηση ή τροποποίηση.
 - Λογισμικό, ή μέσα, εξαρτήματα ή αναλόγισμα που δεν παρέχονται ή δεν υποστηρίζονται από τη HP.
 - Λειτουργία εκτός των προδιαγραφών του προϊόντος.
 - Μη εξουσιοδοτημένη τροποποίηση ακατάλληλη χρήση.
- Για προϊόντα εκτυπωτών HP, η χρήση καστέας που δεν είναι HP ή καστέας που έχει ξαναγεμίσει δεν επηρεάζει ούτε την εγγύηση προς τον πλεάτη ούτε τη σύμβαση υποστήριξης της HP με τον πλεάτη. Ωστόσο, αν η αποτυχία ή η βλάβη του εκτυπωτή οφείλεται στη χρήση καστέας που δεν είναι HP ή καστέας που έχει ξαναγεμίσει ή καστέας μελάνης που έχει ληξει, θα οφείλεται στην HP η συνήθης χρέωση για το χρόνο και τα υλικά για την επιδιόρθωση του εκτυπωτή για τη συγκεκριμένη αποτυχία ή βλάβη.
- Σε περίπτωση που, κατά την περίοδο ισχύος της εγγύησης, η HP λάβει ειδοποίηση για κάποιο ελάπτωμα σε οποιοδήποτε προϊόν καλύπτεται από την εγγύηση της HP, η HP έχει η διακριτική εργασία είτε να επισκεύασεί ή να αντικαταστήσει το προϊόν.
- Σε περίπτωση αδυναμίας της HP να επισκεύασεί ή να αντικαταστήσει, κατά περίττωση, ένα ελαπτωματικό προϊόν που καλύπτεται από την εγγύηση της HP, εντός εύλογου χρονικού διαστήματος μετά την ειδοποίηση για τη βλάβη, η HP θα αποζημιώσει τον πλεάτη με ποσό ίσο με την τιμή αγοράς του προϊόντος.
- Η HP δεν φέρει καμία ευθύνη επισκευής, αντικαταστάσης ή αποζημιώσης, μέχρις ότου ο πλεάτης επιστρέψει το ελαπτωματικό προϊόν στην HP.
- Οποιοδήποτε ανταλλακτικό προϊόν μπορεί να είναι καινούργιο ή σαν καινούργιο, με την προϋπόθεση ότι η λειτουργία του θα είναι τουλάχιστον εφάμιλη με αυτή του προϊόντος που θα αντικατασταθεί.
- Στα προϊόντα της HP ενδέχεται να χρησιμοποιούνται αναταλλακτικά, εξαρτήματα ή υλικά, ισοδύναμα ως προς την απόδοση με καινούργια.
- Η Δήλωση Περιορισμένης Εγγύησης της HP ισχύει σε κάθε χώρα ή περιοχή στην οποία η HP διαθέτει το προϊόν.
Τα συμβόλαια για πρόσθετες υπηρεσίες εγγύησης, όπως είσαι ή επί τόπου επισκευή, μπορεί να είναι διαθέσιμα από οποιοδήποτε εξουσιοδοτημένη υπηρεσία συντήρησης της HP σε χώρες όπου το προϊόν διατίθεται από τη HP ή από εξουσιοδοτημένη εισαγωγέα.

B. Περιορισμοί της εγγύησης

ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΤΟΠΙΚΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ, Η HP ΚΑΙ ΟΙ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΕΣ ΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΤΗΣ ΔΕΝ ΠΑΡΕΧΟΥΝ ΚΑΜΙΑ ΛΑΛΗ ΕΓΓΥΗΣΗ Η ΟΡΟ ΟΠΟΙΟΥΔΗΠΟΤΕ ΕΙΔΟΥΣ, ΕΙΤΕ ΡΗΤΕΣ ΕΙΤΕ ΣΙΩΠΗΡΕΣ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ Η ΟΡΟΥΣ ΠΕΡΙ ΕΜΠΟΡΕΥΣΜΟΤΗΤΑΣ, ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΤΙΚΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟ ΣΚΟΠΟ.

Γ. Περιορισμοί της ευθύνης

- Στο βαθμό που επιτρέπεται από την τοπική νομοθεσία, οι αποζημιώσεις που αναγράφονται σε αυτή τη δήλωση εγγύησης αποτελούν τις μοναδικές και αποκλειστικές αποζημιώσεις προς τον πλεάτη.
- ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΤΟΠΙΚΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ, ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΤΗΣ ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ ΠΟΥ ΟΡΙΖΟΝΤΑΙ ΡΗΤΑ ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΔΗΛΩΣΗ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΣΕ ΚΑΜΙΑ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ Η HP Ή ΟΙ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΕΣ ΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΤΗΣ ΔΕΝ ΕΥΘΥΝΟΝΤΑΙ ΓΙΑ ΑΜΕΣΕΣ, ΕΜΜΕΣΕΣ, ΕΙΔΙΚΕΣ, ΤΥΧΑΙΕΣ Η ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΕΣ ΖΗΜΙΕΣ, ΕΙΤΕ ΒΑΣΙΖΟΝΤΑΙ ΣΕ ΔΥΝΑΜΙΚΑ, ΑΔΙΚΟΠΡΑΖΑ Η ΛΑΛΗ ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ ΕΙΤΕ ΕΧΟΥΝ ΕΙΔΟΠΟΙΗΘΕΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΘΑΝΟΤΗΤΑ ΤΕΤΟΙΩΝ ΖΗΜΙΩΝ.

Δ. Τοπική νομοθεσία

- Η παρούσα δήλωση εγγύησης παρέχει στον πλεάτη συγκεκριμένα νομικά δικαιώματα. Ο πλεάτης ενδέχεται επίσης να έχει άλλα δικαιώματα που οπίστεψε στην παρούσα διάληκτη νομοθεσία. Σύμφωνα με την εκάστοτε τοπική νομοθεσία, ορισμένες δηλώσεις αποτοπίσης της ευθύνης και περιορισμού της παρούσας δηλώσης εγγύησης περιλαμβάνουν την παρούσα δηλώση της εγγύησης (π.χ. το Ηνωμένο Βασίλειο), ενδέχεται:
 - Να μην επηρεάζουν τον περιορισμό των κατακυρωμένων δικαιωμάτων του καταγαλυτή μέσω των δηλώσεων αποποίησης ευθύνης και των περιορισμών της παρούσας δηλώσης εγγύησης (π.χ. το Ηνωμένο Βασίλειο),
 - Να παριερήσουν στον πλεάτη τη δυνατότητα του κατασκευαστή να επιτάλλει τέτοιες δηλώσεις αποποίησης ευθύνης,
 - Να παραχωρούν στον πλεάτη πρόσθετα δικαιώματα εγγύησης, να προσδιορίζουν τη διάρκεια των σιωπηρών εγγυήσεων ή οποιες ο κατασκευαστής δεν μπορεί να αποτοπιθεί ή να επιτρέπουν περιορισμούς για τη διάρκεια των σιωπηρών εγγυήσεων.
- ΟΙ ΟΡΟΙ ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΔΗΛΩΣΗ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΝΟΜΟ, ΔΕΝ ΕΞΑΙΡΟΥΝ, ΠΕΡΙΟΡΙΖΟΥΝ Η ΤΡΟΠΟΠΟΙΟΥΝ, ΆΛΛΑ ΣΥΜΠΛΗΡΩΝΟΥΝ ΤΑ ΚΑΤΑΚΥΡΩΜΕΝΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΠΟΥ ΙΣΧΥΟΥΝ ΑΝΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΩΛΗΣΗ ΤΟΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΛΥΠΤΕΙ Η HP ΣΤΟΥΣ ΕΝ ΛΟΓΩ ΠΕΛΑΤΕΣ.

Πληροφορίες Περιορισμένης Εγγύησης της HP

Συνημμένα αναφέρονται οι επιωνυμίες και οι διευθύνσεις των εταιρειών της HP που παρέχουν την Περιορισμένη Εγγύηση της HP (εγγύηση κατασκευαστή) στην χώρα σας. Η εγγύηση κατασκευαστή δεν περιορίζει τα επιπλέον νόμιμα δικαιώματα που μπορεί να έχετε έναντι του πωλητή, όπως αυτά καθορίζονται στην σύμβαση αγοράς του προϊόντος.



Početak rada

- Priprema:** sljedite upute navedene u letku za **početak rada** ili knjižici za postavljanje da biste počeli postavljati pisač.
- Povezivanje:** posjetite **123.hp.com/dj4670** da biste pokrenuli i učitali softver ili aplikaciju za postavljanje i povezali pisač s mrežom.
- Napomena za korisnike operacijskog sustava Windows®:** možete koristiti i CD sa softverom za pisač. Ako se program za instalaciju ne pokrene, potražite **Računalo**, dvokliknite ikonu CD/DVD pogona s HP-ovim logotipom, a zatim dvokliknite **setup.exe**.
- Aktivacija:** izradite račun, preuzmite i instalirajte softver za HP-ov pisač ili aplikaciju HP All-in-One Remote da biste dovršili postavljanje.

Dodatne informacije

Elektronička pomoć: elektroničku pomoć instalirajte tako da je tijekom instalacije softvera odaberete u preporučenom softveru. Informirajte se o značajkama proizvoda, ispisu, otklanjanju poteškoća i podršci. U odjeljku Tehničke informacije pronaći ćete obavijesti, informacije o okolišu i pravne informacije, uključujući regulatornu obavijest Europske unije i izjave o usklađenosti.

- Windows® 8.1: kliknite strelicu dolje u donjem lijevom kutu početnog zaslona, odaberite naziv pisača, kliknite Pomoć, a zatim odaberite Pretraživanje HP-ove pomoći.
- Windows® 8: desnom tipkom miša kliknite prazno područje na **Početnom zaslonu**, zatim na traci aplikacija kliknite **Sve aplikacije**, potom ikonu s nazivom pisača i na kraju **Pomoć**.
- Windows® 7, Windows Vista® i Windows® XP: kliknite **Start**, odaberite **Svi programi**, potom **HP**, a zatim odaberite naziv pisača.
- OS X: kliknite **Help (Pomoć) > Help Center** (Centar za pomoć). U prozoru s preglednikom zaslonske pomoći kliknite **Help for all your apps** (Pomoć za sve vaše aplikacije), a zatim **the Help for your printer** (Pomoć za vaš pisač).

Datoteka Readme (Pročitaj me): sadrži informacije o HP-ovoj podršci, preduvjetima operacijskog sustava i novim ažuriranjima za pisač.

- Windows: umetnите CD sa softverom u računalo i potražite datoteku **ReadMe.chm**. Dvokliknite datoteku **ReadMe.chm** da biste je otvorili, a zatim odaberite datoteku **ReadMe** (Pročitaj me) na svojem jeziku.
- Mac: otvorite mapu **Documents** (Dokumenti) koja se nalazi na najvišoj razini instalacijskog programa. Dvokliknite datoteku **ReadMe**, a zatim odaberite datoteku **ReadMe** (Pročitaj me) na svojem jeziku.

Na internetu: dodatna pomoć i informacije: www.hp.com/go/support. Registracija pisača: www.register.hp.com. Izjava o usklađenosti: www.hp.eu/certificates. Potrošnja tinte: www.hp.com/go/inkusage.

Skenirajte da biste doznali više!

Mogu se primjenjivati standardne tarife za prijenos podataka. Možda nije dostupno na svim jezicima.

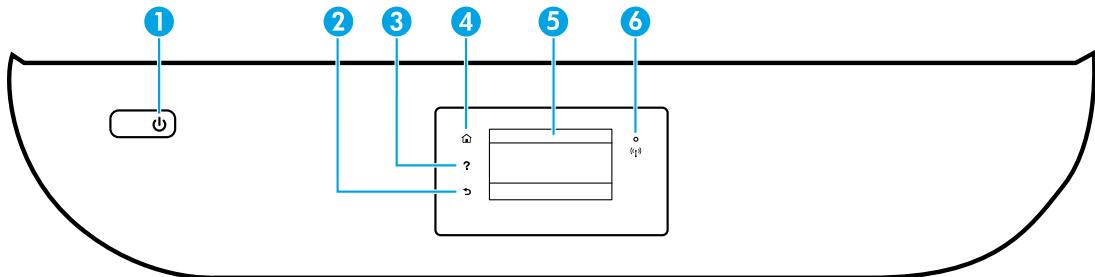
HP DeskJet IA 4670



www.hp.com/eu/m/DJIA4675

Ovdje navedeni podaci podložni su promjenama bez prethodne najave.

Kontrolna ploča



-
- 1 Gumb za uključivanje: uključuje ili isključuje pisač.
-
- 2 Gumb Natrag: povratak na prethodni zaslon.
-
- 3 Gumb Pomoć: prikazuje sadržaj pomoći ako je on dostupan za trenutačnu operaciju.
-
- 4 Gumb Polazno: vraća na početni zaslon koji se prikazuje kada prvi put uključite pisač.
-
- 5 Zaslon upravljačke ploče: dodirnite zaslon da biste odabrali mogućnosti izbornika ili prolistajte stavke izbornika.
Žaruljica bežične veze: označava status bežične veze pisača.
- Žaruljica koja stalno svijetli plavo označava da je bežična veza uspostavljena i možete ispisivati.
 - Svjetlo koje sporo trepće upućuje na to da je bežična veza uključena, ali pisač nije povezan s mrežom. Provjerite je li pisač u dometu bežičnog signala.
 - Svjetlo koje brzo trepće upućuje na pogrešku bežične veze. Pogledajte poruku na zaslonu pisača.
 - Ako je bežična veza isključena, žaruljica bežične veze ne svijetli, a na zaslonu je prikazano **Wireless Off** (Bežična je veza isključena).
-
- 6

Sigurnosne informacije

Prilikom korištenja ovog pisača pridržavajte se osnovnih mjera opreza da biste smanjili rizik od ozljeda izazvanih vatrom ili strujnim udarom.

1. Pročitajte s razumijevanjem sve upute u dokumentaciji koju ste dobili uz pisač.
2. Pridržavajte se svih upozorenja i uputa označenih na pisaču.
3. Pisač prije čišćenja isključite iz zidne utičnice.
4. Pisač nemojte instalirati ni koristiti u blizini vode ili dok ste mokri.
5. Pisač postavite na čvrstu podlogu tako da bude posve stabilan.
6. Pisač postavite na zaštićeno mjesto na kojem nitko ne može nagaziti kabel za napajanje ili zapeti za njega, odnosno na mjesto na kojem se kabel neće oštetiti.
7. Ako pisač ne funkcioniра kao inače, pogledajte datoteku pomoći (koja će biti dostupna na računalu nakon instalacije softvera).
8. Unutar uređaja ne postoje dijelovi koje korisnik može sam održavati. Održavanje prepustite stručnom osoblju.
9. Koristite samo s HP-ovim kabelom i prilagodnikom za napajanje (ako ga imate).

Osnovna pomoć pri rješavanju problema

Ako ne možete ispisivati:

1. Provjerite jesu li kabeli dobro priključeni.
2. Provjerite je li pisač uključen. Gumb za **Uključivanje** svijetlit će bijelo.
3. Pogledajte žaruljicu statusa bežične veze da biste provjerili je li pisač povezan s mrežom.
4. Posjetite web-mjesto HP Diagnostic Tools na adresi www.hp.com/go/tools da biste preuzele besplatne dijagnostičke uslužne programe (alate) koje možete koristiti za rješavanje uobičajenih problema s pisačem.

Windows

Provjerite je li pisač postavljen kao zadani ispisni uređaj:

- Windows 8.1 i Windows 8: postavite pokazivač u gornji desni kut zaslona ili ga dodirnite da biste otvorili traku s gumbićima, kliknite ikonu **Postavke**, kliknite ili dodirnite **Upravljačka ploča**, a zatim **Prikaz uređaja i pisača**.
- Windows 7: na izborniku **Start** sustava Windows kliknite **Devices and Printers** (Uredaji i pisači).
- Windows Vista: na programskoj traci operacijskog sustava Windows kliknite **Start**, zatim kliknite **Control Panel** (Upravljačka ploča), a potom kliknite **Printer** (Pisač).
- Windows XP: na programskoj traci sustava Windows kliknite **Start**, zatim kliknite **Control Panel** (Upravljačka ploča), a potom kliknite **Printers and Faxes** (Pisači i faksovi).

Provjerite nalazi li se kvačica u krugu pokraj pisača. Ako pisač nije odabran kao zadani pisač, desnom tipkom miša kliknite ikonu pisača i s izbornika odaberite **Set as default printer** (Postavi kao zadani pisač).

Ako koristite USB kabel te i dalje ne možete ispisivati ili ne uspijevate instalirati softver, učinite sljedeće:

1. Izvadite CD iz pogona, a zatim isključite USB kabel iz računala.
2. Ponovno pokrenite računalo.
3. Umetnите CD sa softverom pisača u CD/DVD pogon, a zatim slijedite upute na zaslonu da biste instalirali softver pisača. Ne pokušavajte priključiti USB kabel dok se to ne zatraži.
4. Nakon završetka instalacije ponovno pokrenite računalo.

Ako koristite bežičnu vezu te i dalje ne možete ispisivati, učinite sljedeće:

Dodatne informacije potražite u odjeljku "Bežično umrežavanje" na sljedećoj stranici.

Korišteni nazivi proizvoda: Windows XP, Windows Vista, Windows 7, Windows 8 i Windows 8.1 zaštitni su znaci tvrtke Microsoft Corporation registrirani u SAD-u.

Mac, OS X i AirPrint zaštitni su znaci tvrtke Apple Inc. registrirani u SAD-u i ostalim državama.

Mac

Provjerite red čekanja na ispis:

1. U odjeljku **System Preferences** (Preference sustava) kliknite **Printers & Scanners** (Pisači i skeneri) (**Print & Scan** (Ispis i skeniranje) u sustavu OS X v10.8 Mountain Lion i OS X v10.9 Mavericks).
2. Kliknite **Open Print Queue** (Otvori red čekanja na ispis).
3. Kliknite posao ispisa da biste ga odabrali.
4. Koristite sljedeće gume za rad s poslom ispisa:
 - Ikona **Odustani**: poništavanje odabranog ispisnog zadatka.
 - **Nastavi**: nastavak ispisa prekinutog ispisnog zadatka.
5. Ako ste nešto promijenili, pokušajte ponovno ispisati.

Ponovno pokretanje i postavljanje:

1. Ponovno pokrenite računalo.
2. Ponovno postavite pisač.
 - a. Isključite pisač i odspojite kabel za napajanje.
 - b. Pričekajte minutu, a zatim ponovno spojite kabel i uključite pisač.

Vraćanje izvornih postavki sustava za ispis:

1. U odjeljku **System Preferences** (Preference sustava) kliknite **Printers & Scanners** (Pisači i skeneri) (**Print & Scan** (Ispis i skeniranje) u sustavu OS X v10.8 Mountain Lion i OS X v10.9 Mavericks).
2. Pritisnite tipku **Control** te je držite dok klikate popis na lijevoj strani, a zatim odaberite **Reset printing system** (Vrati izvorne postavke sustava za ispis).
3. Dodajte pisač koji želite koristiti.

Deinstalacija softvera:

1. Ako je pisač na računalo priključen putem USB-a, isključite kabel pisača iz računala.
2. Otvorite mapu **Applications/HP**.
3. Dvokliknite **HP Uninstaller** (HP-ov program za deinstalaciju), a zatim slijedite upute na zaslonu.

Bežično umrežavanje

Potrebna vam je pomoć za rad s mrežom?

www.hp.com/go/wirelessprinting

Pomoću HP-ova centra za bežični ispis na adresi www.hp.com/go/wirelessprinting jednostavnije ćete pripremiti bežičnu vezu, postaviti ili ponovno konfigurirati pisač te otklonite probleme s mrežom.

Ako ne uspijete pisač povezati s mrežom

- **Provjerite je li na pisaču omogućena bežična veza.**

1. Na upravljačkoj ploči pisača dodirnite (↑) (Bežična veza).

2. Ako se pojavljuje poruka **Bežična veza je isključena**, dodirnite (Postavke) i uključite bežičnu vezu.

- **Provjerite je li pisač povezan s mrežom.**

1. Na upravljačkoj ploči pisača dodirnite (↑) (Bežična veza).

2. Dodirnite (Postavke).

3. Dodirnite **Print Reports** (Ispis izvješća), a potom **Wireless Test Report** (Izvješće o testiranju bežične veze). Izvješće o testiranju bežične veze automatski se ispisuje.

4. Pri vrhu izvješća provjerite je li se tijekom testiranja pojavila neka pogreška.

– U odjeljku **REZULTATI DIJAGNOSTIKE** pogledajte sve izvršene testove te je li ih pisač uspješno prošao.

– U odjeljku **TRENUTNA KONFIGURACIJA** potražite naziv mreže (SSID) s kojom je pisač trenutno povezan. Provjerite je li pisač povezan s mrežom s kojom je povezano i računalo.

5. Ako izvješće o ispisu obavijesti da pisač nije povezan s mrežom, dodirnite (↑) (Bežična veza), potom (Postavke), a zatim **Čarobnjak za bežično postavljanje** da biste pisač povezali s mrežom.

Napomena: ako je računalo povezano s virtualnom privatnom mrežom (VPN-om), prije nastavka instaliranja privremeno prekinite vezu s VPN-om. Nakon instaliranja morat ćete prekinuti vezu s VPN-om da biste pristupili pisaču putem kućne mreže.

- **Provjerite ne blokira li sigurnosni softver komunikaciju putem mreže.**

Sigurnosni softver, kao što su vatrozidi, može blokirati komunikaciju između računala i pisača prilikom instaliranja putem mreže. Ako pisač nije moguće pronaći, privremeno onemogućite vatrozid i provjerite je li problem riješen. Dodatnu pomoć i savjete o sigurnosnom softveru potražite na sljedećem web-mjestu: www.hp.com/go/wpc-firewall.

- **Ponovno pokrenite komponente bežične mreže.**

Isključite usmjerivač i pisač, a zatim ih ponovno uključite ovim redoslijedom: najprije usmjerivač, a zatim pisač. Problem s mrežnom komunikacijom katkad se može riješiti isključivanjem i ponovnim uključivanjem uređaja. Ako i dalje ne možete uspostaviti vezu, isključite usmjerivač, pisač i računalo, a zatim ih ponovno uključite sljedećim redoslijedom: najprije usmjerivač, zatim pisač, a potom računalo.

Ako i dalje nailazite na poteškoće, posjetite HP-ov centar za bežični ispis (www.hp.com/go/wirelessprinting). To web-mjesto sadrži najpotpunije i najažurnije informacije o bežičnom ispisu, kao i informacije koje će vam pomoći da pripremite svoju bežičnu mrežu; riješite probleme pri povezivanju pisača s bežičnom mrežom i probleme vezane uz sigurnosni softver.

Napomena: ako koristite računalo sa sustavom Windows, možete koristiti alat Print and Scan Doctor koji vam može pojednostaviti rješavanje mnogih problema s pisačem koje biste mogli imati. Da biste preuzeли taj alat, posjetite www.hp.com/go/tools.

Zajedničko korištenje pisača na više računala na mreži

Najprije instalirajte pisač u kućnu mrežu. Kad pisač uspješno povezete s kućnom mrežom, možete ga zajednički koristiti s drugim računalima na mreži. Za svako dodatno računalo morate samo instalirati HP-ov softver za pisač. Možete ispisivati i iz mobilnih uređaja povezanih s kućnom mrežom. Ako koristite uređaj sa sustavom Android 4.0 (ili noviji), instalirajte dodatak HP Print ili aplikaciju ePrint. Ako koristite uređaj sa sustavom iOS, možete koristiti AirPrint.

Bežično umrežavanje (nastavak)

Promjena USB veze u bežičnu vezu

Najprije provjerite jeste li uspješno instalirali softver pisača.

Windows

1. Ovisno o operacijskom sustavu, učinite nešto od sljedećeg:

- Windows 8.1: kliknite strelicu dolje u donjem lijevom kutu početnog zaslona, odaberite naziv pisača, a zatim kliknite **Utilities** (Uslužni programi).
- Windows 8: na **Početnom** zaslonu desnom tipkom miša kliknite prazno područje, a zatim na traci aplikacija kliknite **Sve aplikacije**.
- Windows 7, Windows Vista i Windows XP: na izborniku **Start** na računalu odaberite **Svi programi** ili **Programi**, a zatim odaberite **HP**.

2. Odaberite naziv pisača.

3. Odaberite **Printer Setup & Software** (Postavljanje pisača i softver).

4. Odaberite **Convert a USB connected printer to wireless** (Pretvoriti pisač povezan USB vezom u bežični pisač).
Slijedite upute na zaslonu.

Mac

Pomoći programa **HP Utility** u mapi **Applications/HP** u softveru promijenite vezu pisača u bežičnu.

Ako pisač želite koristiti bežično bez usmjerivača

Upotrijebite Wi-Fi Direct da biste bežično i bez usmjerivača ispisivali s računala, pametnog telefona ili nekog drugog uređaja koji podržava bežičnu vezu. Da biste Wi-Fi Direct koristili s računala, na njemu mora biti instaliran softver za pisač.

1. Provjerite je li na računalu uključen Wi-Fi Direct:

- a. Na početnom zaslonu pisača dodirnite  (Wi-Fi Direct).
- b. Ako je **Status** postavljen na **Isključeno**, dodirnite  (Postavke značajke Wi-Fi Direct) i uključite Wi-Fi Direct.

2. Povežite bežični uređaj s pisačem:

Mobilni uređaji koji podržavaju Wi-Fi Direct: odaberite dokument u aplikaciji s omogućenim ispisom, a zatim odaberite mogućnost ispisa dokumenta. Na popisu dostupnih pisača odaberite prikazani naziv za Wi-Fi Direct, na primjer DIRECT-**-HP DeskJet-4670 (pri čemu ** predstavlja jedinstvenu identifikacijsku oznaku pisača), a zatim slijedite zaslonske upute na pisaču i mobilnom uređaju.

Napomena: ovaj je proizvod namijenjen osobama koje imaju pristup mreži pisača u privatnom okruženju (kod kuće ili u uredu), a ne putem javne internetske mreže u kojoj svi mogu pristupati pisaču. Zato je postavka Wi-Fi Direct po zadanim postavljena na automatski način rada, bez administratorske lozinke. Na taj se način svima u dosegu bežične mreže omogućuje povezivanje i pristup svim funkcijama i postavkama pisača. Ako su potrebne više razine zaštite, HP preporučuje promjenu automatskog načina rada Wi-Fi Direct veze u ručni i postavljanje administratorske lozinke.

Računala ili mobilni uređaji koji ne podržavaju Wi-Fi Direct: povežite se s novom mrežom putem mobilnog uređaja. Koristite postupak kojim se obično povezuju s novom bežičnom mrežom ili pristupnom točkom. Na popisu bežičnih mreža odaberite naziv za Wi-Fi Direct kao što je DIRECT-**-HP DeskJet-4670 i upišite WPA2 lozinku kada se to zatraži. Dodirnite  (Wi-Fi Direct) na zaslonu pisača da biste pronašli WPA2 lozinku.

3. Ispisujte kao što inače činite s računala ili mobilnog uređaja.

Napomena: Wi-Fi Direct ne omogućuje pristup internetu.

Posjetite HP-ov centar za bežični ispis na adresi www.hp.com/go/wirelessprinting da biste doznali više o značajci Wi-Fi Direct.

Ispis uz AirPrint

Pisač podržava Apple AirPrint™. Možete bežično ispisivati s iOS uređaja i Mac računala.

- Pisač i iOS uređaj ili Mac moraju biti na istoj bežičnoj mreži.
- Apple AirPrint™ ne omogućuje skeniranje dokumenata s pisača na iOS uređaj.

Postavljanje faksa

Faks možete postaviti pomoću softverskog čarobnjaka (preporučuje se) tijekom instalacije softvera ili nakon instalacije pomoću čarobnjaka za postavljanje faksa iz softvera (Windows) ili osnovnih postavki faksa iz uslužnog programa HP Utility (OS X) ili pak možete slijediti korake navedene u nastavku.

1. Ako je vaša država ili regija navedena u nastavku, podatke za postavljanje potražite na web-mjestu www.hp.com/uk/faxconfig. U suprotnom slijedite upute u ovom vodiču.

- | | | | | |
|------------|-------------|--------------|--------------|--------------------|
| • Austrija | • Finska | • Italija | • Norveška | • Švedska |
| • Belgija | • Francuska | • Nizozemska | • Portugal | • Švicarska |
| • Danska | • Irska | • Njemačka | • Španjolska | • Velika Britanija |

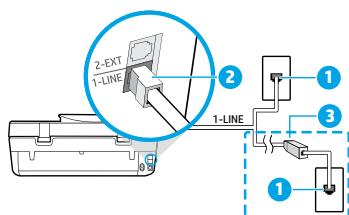
2. Priključite telefonsku liniju.

Napomena: HP-ovi pisači posebno su dizajnirani za korištenje s klasičnim analognim telefonskim servisima. Ako se nalazite u okruženju s digitalnim telefonima (kao što su DSL/ADSL, PBX i ISDN), prilikom postavljanja pisača za faksiranje koristite filtre za pretvorbu digitalnog signala u analogni ili pretvarače. Da biste saznali koje su mogućnosti postavljanja za vas najprikladnije, обратите se telefonskom operateru.

Ako se telefonska linija koristi isključivo za faks

- a. Jeden kraj telefonskog kabela uključite u zidnu utičnicu.
- b. Drugi kraj uključite u priključak s oznakom **1-LINE** na poledini pisača.

Napomena: ako imate pretplatu na DSL/ADSL, između priključka **1-LINE** i zidne telefonske utičnice postavite filter za DSL/ADSL.



1 Zidna utičnica

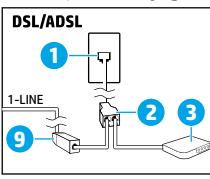
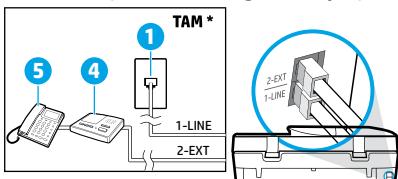
Priklučak za faks (s oznakom **1-LINE**)

2 Napomena: nemojte umetati u priključak s oznakom **2-EXT**.

3 DSL/ADSL filter (daje ga telefonski operater ili davatelj usluga)

Ako su na telefonsku liniju priključeni drugi uređaji

Ako želite povezati i druge uređaje, povežite ih prema dijagramu u nastavku:



1 Zidna utičnica

2 Paralelni razdjelnik

3 DSL/ADSL modem

4 Telefonska tajnica

5 Telefon

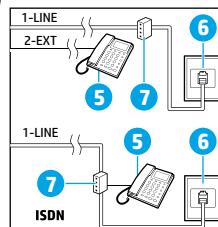
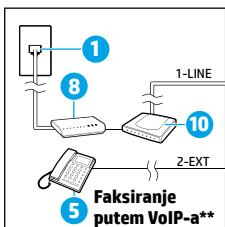
6 ISDN zidna utičnica

7 Terminalski prilagodnik ili ISDN usmjerivač

8 Širokopojasni modem

9 DSL/ADSL filter

10 Analogni telefonski prilagodnik



* TAM: telefonska tajnica

** Faksiranje putem VoIP-a: faksiranje putem internetskog protokola

3. Testirajte postavke faksa. Testiranjem faksa provjerava se hardver, vrsta telefonskog kabela i status veze te se provjerava postoje li ton za biranje i aktivna telefonska linija. Pokretanje testa:
 - a. Na početnom zaslonu upravljačke ploče dodirnite **Faksiranje**.
 - b. Dodirnite **Postavljanje**, zatim **Čarobnjak za postavljanje**, a potom slijedite upute na zaslonu.

Korištenje faksa

Slanje standardnog faksa

- Postavite izvornik u prednji desni kut stakla za skeniranje tako da strana za ispis bude okrenuta prema dolje ili pak u ulagač dokumenata tako da strana za ispis bude okrenuta prema gore.
- Na početnom zaslonu upravljačke ploče dodirnite **Faksiranje**.
- Dodirnite **Pošalji sada**.
- Dodirnite **Unos broja faksa**, pomoću tipkovnice unesite broj faksa, a zatim dodirnite **U redu**.
Da biste dodali stanku u broj faksa koji unosite, dodirujte znak * dok se na zaslonu ne pojavi crtica (-).
- Dodirnite **Crno ili U boji**.
Ako pisač otkrije da je izvornik umetnut u ulagač dokumenata, šalje dokument na broj koji ste unijeli.
Ako se primatelj pozali na kvalitetu faksa koji ste poslali, pokušajte promijeniti razlučivost ili kontrast faksa.

Slanje faksa s telefona s kućnim brojem

- Brajte broj pomoću tipkovnice na telefonu s kućnim brojem koji je spojen na uređaj.
Prilikom slanja faksa pomoću te metode nemojte koristiti tipkovnicu na upravljačkoj ploči pisača.
- Ako primatelj odgovori na poziv, možete s njim porazgovarati prije slanja faksa.
Ako na poziv odgovori faks-uređaj, s faks-uređaja primatelja začut ćete tonove faksa.
- Postavite izvornik u prednji desni kut stakla za skeniranje tako da strana za ispis bude okrenuta prema dolje ili pak u ulagač dokumenata tako da strana za ispis bude okrenuta prema gore.
- Na zaslonu upravljačke ploče pisača dodirnite **Faksiranje**.
- Dodirnite **Slanje i primanje**, a zatim dodirnite **Pošalji sada**.
- Dodirnite **Crno ili U boji**.

Ako s primateljem razgovarate telefonski, zatražite od njega da pokrene primanje faksa kad na faks-uređaju začuje tonove faksa. Kada pisač počne slati faks, možete spustiti slušalicu ili ostati na liniji. Tijekom prijenosa faksa možda nećete čuti tonove faksa.

Dodatane informacije o drugim načinima slanja faksa, primjerice o slanju faksa s računala potražite u elektroničkoj pomoći.

Automatsko primanje faksa

Pisač po zadanom automatski odgovara na dolazne pozive te prima faksove.

Da biste ručno primali faksove, na upravljačkoj ploči pisača isključite postavku **Automatski odgovor**.

Pisač će odgovoriti na pozive nakon broja zvana navedenog u postavci **Zvonjenja za odgovor**.

Napomena: ako je s pisačem povezana telefonska tajnica, postavka **Zvonjenja za odgovor** mora biti postavljena na broj veći od broja zvana za odgovor telefonske tajnice.

- Provjerite je li pisač uključen te ima li papira.
- Na početnom zaslonu upravljačke ploče dodirnite **Faksiranje**.
- Dodirnite **Postavljanje**, a zatim **Preference**.
- Uključite postavku **Automatski odgovor**.

Napomena: ako ste na telefonskoj liniji koju koristite za faks pretplaćeni i na uslugu gorovne pošte, faksove ne možete primati automatski. To znači da morate osobno odgovoriti na dolazne faks-pozive. (Ako umjesto toga želite automatski primati faksove, obratite se svojem davatelju telefonskih usluga i pretplatite se na uslugu razlikovnog zvana ili zatražite odvojenu telefonsku liniju za faks.)

Pisač primljene faksove može pohraniti u internu memoriju. Upute za ponovni ispis tih faksova potražite u odjeljku "Ponovni ispis primljenih faksova iz memorije" na sljedećoj stranici.

Korištenje faksa (nastavak)

Ručno primanje faksa

Ako razgovarate s drugom osobom, faksove možete primiti ručno, a da ne poklopite telefonsku slušalicu.

1. Provjerite je li pisač uključen te ima li papira.
2. Iz ulagača dokumenata uklonite izvornike.

Postavku **Zvonjenja za odgovor** postavite na veći broj da biste imali dovoljno vremena za odgovaranje na dolazni poziv prije pisača. Postavku **Automatski odgovor** možete i isključiti da pisač ne bi automatski odgovarao na dolazne pozive.

3. Zatražite od pošiljaljatelja da počne slati faks.
4. Kada začujete tonove faksa, na početnom zaslonu upravljačke ploče pisača dodirnite **Faksiranje**, zatim **Slanje i primanje**, a potom **Primi sada**.

Kada pisač počne primati faks, možete spustiti slušalicu ili ostati na liniji. Tijekom prijenosa faksa možda nećete čuti tonove faksa.

Ponovni ispis primljenih faksova iz memorije

Ako je uključena postavka **Primanje sigurnosne kopije faksa**, dolazni će se faksovi spremati u memoriju čak i ako je pisač u stanju pogreške.

Napomena: svi faksovi pohranjeni u memoriji mogu se izbrisati nakon isključivanja pisača.

1. Provjerite je li papir umetnut u ulaznu ladicu.
 2. Na početnom zaslonu upravljačke ploče dodirnite **Faksiranje**.
 3. Dodirnite **Ispisi ponovo**.
- Faksovi se prikazuju redoslijedom obrnutim od onoga kojim su primljeni, stoga se faks koji je primljen zadnji prikazuje prvi.
4. Odaberite faks koji želite ispisati, a zatim dodirnite **Ispis**.

Ispis izvješća ili zapisnika

Izvješća faksa pružaju korisne sistemske informacije o pisaču.

1. Na početnom zaslonu pisača dodirnite **Faksiranje**, a zatim **Postavke**.
2. Dodirnite **Izvješća**, a zatim dodirnite ono izvješće koje želite ispisati.

Savjet: ako vam je za faks potrebna ispisana potvrda o uspjelom slanju, odaberite **Potvrda o faksiranju**, a zatim željenu mogućnost.

Rješavanje problema s faksiranjem

Ako nakon uspjelog testiranja faksa nailazite na probleme prilikom korištenja faksa, slijedite korake u nastavku:

Nemogućnost slanja, ali mogućnost primanja faksova

1. Da biste provjerili funkcionira li pisač pravilno, kopirajte ili skenirajte dokument.
2. Provjerite fizičke veze faks-uređaja.
3. Provjerite mogu li drugi faks-uređaji dokumente slati na isti broj telefona. Možda je vaš telefonski broj blokiran na faks-uređaju primatelja ili postoje tehnički problemi s primateljevim uređajem.
4. Ako se problem nastavi, ispišite izvješće o testiranju faksa i zapisnik o faksiranju (ako je dostupno, ispišite i izvješće o ID-u pozivatelja te izvješće o bezvrijednim fakovima) te se obratite HP-u za dodatnu pomoć.

Nemogućnost primanja, ali mogućnost slanja faksova

1. Provjerite postavke faksa na pisaču.
2. Provjerite fizičke veze faks-uređaja.
3. Provjerite mogu li drugi uređaji povezani s istom telefonskom linijom primati faksove. Telefonska linija možda je u kvaru ili uređaj za slanje ima poteškoća pri slanju faksova. Provjerite i niste li blokirali telefonski broj pošiljatelja.
4. Provjerite nije li problem kod pošiljatelja. Ako se problem nastavi, ispišite izvješće o testiranju faksa i zapisnik o faksiranju (ako je dostupno, ispišite i izvješće o ID-u pozivatelja te izvješće o bezvrijednim fakovima) te se obratite HP-u za dodatnu pomoć.

Nemogućnost slanja i primanja faksova

1. Da biste provjerili funkcionira li pisač pravilno, kopirajte ili skenirajte dokument.
2. Provjerite fizičke veze faks-uređaja.
3. Provjerite postavke faksa na pisaču.
4. Provjerite mogu li drugi uređaji povezani s istom telefonskom linijom primati i slati faksove. Možda postoji problem na telefonskoj liniji.
5. Isključite pisač te po mogućnosti isključite glavni prekidač napajanja da biste pisač vratili u izvorno stanje. Pričekajte nekoliko sekundi, a potom ga ponovno uključite. Pokušajte poslati faks s pisača ili ga na njemu primiti.
6. Ako se problem nastavi, ispišite izvješće o testiranju faksa i zapisnik o faksiranju (ako je dostupno, ispišite i izvješće o ID-u pozivatelja te izvješće o bezvrijednim fakovima) te se obratite HP-u za dodatnu pomoć.

Napomena: ako ste na telefonskoj liniji koju koristite za faks preplaćeni i na uslugu govorne pošte, na faksove ćete morati odgovarati ručno.

Provjera postavki faksiranja na pisaču

- Uključena je značajka **Automatski odgovor** da bi pisač mogao automatski primati fakse.
- Ako vam telefonski operater ili davalac usluga nudi uslugu telefonske sekretarice, provjerite je li funkcija **Zvonjenja za odgovor** prije javljanja na pisaču postavljena na veću vrijednost od one postavljene na telefonskoj sekretarici. Pisač će pratiti liniju i odrediti je li dolazni poziv obični telefonski poziv ili faks-poziv. Ako se radi o faks-pozivu, pisač će automatski uspostaviti vezu s faksom. U suprotnom ćete možda morati ručno primiti faksa tako da na zaslonu pisača odaberete **Faksiranje**.
- Ako se na jednoj fizičkoj telefonskoj liniji nalazi više telefonskih brojeva te tu liniju koristi više uređaja, provjerite je li na pisaču odabrana odgovarajuća postavka razlikovnog zvona za primanje faksova.

Provjera fizičkih veza faksa

- Telefonski kabel iz priključka s označom 1-LINE na poledini pisača priključite u zidnu telefonsku utičnicu, a telefonski kabel iz priključka s označom 2-EXT na poledini pisača priključite u telefon s kućnim brojem. Na telefonu s kućnim brojem birajte telefonski broj koji nije uspio primiti faksove.
- Ako ste pokušavali poslati faks na vanjski broj, svakako prije unosa broja upišite potrebnii pristupni kod ili broj. Možda ćete u broj morati dodati stanku da pisač ne bi prebrzo biraо broj; da biste dodali stanku, dodirujte * dok se na zaslonu ne pojavi crtica (-).
- Ako ne možete uspostaviti odlazne pozive jer uređaj ne pronalazi ton za biranje ili postoje šumovi na liniji, pokušajte zamijeniti kabel povezan s priključkom 1-LINE za telefon ili premjestiti pisač na drugo mjesto sa zasebnom telefonskom linijom (ako je to moguće) te provjeriti hoće li se problem ponoviti.
- Ako se nalazite u digitalnom okruženju (npr. faksiranje putem VoIP-a), smanjite brzinu faksa i isključite modulaciju koda pogreške (ECM) na upravljačkoj ploči pisača. Ako je potrebno, obratite se telefonskom operateru da biste saznali postoje li problemi na telefonskoj liniji ili pak da biste dobili dodatne informacije o mogućnostima telefonske mreže.

Izjava o ograničenim jamstvima za HP-ov pisač

HP proizvod	Trajanje ograničenog jamstva
Medij softvera	90 dana
Pisač	Telefonska tehnička podrška: godinu dana, za cijeli svijet Dijelovi i rad: 90 dana na području SAD-a i Kanade (u ostalim dijelovima svijeta godinu dana ili u ovisno o lokalnom zakonu)
Spremniči ili ulošci s tintom	Dok se ne potroši HP tinta ili do kraja jamstvenog datuma utisnutog na ulošku - što veće dođe prvo. Ovo jamstvo ne pokriva proizvode s HP tintom koji su bili ponovno punjeni, prerađeni pogrešno rabljeni ili na bilo koji način mijenjani.
Glove pisača (odnosi se samo na proizvode sa zamjenjivim glavama pisača od strane korisnika)	1 godina
Dodatajni pribor	1 godina, ako drugačije nije rečeno

A. Pokrivanja ograničenog jamstva

1. Hewlett-Packard (HP) krajnjem korisniku jamči da će gore navedeni HP proizvodi biti bez grešaka u materijalu i izvedbi za vrijeme gore navedenog razdoblja, koje započinje datumom kupovine.
2. Za softverske proizvode, HP ograničeno jamstvo se primjenjuje samo na greške u izvršavanju programskih naredbi. HP ne jamči neprekidan rad ili rad bez pogrešaka za bilo koji od svojih proizvoda.
3. HP ograničeno jamstvo pokriva samo greške nastale kao rezultat uobičajene uporabe proizvoda i ne pokriva druge probleme, uključujući i one nastale kao rezultat:
 - a. Neispravnog održavanja ili izmjena;
 - b. Softvera, medije, dijelova ili pribora koji nisu HP proizvodi, niti su podržani od strane HP;
 - c. Rada izvan navedenih uvjeta rada proizvoda;
 - d. Nedozvoljene izmjene ili zloupotrebe.
4. Za HP pisače, uporaba spremnika koji nisu HP proizvodi ili ponovno punjenih spremnika, ne utječe na jamstvo ili bilo koji HP ugovor o podršci korisnika. No, ako je greška pisača ili oštećenje uzrokovano uporabom spremnika s tintom koji nisu HP proizvod ili su ponovno punjeni ili im je istekao rok valjanosti, HP će zaračunati uobičajenu cijenu vremena i materijala utrošenih u servisiranju pisača u otklanjanju iste greške ili oštećenja.
5. Ako HP zaprimi tijekom važećeg jamstvenog perioda obavijest o grešci u bilo kojem proizvodu pokrivenom HP jamstvom, HP će ili popraviti ili zamijeniti proizvod, prema načinu HP-a.
6. Ako HP nije u mogućnosti popraviti ili zamijeniti, već prema slučaju, oštećeni proizvod koji je pokriven HP jamstvom, HP će u razumnom vremenu po prijemu prijave o grešci, vratiti novac po prodajnom cijeni proizvoda.
7. HP neće imati obvezu popraviti, zamijeniti ili vratiti novac dok korisnik ne vrati oštećeni proizvod u HP.
8. Svi zamjenski proizvodi mogu biti novi ili kao-novi, uz uvjet da imaju funkcionalnost koja je barem jednaka onoj proizvoda koji se zamjenjuje.
9. HP proizvodi mogu sadržavati prerađene dijelove, komponente ili materijale koji su identični novim po učinku.
10. HP ograničeno jamstvo je važeće u bilo kojoj državi, gdje se proizvod pokriven jamstvom, distribuira od strane HP-a. Ugovori za dodatne jamstvene usluge, poput servisiranja na licu mesta, mogu biti dostupni kod bilo kog HP servisa u državi gdje HP ili ovlašteni uvoznik distribuira taj proizvod.

B. Ograničenja jamstva

DO MJERE DOZVOLJENE LOKALnim ZAKONIMA, HP I NJEGOVI NEZAVISNI ISPORUČITELJI NE DAJU NIKAKVA DRUGA JAMSTVA ILI UVJETE BILO KOJE VRSTE, IZRIČITE LI PODZARUMIJEVANE, JAMSTVA ILI UVJETE PRODAJE, ZADOVOLJAVAJUĆE KVALITETE, TE PRIKLADNOSTI ODREĐENOJ NAMJENI.

C. Ograničenja odgovornosti

1. Do granice dozvoljene lokalnim zakonom, pravni ljevkovi iz ovog Jamstva jedini su i isključivi pravni ljevkovi za korisnika.
2. DO MJERE DOZVOLJENE LOKALnim ZAKONIMA, OSIM OBAVEZE IZRIČITO NAVEDENIH U OVOM JAMSTVENOM IZJAVI, HP I NJEGOVI ISPORUČITELJI NEĆE NITI U KOM SLUČAJU BITI ODGOVORNI ZA DIREKTNA, INDIREKTNA, POSEBNA, SLUČAJNA ILI POSLJEDIČNA OŠTEĆENA, BILO TEMELJEM UGOVORA, KRIVNJE ILI BILO KOJE DRUGE PRAVNE TEORIJE, ODNOŠNO BILO SAVJETOVANI O MOGUĆNOSTI POSTOJANJA OVAKVIH GREŠAKA.

D. Lokalni zakoni

1. Ovo Jamstvo daje korisniku određena zakonska prava. Korisnik može imati i druga prava koja se razlikuju ovisno od države u Sjedinjenim Američkim Državama, od provincije u Kanadi, te od države na drugim mjestima u svijetu.
2. Do granice do koje je ovo Jamstvo u neskladu s lokalnim zakonima, ovo Jamstvo smatraće se izmijenjenim gledje postizanja dosljednosti s lokalnim zakonima. Pod takvimi lokalnim zakonima, neka odricanja i ograničenja odgovornosti iz ovog Jamstva se možda neće odnositi na korisnika. Primjerice, neke države u Sjedinjenim Američkim Državama, kao i neke vlade izvan SAD-a (uključujući provincije u Kanadi), mogu:
 - a. Spriječiti da odricanja i odgovornosti iz ovog Jamstva ograniče statusna prava korisnika (npr. u Velikoj Britaniji);
 - b. Na neki drugi način ograničiti odgovornost proizvođača da nameće takva odricanja ili ograničenja; ili
 - c. Dodjeljiti korisniku dodatna jamstvena prava, odrediti trajanje podrazumijevanih jamstava kojih se proizvođač ne može odreći ili omogućiti ograničenja u trajanju podrazumijevanih jamstava.
3. UVJETI U OVOM JAMSTVU, OSIM DO ZAKONSKI DOZVOLJENE GRANICE, NE ISKLJUČUJU, OGRANIČAVAJU ILI MIJENJAJU, I DODATAK SU OBVEZNIM STATUSNIM PRAVIMA PRIMJENJIVANIM NA PRODAJU HP PROIZVODA TIM KORISNICIMA.

HP-ovo ograničeno jamstvo

Naziv i adresa HP-ovog subjekta koji je odgovoran za ispunjenje HP-ovog Ograničenog jamstva u Vašoj zemlji su:

Hewlett-Packard d.o.o.
Radnička cesta 41
10000 Zagreb
01/60 60 200

Na temelju svog kupoprodajnog ugovora, možete imati dodatna zakonska prava u odnosu na prodavatelja. Ovo HP-ovo Ograničeno jamstvo ni na koji način ne utječe na ta dodatna prava.



Začínáme

- Příprava:** Při instalaci a nastavení tiskárny postupujte podle pokynů na instalačním letáku nebo v brožuře Začněte zde.
- Připojení:** Navštivte web 123.hp.com/dj4670 a spusťte a zavedte instalační software nebo aplikaci a připojte tiskárnu k sítí.
- Poznámka pro uživatele systému Windows®:** Můžete také použít disk CD se softwarem tiskárny. Pokud se instalační program nespustí, přejděte na položku **Počítač**, dvakrát klikněte na ikonu jednotky CD/DVD s logem HP a potom dvakrát klikněte na soubor **setup.exe**.
- Aktivace:** Vytvořte účet. Stáhněte a nainstalujte software tiskárny HP nebo aplikaci HP All-in-One Remote a instalaci dokončete.

Další informace

Elektronická návodě: Elektronickou návodě nainstalujete tak, že ji během instalace softwaru vyberete v kategorii Doporučený software. Najdete zde informace o funkcích produktu, tisku, řešení problémů a podpoře. V části Technické informace najdete oznámení, informace o ochraně životního prostředí a informace o předpisech, mezi něž patří předpisy EU a prohlášení o souladu.

- Windows® 8.1: Klikněte na šipku dolů v levém dolním rohu úvodní obrazovky, vyberte název tiskárny, klikněte na položku Návodě a poté vyberte možnost Hledat v návodě společnosti HP.
- Windows® 8: Na **Úvodní** obrazovce klikněte pravým tlačítkem do prázdné oblasti, na panelu aplikací klikněte na položku **Všechny aplikace**, klikněte na ikonu s názvem tiskárny a poté na možnost **Návodě**.
- Windows® 7, Windows Vista® a Windows® XP: Klikněte na tlačítko **Start**, vyberte položku **Všechny programy**, položku **HP** a nakonec název tiskárny.
- OS X: Klikněte na položku **Návodě > Centrum návodě**. V okně prohlížeče návodě klikněte na možnost **Návodě pro všechny aplikace** a poté klikněte na **návodě pro svoji tiskárnu**.

Soubor Readme: Obsahuje informace o podpoře společnosti HP, požadavky na operační systém a nejnovější informace o tiskárně.

- Windows: Vložte do počítače disk CD se softwarem a přejděte k souboru **ReadMe.chm**. Dvojitým kliknutím otevřete soubor **ReadMe.chm** a poté vyberte soubor **ReadMe** ve svém jazyce.
- Mac: Otevřete složku **Documents**, která se nachází v adresáři nejvyšší úrovni instalačního programu. Dvakrát klikněte na položku **ReadMe** a poté vyberte soubor **ReadMe** ve svém jazyce.

Webové stránky: Další návodě a informace: www.hp.com/go/support. Registrace tiskárny: www.register.hp.com. Prohlášení o shodě: www.hp.eu/certificates. Spotřeba inkoustu: www.hp.com/go/inkusage.

Sejmoutím kódu zjistíte další informace.

Mohou vám být naučtovány standardní poplatky za přenos dat. Nemusí být k dispozici ve všech jazycích.

HP DeskJet IA 4670

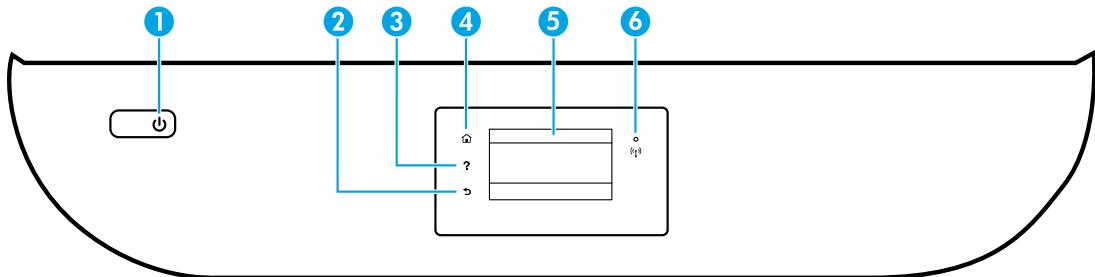


www.hp.com/eu/m/DJIA4675

Informace obsažené
v tomto dokumentu
mohou být bez
upozornění změněny.

česky

Ovládací panel



-
- 1 Tlačítko Zapnout: Umožňuje zapnout či vypnout tiskárnu.
-
- 2 Tlačítko Zpět: Návrat na předchozí obrazovku.
-
- 3 Tlačítko Nápověda: Zobrazuje obsah nápovědy dostupný pro aktuální operaci.
-
- 4 Tlačítko Domů: Umožňuje návrat na domovskou obrazovku, která je zobrazena po prvním spuštění tiskárny.
-
- 5 Displej ovládacího panelu: Možnosti nabídek můžete vybírat dotykem na obrazovce a položky nabídek můžete procházet posunováním.
-

Kontrolka bezdrátového připojení: Informuje o stavu bezdrátového připojení tiskárny.

- Nepřerušované modré světlo signalizuje, že bylo navázáno bezdrátové připojení a můžete tisknout.
 - Pomalu blikající světlo signalizuje, že je bezdrátové rozhraní zapnuté, avšak tiskárna není připojena k síti. Zkontrolujte, zda je tiskárna v dosahu bezdrátového signálu.
 - Rychle blikající světlo signalizuje chybu bezdrátového připojení. Přečtěte si zprávu na displeji tiskárny.
 - Pokud je bezdrátové připojení vypnuto, kontrolka bezdrátového připojení nesvítí a na displeji je uveden text **Bezdrátové připojení vypnuto**.
-

Bezpečnostní informace

Při používání této tiskárny vždy dodržujte bezpečnostní předpisy, aby se zamezilo nebezpečí zranění v důsledku požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

1. Pečlivě si prostudujte všechny pokyny obsažené v dokumentaci k tiskárně.
2. Věnujte zvláštní pozornost varováním a pokynům uvedeným na tiskárně.
3. Před čištěním musí být tiskárna odpojena od elektrické zásuvky.
4. Neumisťujte ani nepoužívejte tuto tiskárnu v blízkosti vody nebo pokud máte vlhké ruce.
5. Umístěte tiskárnu bezpečně na stabilní povrch.
6. Tiskárnu umístěte na chráněném místě, kde nemůže dojít k zakopnutí o napájecí kabel nebo šlápnutí na něj či k jeho poškození.
7. Pokud tiskárna nefunguje normálně, nahlédněte do souboru nápovědy (je k dispozici v počítači po instalaci softwaru).
8. Produkt neobsahuje žádné části, které by mohl uživatel sám opravit. S požadavky na servis se obraťte na kvalifikované pracovníky servisu.
9. Zařízení používejte pouze s napájecím kabelem a napájecím adaptérem (pokud byly dodány) od společnosti HP.

Základy řešení problémů

Pokud nelze tisknout:

1. Zkontrolujte řádné zapojení kabelů.
2. Přesvědčte se, že je tiskárna zapnuta. Tlačítko **Zapnout** bude svítit bíle.
3. Zkontrolujte, zda stavová kontrolka bezdrátového připojení svítí, a tiskárna je tak připojena k síti.
4. Navštívte webové stránky s diagnostickými nástroji společnosti HP na adrese www.hp.com/go/tools, odkud si můžete zdarma stáhnout diagnostické nástroje určené k řešení běžných problémů s tiskárnou.

Systémy Windows

Zkontrolujte, zda je tiskárna nastavena jako výchozí tiskové zařízení:

- Windows 8.1 a Windows 8: Umístěním kurzoru nebo kliknutím do pravého horního rohu obrazovky otevřete panel Ovládací tlačítka, klikněte na ikonu **Nastavení**, klikněte nebo klepněte na možnost **Ovládací panely** a poté na možnost **Zobrazit zařízení a tiskárny**.
- Windows 7: V nabídce **Start** systému Windows klikněte na položku **Zařízení a tiskárny**.
- Windows Vista: Na hlavním panelu systému Windows klikněte na tlačítko **Start**, poté na položku **Ovládací panely** a nakonec na položku **Tiskárna**.
- Windows XP: Na hlavním panelu systému Windows klikněte na tlačítko **Start**, poté na položku **Ovládací panely** a nakonec na položku **Tiskárny a faxy**.

Zkontrolujte, zda je u tiskárny zobrazen symbol kroužku, ve kterém se nachází symbol zatržení. Pokud není tiskárna nastavena jako výchozí, klikněte pravým tlačítkem myši na ikonu tiskárny a z místní nabídky vyberte možnost **Nastavit jako výchozí tiskárnu**.

Pokud používáte kabel USB a nelze tisknout nebo pokud se instalace softwaru nezdáří:

1. Vyjměte disk CD z jednotky CD/DVD a poté odpojte kabel USB od počítače.
2. Restartujte počítač.
3. Vložte disk CD se softwarem tiskárny do jednotky CD/DVD a nainstalujte software podle pokynů na obrazovce. Kabel USB připojte až ve chvíli, kdy k tomu budete vyzváni.
4. Po dokončení instalace restartujte počítač.

Pokud je tiskárna připojena bezdrátově a stále nelze tisknout:

Více informací naleznete v části „Bezdrátové sítě“.

Ochranné známky: Windows XP, Windows Vista, Windows 7, Windows 8 a Windows 8.1 jsou ochranné známky společnosti Microsoft Corporation registrované v USA.

Mac, OS X a AirPrint jsou ochranné známky společnosti Apple Inc. registrované v USA a jiných zemích.

Počítače Mac

Kontrola tiskové fronty:

1. V nabídce **Předvolby systému** klikněte na možnost **Tiskárny a skenery (Tisk a skenování)** v systému OS X v10.8 Mountain Lion a OS X v10.9 Mavericks).
2. Klikněte na možnost **Otevřít tiskovou frontu**.
3. Kliknutím vyberte tiskovou úlohu.
4. Ke správě tiskové úlohy můžete použít následující tlačítka:
 - Ikona **Zrušit**: Zruší vybranou tiskovou úlohu.
 - **Pokračovat**: Pozastavená tisková úloha bude pokračovat.
5. Pokud jste provedli změny, zkuste tisknout znovu.

Restartování počítače a resetování tiskárny:

1. Restartujte počítač.
2. Resetujte tiskárnu.
 - a. Vypněte tiskárnu a odpojte napájecí kabel.
 - b. Po chvíli napájecí kabel znovu připojte a tiskárnu zapněte.

Resetování tiskového systému:

1. V nabídce **Předvolby systému** klikněte na možnost **Tiskárny a skenery (Tisk a skenování)** v systému OS X v10.8 Mountain Lion a OS X v10.9 Mavericks).
2. Podržte klávesu **Ctrl**, klikněte na seznam na levé straně a zvolte možnost **Resetovat tiskový systém**.
3. Přidejte tiskárnu, kterou chcete použít.

Odinstalace softwaru:

1. Pokud je tiskárna připojena k počítači pomocí kabelu USB, odpojte tento kabel.
2. Otevřete složku **Aplikace/HP**.
3. Dvakrát klikněte na položku **HP Uninstaller** a postupujte podle pokynů na obrazovce.

Bezdrátové sítě

Potřebujete pomoc s připojením k síti?

www.hp.com/go/wirelessprinting

Stránky centra bezdrátového tisku HP na adrese www.hp.com/go/wirelessprinting vám mohou pomoci připravit bezdrátovou síť, nastavit tiskárnu či změnit její konfiguraci a vyřešit problémy se sítí.

Pokud se tiskárně nepodařilo připojit k síti

- **Ovězte, že je v tiskárně zapnuto bezdrátové připojení.**
 1. Na ovládacím panelu tiskárny stiskněte tlačítko (↑) (Bezdrátové).
 2. Pokud se zobrazí popisek **Bezdrátové připojení vypnuto**, stiskněte ikonu (Nastavení) a potom bezdrátové připojení zapněte.
- **Zkontrolujte, zda je tiskárna připojena k síti.**
 1. Na ovládacím panelu tiskárny stiskněte tlačítko (↑) (Bezdrátové).
 2. Stiskněte ikonu (Nastavení).
 3. Stiskněte možnost **Vytisknout zprávy** a poté stiskněte možnost **Protok. testu bezdr. přip.** Automaticky se vytiskne zpráva o testu bezdrátového připojení.
 4. V horní části protokolu zkонтrolujte, zda při testu nedošlo k nějaké chybě.
 - Zkontrolujte část **VÝSLEDKY DIAGNOSTIKY** pro všechny provedené testy a zkonzolujte, zda jimi tiskárna prošla úspěšně.
 - Vyhledejte v části **AKTUÁLNÍ KONFIGURACE** název sítě (SSID), ke které je tiskárna právě připojena. Zkontrolujte, zda je tiskárna připojena k síti, ke které je připojen i váš počítač.
 5. Pokud je ve zprávě o tisku informace o tom, že tiskárna není připojena k síti, stiskněte tlačítko (↑) (Bezdrátové), potom tlačítko (Nastavení) a stisknutím položky **Průvodce nastavením bezdrátového spojení** připojte tiskárnu k síti.
- **Poznámka:** Pokud je počítač připojen k virtuální privátní síti (VPN), dočasně jej od této sítě odpojte a poté pokračujte v instalaci. Pokud se budete chtít k tiskárně připojit přes domácí síť, po instalaci bude třeba se od sítě VPN odpojit.
- **Ovězte, zda bezpečnostní software neblokuje síťovou komunikaci.**

Bezpečnostní software, např. brána firewall, může během síťové instalace blokovat komunikaci mezi počítačem a tiskárnou. Pokud tiskárnu nelze nalézt, dočasně bránu firewall zakažte a poté zkonzolujte, zda byl problém odstraněn. Další nápadověd a tipy k bezpečnostnímu softwaru naleznete na stránkách: www.hp.com/go/wpc-firewall.
- **Restartujte komponenty bezdrátové sítě.**

Vypněte směrovač a tiskárnu a znova je zapněte v tomto pořadí: nejprve směrovač a poté tiskárnu. Někdy při řešení potíží s komunikací v síti pomůže vypnutí a opětovné zapnutí zařízení. Pokud se stále nemůžete připojit, vypněte směrovač, tiskárnu i počítač a znova je zapněte v následujícím pořadí: nejdříve směrovač, poté tiskárnu a nakonec počítač.

Pokud potíže přetravávají, přejděte na stránky centra bezdrátového tisku HP na adrese (www.hp.com/go/wirelessprinting). Tyto stránky obsahují nejúplnejší aktuální informace o bezdrátovém tisku a informace, které vám pomohou připravit vaši bezdrátovou síť, vyřešit potíže při připojování tiskárny k bezdrátové síti a vyřešit problémy spojené s bezpečnostním softwarem.

Poznámka: Pokud používáte počítač s operačním systémem Windows, můžete použít nástroj Print and Scan Doctor, který vám může pomoci vyřešit mnoho potíží, k nimž může s tiskárnou dojít. Tento nástroj si můžete stáhnout na adresu www.hp.com/go/tools.

Pokud chcete tiskárnu sdílet s více počítači v síti

Nejprve nainstalujte tiskárnu v domácí síti. Jakmile se vám toto podaří, můžete tiskárnu sdílet s ostatními počítači nacházejícími se ve stejné síti. Do každého dalšího počítače je třeba nainstalovat pouze software tiskárny HP. Můžete také tisknout z mobilního zařízení připojeného k domácí síti. V případě zařízení se systémem Android 4.0 a novějším nainstalujte doplněk HP Print nebo aplikaci ePrint. V případě zařízení se systémem iOS můžete použít rozhraní Airprint.

Bezdrátové sítě (pokračování)

Přechod od připojení USB k bezdrátovému připojení

Přechod je možný pouze v případě, že je software tiskárny již nainstalován.

Systémy Windows

1. V závislosti na používaném operačním systému provedte některý z následujících postupů:

- Windows 8.1: V levém dolním rohu úvodní obrazovky klikněte na šípku dolů, vyberte název tiskárny a poté klikněte na položku **Nástroje**.
- Windows 8: Na **Úvodní** obrazovce klikněte pravým tlačítkem na prázdnou plochu a poté na panelu aplikací klikněte na možnost **Všechny aplikace**.
- Windows 7, Windows Vista a Windows XP: V nabídce **Start** vyberte položku **Všechny programy** nebo **Programy** a poté položku **HP**.

2. Vyberte název tiskárny.

3. Vyberte položku **Nastavení a software tiskárny**.

4. Vyberte možnost **Změnit nastavení tiskárny připojené přes rozhraní USB na bezdrátové připojení**. Postupujte podle pokynů na obrazovce.

Počítače Mac

Pomocí nástroje **HP Utility** v nabídce **Aplikace/HP** změňte připojení softwaru pro tuto tiskárnu na bezdrátové.

Pokud chcete použít bezdrátové připojení k tiskárně bez směrovače

Pomocí funkce Wi-Fi Direct můžete z počítače, smartphonu či jiného bezdrátového zařízení tisknout bezdrátově bez použití směrovače. Chcete-li použít funkci Wi-Fi Direct z počítače, musí v něm být nainstalován software tiskárny.

1. Zkontrolujte, zda je funkce Wi-Fi Direct v tiskárně zapnutá:

- a. Na úvodní obrazovce na displeji tiskárny stiskněte ikonu  (Wi-Fi Direct).
- b. Pokud je u možnosti **Stav** zvoleno nastavení **Vypnuto**, stiskněte ikonu  (Nastavení Wi-Fi Direct) a funkci Wi-Fi Direct zapněte.

2. Připojení bezdrátového zařízení k tiskárně:

Mobilní zařízení s podporou funkce Wi-Fi Direct: Vyberte dokument v aplikaci umožňující tisk a potom vyberte možnost pro tisk dokumentu. V seznamu dostupných tiskáren zvolte název tiskárny Wi-Fi Direct zobrazený jako DIRECT-**-HP DeskJet-4670 (symboly ** představují jedinečné znaky, které identifikují tiskárnu) a pokračujte podle pokynů na obrazovce tiskárny a mobilního zařízení.

Poznámka: Tento produkt je navržený pro uživatele, kteří mají přístup k síti tiskárny v soukromém prostředí (doma nebo v kanceláři). Není určen pro připojení přes veřejnou internetovou síť, ve které může přístup k tiskárně získat každý uživatel. Z toho důvodu má funkce Wi-Fi Direct výchozí nastavení „Automaticky“ bez hesla správce. To znamená, že kdokoli v dosahu bezdrátového signálu se může připojit a používat všechny funkce a nastavení tiskárny. Pokud vyžadujete vyšší úroveň zabezpečení, společnost HP doporučuje metodu připojení Wi-Fi Direct změnit z možnosti „Automaticky“ na „Ručně“ a vytvořit heslo správce.

Počítače nebo mobilní zařízení bez podpory funkce Wi-Fi Direct: Prostřednictvím mobilního zařízení se připojte k nové síti. Použijte postup, který běžně používáte pro připojení k nové bezdrátové síti nebo přístupovému bodu. Ze seznamu bezdrátových sítí vyberte název položky Wi-Fi Direct, například DIRECT-**-HP DeskJet-4670, a na výzvu zadejte heslo WPA2. Stisknutím položky  (Wi-Fi Direct) na displeji tiskárny zjistěte heslo WPA2.

3. Běžným způsobem vytiskněte data z počítače či mobilního zařízení.

Poznámka: Připojení Wi-Fi Direct neumožňuje přístup k Internetu.

Navštívte stránky centra bezdrátového tisku HP na adresu www.hp.com/go/wirelessprinting, kde získáte další informace o funkci Wi-Fi Direct.

Pokud chcete tisknout pomocí technologie AirPrint

Tato tiskárna podporuje technologii Apple AirPrint™. Můžete tisknout bezdrátově ze zařízení se systémem iOS nebo počítače Mac.

- Tiskárna a zařízení se systémem iOS nebo počítač Mac se musí nacházet ve stejné bezdrátové síti.
- Technologie Apple AirPrint™ neumožňuje skenování dokumentů pomocí tiskárny a jejich přímé ukládání do zařízení se systémem iOS.

Nastavení faxu

Fax můžete nastavit pomocí průvodce v software (doporučeno) během instalace software nebo po instalaci za použití Průvodce nastavením faxu (Windows) nebo možnosti Základní nastavení faxu v nástroji HP Utility (OS X), případně můžete pokračovat za použití následujících kroků.

1. Pokud je vaše země nebo oblast uvedena níže, navštívte web www.hp.com/uk/faxconfig, kde najdete informace o nastavení. V opačném případě postupujte podle pokynů v této příručce.

- | | | | | |
|----------|-----------|--------------|---------------|----------------------|
| • Belgie | • Francie | • Německo | • Portugalsko | • Spojené království |
| • Dánsko | • Irsko | • Nizozemsko | • Rakousko | • Švédsko |
| • Finsko | • Itálie | • Norsko | • Španělsko | • Švýcarsko |

2. Připojte telefonní linku.

Poznámka: Tiskárny HP jsou navrženy speciálně pro použití s tradičními analogovými telefonními službami.

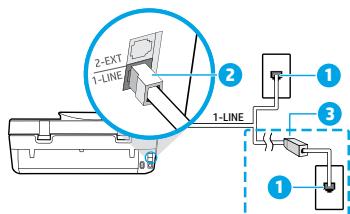
Pokud jste v prostředí digitální telefonní sítě (například DSL/ADSL, PBX nebo ISDN), možná bude třeba při nastavování tiskárny pro použití funkcí faxu použít filtry nebo převodníky digitálního signálu na analogový. Poradte se s vaší telefonní společností, jaké je pro vás nejlepší nastavení.

Pokud je telefonní linka používána jen pro fax

- a. Zapojte jeden konec kabelu do telefonní zásuvky ve zdi.

- b. Druhý konec kabelu připojte ke konektoru s označením **1-LINE** na zadní straně tiskárny.

Poznámka: Pokud jste předplatitelem služby DSL/ADSL, připojte filtr DSL/ADSL mezi port 1-LINE a telefonní zásuvku ve zdi.



1 Telefonní zásuvka ve zdi

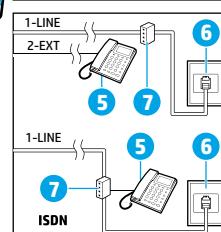
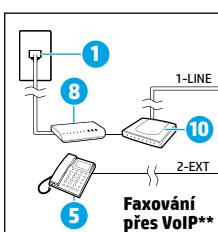
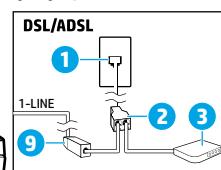
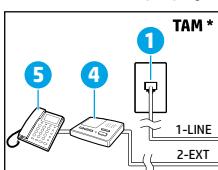
Port pro fax (označený jako **1-LINE**)

2 **Poznámka:** Nezasouvejte do portu s popiskem 2-EXT.

3 Filtr DSL/ADSL (dodaný telefonní společností nebo poskytovatelem služeb)

Pokud jsou k telefonní lince připojena další zařízení

Pokud chcete připojit další zařízení, připojte je podle níže uvedeného schématu.



* TAM: telefonní záznamník

** Faxování přes VoIP: faxování za použití protokolu VoIP

1 Telefonní zásuvka ve zdi

2 Paralelní rozbočovač

3 Modem DSL/ADSL

4 Telefonní záznamník

5 Telefon

6 Zásuvka ve zdi sítě ISDN

7 Terminálový adaptér nebo směrovač sítě ISDN

8 Širokopásmový modem

9 Filtr DSL/ADSL

10 Analogový telefonní adaptér

3. Nastavte test faxu. Test faxu zkонтroluje hardware, ověří typ telefonního kabelu a stav připojení, zkонтroluje přítomnost oznamovacího tónu a ověří, zda je telefonní linka aktivní. Spuštění testu:

- a. Na úvodní obrazovce displeje ovládacího panelu stiskněte ikonu **Fax**.

- b. Stiskněte možnosti **Nastavení** a **Průvodce nastavením** a poté postupujte podle pokynů na obrazovce.

Použití faxu

Odeslání standardního faxu

1. Položte předlohu tiskovou stranou dolů do pravého předního rohu skleněné plochy skeneru nebo ji vložte tiskovou stranou nahoru do podavače dokumentů.
2. Na úvodní obrazovce displeje ovládacího panelu stiskněte ikonu **Fax**.
3. Stiskněte možnost **Odeslat**.
4. Stiskněte možnost **Zadejte číslo faxu**, zadejte číslo faxu pomocí číselné klávesnice a poté stiskněte tlačítko **OK**. Chcete-li do zadávaného faxového čísla přidat mezeru, opakovaně stiskněte tlačítko *, dokud se na displeji nezobrazí pomlčka (-).
5. Stiskněte možnost **Černobíle** nebo **Barevně**.
Pokud tiskárna zjistí, že je v podavači dokumentů vložena předloha, odešle dokument na zadané číslo.
Pokud příjemce upozorní na nedostatečnou kvalitu faxu, který jste odeslali, zkuste změnit rozlišení nebo kontrast faxu.

Odeslání faxu z externího telefonu

1. Vytočte číslo pomocí číselné klávesnice na externím telefonu připojeném k tiskárně.
Pokud odesíláte fax tímto způsobem, nepoužívejte číselnou klávesnici na ovládacím panelu tiskárny.
2. Pokud příjemce volání přijme, můžete s ním před odesláním faxu hovořit.
Pokud volání přijme faxový přístroj, uslyšíte faxové tóny z přijímajícího faxového přístroje.
3. Položte předlohu tiskovou stranou dolů do pravého předního rohu skleněné plochy skeneru nebo ji vložte tiskovou stranou nahoru do podavače dokumentů.
4. Na displeji ovládacího panelu tiskárny stiskněte tlačítko **Fax**.
5. Stiskněte možnost **Odeslat a přijmout** a potom možnost **Odeslat**.
6. Stiskněte možnost **Černobíle** nebo **Barevně**.
Pokud jste hovořili s příjemcem faxu, požádejte ho, aby začal přijímat fax, jakmile uslyší faxové tóny. Když tiskárna začne odesílat fax, můžete telefon zavěsit nebo zůstat na lince. Faxové tóny nemusíte při přenosu faxu slyšet.
Další informace o jiných možnostech odeslání faxů, jako je třeba odesílání faxů z počítače, najdete v elektronické návodě.

Automatický příjem faxu

Tiskárna ve výchozím nastavení automaticky přijímá příchozí hovory a faxy.

Pokud chcete přijímat faxy ručně, vypněte na ovládacím panelu tiskárny možnost **Automatická odpověď**.

Tiskárna přijme volání po počtu vyzvánění zadaném v nastavení **Zazv. před odpovědí**.

Poznámka: Pokud je k tiskárně připojen záznamník, počet zazvonění před odpovědí tiskárny je třeba nastavit v možnosti **Zazv. před odpovědí** na vyšší hodnotu než počet zazvonění před odpovědí záznamníku.

1. Ověrte, že je tiskárna zapnutá a vložen papír.
2. Na úvodní obrazovce displeje ovládacího panelu stiskněte ikonu **Fax**.
3. Stiskněte možnost **Nastavení** a poté možnost **Předvolby**.
4. Zapněte možnost **Automatická odpověď**.

Poznámka: Pokud využíváte službu hlasové pošty na stejně telefonní lince, kterou používáte pro faxování, faxy nelze přijímat automaticky. Při příamu příchozích faxů musíte reagovat přímo u zařízení. (Pokud chcete přijímat faxy automaticky, obraťte se na telekomunikační společnost a objednejte si službu pro rozlišovací vyzvánění nebo samostatnou telefonní linku pro fax.)

Tiskárna může ukládat přijaté faxy do vlastní vnitřní paměti. Chcete-li tyto faxy znova vytisknout, viz část „Dotisk přijatých faxů z paměti“ na následující straně.

Použití faxu (pokračování)

Ruční příjem faxu

Pokud hovoříte na telefonu s jinou osobou, můžete přijmout fax ručně, aniž byste telefon zavěsili.

1. Ověřte, že je tiskárna zapnutá a vložen papír.
2. Vyjměte všechny předlohy z podavače dokumentů.

Nastavte možnost **Zazv. před odpovědí** na vyšší hodnotu, která vám umožní odpovědět na příchozí volání dříve než tiskárna. Nastavení **Automatická odpověď** vypněte, aby tiskárna neodpovídala na příchozí volání automaticky.

3. Požádejte odesilatele, aby začal odesílat fax.
4. Když uslyšíte faxové tóny, na úvodní obrazovce ovládacího panelu tiskárny stiskněte postupně možnosti **Fax**, **Odeslat a přijmout** a **Přijmout nyní**.

Když tiskárna začne přijímat fax, můžete telefon zavěsit nebo zůstat na lince. Faxové tóny nemusíte při přenosu faxu slyšet.

Dotisk přijatých faxů z paměti

Pokud je zapnuta možnost **Záložní příjem faxu**, budou příchozí faxy uloženy v paměti i v případě, že v tiskárně dojde k chybě.

Poznámka: Když se tiskárna vypne, z paměti se mohou vymazat všechny uložené faxy.

1. Zkontrolujte, zda je ve vstupním zásobníku vložen papír.
2. Na úvodní obrazovce displeje ovládacího panelu stiskněte ikonu **Fax**.
3. Stiskněte možnost **Dotisk**.

Faxy se zobrazí v opačném pořadí, než v jakém byly přijaty. Naposledy přijatý fax se zobrazí jako první apod.

4. Vyberte fax, který chcete vytisknout, a poté stiskněte možnost **Tisk**.

Tisk sestavy nebo protokolu

Sestavy faxu obsahují užitečné systémové informace o tiskárně.

1. Na úvodní obrazovce na displeji tiskárny stiskněte možnost **Fax** a potom možnost **Nastavení**.
2. Stiskněte možnost **Sestavy** a pak stiskněte sestavu faxu, kterou chcete vytisknout.

Tip: Pokud chcete vytisknout potvrzení o úspěšném odeslání faxů, vyberte možnost **Potvrzení faxu** a poté vyberte požadovanou možnost.

Řešení problémů s faxem

Pokud máte stále potíže s použitím funkcí faxu po úspěšném dokončení testu faxu, postupujte následovně:

Faxy je možné přijmout, ale nikoliv odeslat

1. Ověřte funkčnost tiskárny tím, že zkusíte kopírovat nebo skenovat.
2. Zkontrolujte zapojení faxu.
3. Zkontrolujte, zda jiné faxové zařízení může odeslat fax na stejně telefonní číslo. Faxové zařízení příjemce možná zablokovalo vaše telefonní číslo nebo má nějaké technické potíže.
4. Pokud problémy přetrívají, vytiskněte testovací protokol faxu a protokol faxu (a pokud je k dispozici, také protokol ID volajících a protokol blokovaných faxových čísel). Potom požádejte společnost HP o další pomoc.

Faxy je možné odeslat, ale nikoliv přijmout

1. Zkontrolujte nastavení faxu na tiskárně.
2. Zkontrolujte zapojení faxu.
3. Zkontrolujte, zda jiné zařízení připojené na stejnou telefonní linku může přijímat faxy. Může se jednat o poruchu telefonní linky nebo zařízení odesílající fax může mít technické potíže. Můžete také zkontrolovat, zda jste nezablokovali telefonní číslo odesilatele.
4. Ověřte problém s odesilatelem. Pokud problémy přetrívají, vytiskněte testovací protokol faxu a protokol faxu (a pokud je k dispozici, také protokol ID volajících a protokol blokovaných faxových čísel). Potom požádejte společnost HP o další pomoc.

Faxy není možné přijmout ani odeslat

1. Ověřte funkčnost tiskárny tím, že zkusíte kopírovat nebo skenovat.
2. Zkontrolujte zapojení faxu.
3. Zkontrolujte nastavení faxu na tiskárně.
4. Zkontrolujte, zda jiné zařízení připojené na stejnou telefonní linku může odesílat a přijímat faxy. Je možné, že se vyskytl problém s telefonní linkou.
5. Vyprutím resetujte tiskárnu a pokud je to možné, vypněte napájení pomocí hlavního vypínače. Než napájení znova zapnete, vyčkejte několik sekund. Pokuste se odeslat nebo přijmout fax na tiskárně.
6. Pokud problémy přetrívají, vytiskněte testovací protokol faxu a protokol faxu (a pokud je k dispozici, také protokol ID volajících a protokol blokovaných faxových čísel). Potom požádejte společnost HP o další pomoc.

Poznámka: Pokud využíváte službu hlasové pošty na stejně telefonní lince, kterou používáte k faxování, musíte faxy přijímat ručně.

Zkontrolujte nastavení faxu na tiskárně

- Pro automatický příjem faxu na tiskárně je zapnutá funkce **Automatická odpověď**.
- Pokud využíváte službu telefonního záznamníku od telefonní společnosti nebo dodavatele služeb, zajistěte, aby parametr **Zazv. před odpovědí** byl nastaven na vyšší hodnotu než, jaká je nastavena v telefonním záznamníku. Tiskárna bude linku sledovat a určí, zda příchozí volání je normální hovor nebo faxová zpráva. Pokud se jedná o faxové volání, tiskárna automaticky zahájí příjem faxu. Jinak možná bude třeba přijmout fax ručně zvolením možnosti **Fax** na displeji tiskárny.
- Pokud je jedné fyzické lince přiřazeno několik telefonních čísel a linka je sdílena několika zařízeními, zkontrolujte, že je tiskárna nastavena na správné rozlišovací vyzvánění pro příjem faxu.

Kontrola fyzických připojení faxu

- Připojte telefonní kabel ze zásuvky 1-LINE na zadní straně tiskárny k telefonní zásuvce ve zdi a připojte telefonní kabel ze zásuvky 2-EXT na zadní straně tiskárny k externímu telefonu. Z externího telefonu zavolejte na telefonní číslo, které nedokázalo přijímat faxy.
- Pokud faxujete na externí telefonní číslo, zkontrolujte, že jste před zadáním telefonního čísla zadali všechna potřebná předčísla a směrové kódy. Bude také možná nutno vložit do čísla mezery, aby tiskárna nevytáčela číslo příliš rychle. Chcete-li přidat mezeru, opakovaně stiskněte tlačítko *, dokud se na displeji nezobrazí pomlčka (-).
- Pokud se nedaří uskutečnit odchozí hovory, protože nebyl zjištěn vyzváněcí tón nebo je linka příliš rušená, zkuste použít namísto telefonního kabelu, který je připojen k telefonní zásuvce 1-LINE, jiný kabel. Případně můžete přesunout tiskárnu na jiné místo, kde bude mít vyhrazenou telefonní linku, a vyzkoušet, zda problémy přetrvají.
- V prostředí digitální telefonní sítě (jako je faxování přes VoIP) snižte rychlosť přenosu faxu a na ovládacím panelu tiskárny vypněte funkci ECM (Error Code Modulation). V případě potřeby kontaktujte svého telefonního operátora a zjistěte, zda nejsou problémy s telefonní linkou, nebo se informujte o možnostech telefonní sítě.

Prohlášení o omezené záruce na tiskárnu HP

Produkt HP	Trvání omezené záruky
Média se softwarem	90 dní
Tiskárna	Technická podpora po telefonu: 1 rok celosvětově Součásti a práce: 90 dnů v USA a Kanadě (mimo Spojené státy a Kanadu 1 rok nebo podle požadavků místní legislativy)
Tiskové nebo inkoustové kazety	Do spotřebování inkoustu HP nebo data „ukončení záruční lhůty, vytíštěného na kazetě, přičemž platí událost, která nastane dříve. Tato záruka sa nevtahuje na inkoustové produkty značky HP, které byly znova naplněny, přepracovány, renovovány, nesprávně používány nebo neodborně otevřeny.
Tiskové hlavy (týká se pouze výrobků s tiskovými hlavami, které mohou měnit sami zákazníci)	1 rok
Příslušenství	1 rok (není-li uvedeno jinak)

A. Rozsah omezené záruky

1. Společnost Hewlett-Packard (HP) poskytuje koncovým uživatelům záruku na výše uvedené produkty HP na závady materiálu nebo provedení po výše uvedenou dobu trvání (doba trvání záruky začíná datem nákupu zákazníkem).
 2. U softwarových produktů se omezená záruka společnosti HP vztahuje pouze na selhání při provádění programových funkcí. Společnost HP nezarujuje nepřerušenou ani bezchybnou činnost žádného z produktu.
 3. Omezená záruka společnosti HP se vztahuje pouze na závady vzniklé při běžném používání výrobku a nevztahuje se na žádné další problémy, včetně těch, které vzniknou:
 - a. nesprávnou údržbou nebo úpravou,
 - b. softwarem, médií, součástmi nebo materiály neposkytnutými či nepodporovanými společností HP,
 - c. provozem mimo rámec specifikaci produktu,
 - d. neoprávněnými úpravami nebo nesprávným použitím.
 4. Použití doplněk kazety nebo kazety jiných výrobců u tiskáren HP nemá vliv na záruku poskytnutou zákazníkovi ani na dohodnutý servis. Pokud však k selhání nebo poškození tiskárny dojde v důsledku použití kazety jiného výrobce nebo doplněné či prošlé kazety, bude společnost HP za čas a materiál nutný k opravě příslušného selhání nebo poškození účtovat standardní poplatky.
 5. Bude-li společnost HP v záruční době vyrozuměna o závadách produktu, na který se vztahuje záruka, provede společnost HP na základě vlastního uvážení výměnu nebo opravu takového produktu.
 6. V případě, že společnost HP nebude schopna opravit produkt, na který se vztahuje záruka, v přiměřené době od nahlášení závady opravit nebo vyměnit, bude zákazníkovi vyplaceno odškodné ve výši prodejní ceny.
 7. Společnost HP není povinna opravit, vyměnit ani vyplatit odškodné, pokud zákazník nevrátí vadný produkt.
 8. Jakýkoli vyměněný produkt může být nový nebo v stavu odpovídajícím novému produktu, za předpokladu, že jeho funkčnost bude přinejmenším stejná jako funkčnost nahrazeného produktu.
 9. Produkty HP mohou obsahovat repasované části, součásti či materiály funkčně srovnatelné s novými.
 10. Omezená záruka společnosti HP platí ve všech zemích/oblastech, kde společnost HP daný produkt prodává. Smlouvy o dalších záručních službách, například o servisu u zákazníka, je možné získat od jakékoli autorizované servisní služby v zemi/oblasti, kde produkt distribuuje společnost HP nebo autorizovaný dovozce.
- ## B. Omezení záruky
- V ROZSAHU POVOLENÉM MÍSTNÍMI ZÁKONY SPOLEČNOST HP ANI JEJÍ DODAVATELÉ NEPOSKYTUJÍ ŽADNÉ JINÉ ZÁRUKY NEBO PODMÍNKY JAKÉHOKOLI DRUHU, AŤ UŽ VYSLOVNĚ NEBO IMPLIKOVANÉ, NEBO PODMÍNKY OBCHODOVATELNOSTI, USPOKOJIVÉ KVALITY NEBO POUŽITELNOSTI PRO DANÝ ÚČEL.
- ## C. Omezení odpovědnosti
1. V rozsahu povoleném místními zákony jsou nároky uvedené v tomto prohlášení o záruce jedinými a výlučnými nároky zákazníka.
 2. V ROZSAHU POVOLENÉM MÍSTNÍMI ZÁKONY, KROMĚ POVINNOSTÍ ZVLÁSTĚ UVEDENÝCH V PROHLÁŠENÍ O ZÁRUCĚ, SPOLEČNOST HP ANI JEJÍ DODAVATELÉ NEZODPOVIDAJÍ ZA PRÍMÉ, NEPRÍMÉ, ZVLÁSTNÍ, NÁHODNÉ ANI JINÉ ŠKODY, AŤ JDE O SOUČÁST SMLOUVY, PORUŠENÍ OBČANSKÉHO PRÁVA NEBO JINÝCH PRÁVNICH NOREM, BEZ OHLEDU NA TO, ZDA BYLA SPOLEČNOST HP NA MOŽNOSTI VZNIKU TAKOVÝCHTO ŠKOD UPOMZORNĚNA.
- ## D. Místní zákony
1. Tato záruka poskytuje zákazníkovi přesně stanovená zákonné práva. Zákazníkům mohou příslušet i jiná práva, která se liší v různých státech USA, v různých provinciích Kanady a v různých zemích/oblastech světa.
 2. Pokud je toto prohlášení o záruce v rozporu s místními zákony, je třeba ho povážovat za upravené do té míry, aby bylo s příslušnými místními zákony v souladu. Na základě takovýchto místních zákonů se zákazníka nemusejí týkat některá prohlášení a omezení uvedená v tomto prohlášení o záruce. Některé státy v USA a vlády v jiných zemích (včetně provincí v Kanadě) například mohou:
 - a. předem vyloučit prohlášení a omezení uvedená v tomto prohlášení o záruce, která by omezila zákonné práva zákazníka (například ve Velké Británii),
 - b. jinak omezit možnost výrobce uplatnit takovéto prohlášení nebo omezení,
 - c. udělit zákazníkovi další záruční práva, určovat trvání předpokládaných záruk, které výrobce nemůže odmítout, nebo povolit omezení doby trvání předpokládané záruky.
 3. ZÁRUČNÍ PODMÍNKY OBSAŽENÉ V TOMTO USTANOVENÍ, S VÝJIMKOU ZÁKONNĚ POVOLENÉHO ROZSAHU, NEVYLUČUJÍ, NEOMEZUJÍ, ANI NEUPRAVUJÍ, ALE DOPLŇUJÍ ZÁVAZNÁ ZÁKONEM STANOVENÁ PRÁVA PLATNÁ PRO PRODEJ PRODUKTU ZÁKAZNÍKOVI.

Informace o omezené záruce HP

V příloze jsou uvedeny názvy a adresy společností skupiny HP, které poskytují omezenou záruku HP (záruku výrobců) ve Vaši zemi.

Česká republika: Hewlett Packard s.r.o., Vyskočilova 1/1410, 140 21 Praha 4

Pokud máte na základě konkrétní kupní smlouvy vůči prodávajícímu práva ze zákona přesahující záruku vyznačenou výrobcem, pak tato práva nejsou uvedenou zárukou výrobce dotčena.



Első lépések

- Előkészítés:** A nyomtató beállításának megkezdéséhez kövesse a **Kezdeti lépések** című füzet vagy az üzembe helyezési útmutató utasításait.
- Csatlakozás:** Látogasson el az **123.hp.com/dj4670** webhelyre a telepítőszoftver vagy -alkalmazás elindításához és letöltéséhez, majd csatlakoztassa a nyomtatót a hálózathoz.
Megjegyzés Windows® felhasználók számára: Használhatja a nyomtatószoftver CD lemezét is. Ha a telepítőprogram nem indul el, kattintson a **Számítógép** lehetőségre, kattintson duplán a HP emblémát megjelenítő CD-/DVD-meghajtó ikonra, majd kattintson duplán a **setup.exe** fájlra.
- Aktiválás:** Hozzon létre egy fiókot; töltse le és telepítse a HP nyomtatószoftvert vagy a HP All-in-One Remote alkalmazást a beállítás befejezéséhez.

További információk

Online súgó: Az online súgó telepítéséhez válassza ki azt az ajánlott szoftverek közül a szoftver telepítése során. A súgó további információt tartalmaz a termék szolgáltatásaival, valamint a nyomtatással, hibaelhárítással és támogatással kapcsolatban. A nyilatkozatokat, a környezetvédelmi és egyéb jogi tudnivalókat – beleértve az Európai Unióra vonatkozó hatósági nyilatkozatot és a megfelelőségi nyilatkozatokat – a Műszaki információk című rész tartalmazza.

- Windows® 8.1: Kattintson a kezdőképernyő bal alsó sarkában található lefelé mutató nyílra, válassza ki a nyomtató nevét, kattintson a Súgó elemre, majd válassza a Keresés a HP súgótartalmaiban lehetőséget.
- Windows® 8: A **kezdőképernyőn** kattintson a jobb gombbal a képernyő egy üres területére, kattintson a **Minden alkalmazás** lehetőségre az alkalmazássávon, kattintson a nyomtató nevét mutató ikonra, majd kattintson a **Súgó** lehetőségre.
- Windows® 7, Windows Vista® és Windows® XP: Kattintson a **Start** gombra, válassza a **Minden program**, majd a **HP** lehetőséget, végül pedig válassza ki a nyomtató nevét.
- OS X: Kattintson a **Súgó > Súgóközpont** elemre. A Súgómegjelenítő ablakában kattintson a **Súgó az összes alkalmazáshoz** lehetőségre, majd kattintson a **nyomtatóhoz tartozó Súgó** elemre.

Információs fájl: A HP támogatási információit, az operációs rendszerre vonatkozó követelményeket és a nyomtató legújabb frissítéseit tartalmazza.

- Windows: Helyezze be a szoftver CD lemezét a számítógépbe, majd keresse meg a **ReadMe.chm** fájlt. Kattintson duplán a **ReadMe.chm** fájlra annak megnyitásához, majd válassza ki a kívánt nyelvű **Információs** tartalmat.
- Mac: Nyissa meg a szoftvertelepítő legfelső szintjén található **Dokumentumok** mappát. Kattintson duplán az **Információs** fájlra, majd válassza ki a kívánt nyelvű **Információs** tartalmat.

Az interneten: További súgók és információk: www.hp.com/go/support. Nyomtató regisztrálása: www.register.hp.com. Megfelelőségi nyilatkozat: www.hp.eu/certificates. Tintahasználat: www.hp.com/go/inkusage.

További információkért olvassa be.

Normál adatforgalmi díjak érvényesek. Előfordulhat, hogy nem minden nyelven érhető el.

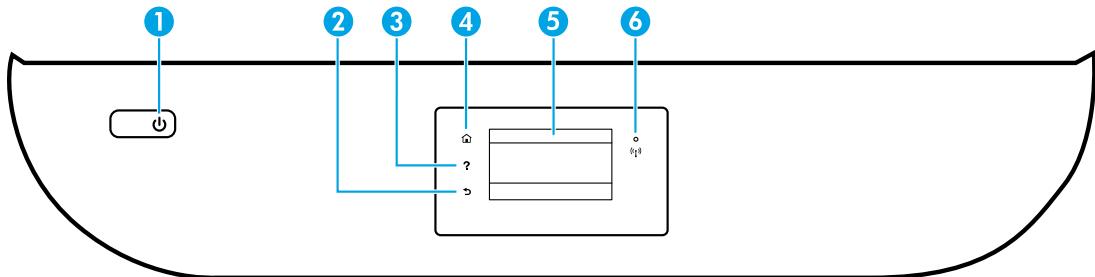
HP DeskJet IA 4670



www.hp.com/eu/m/DJIA4675

A jelen dokumentumban
lévő információk
előzetes értesítés nélkül
megváltozhatnak.

Kezelőpanel



-
- 1 Bekapcsológomb: A nyomtató be- és kikapcsolása.
- 2 Vissza gomb: Visszalépés az előző képernyőre.
- 3 Súgó gomb: Megjeleníti az adott művelethez elérhető súgó tartalmat.
- 4 Kezdőképernyő gomb: Visszatérés a nyomtató bekapcsolásakor elsőként megjelenő kezdőképernyőre.
- 5 A kezelőpanel kijelzője: Érintse meg a képernyőt a menüpontok kiválasztásához vagy a menüelemek görgetéséhez.
-

A vezeték nélküli kapcsolat jelzőfénye: A nyomtató vezeték nélküli kapcsolatának állapotát jelzi.

- A folyamatos kék fény a vezeték nélküli kapcsolat létrejöttét jelzi, és hogy lehetséges a nyomtatás.
- A lassan villogó jelzőfénnyel jelzi, hogy a vezeték nélküli hálózat be van kapcsolva, de a nyomtató nem csatlakozik hálózathoz. Győződjön meg arról, hogy a nyomtató a vezeték nélküli jel hatósugarán belül található.
- A gyorsan villogó kék fény a vezeték nélküli kapcsolat hibáját jelzi. Tekintse meg a nyomtató kijelzőjén megjelenő üzenetet.
- Ha a vezeték nélküli funkció ki van kapcsolva, a jelzőfény nem világít, és a képernyőn a **Vezeték nélküli kapcsolat kikapcsolva** üzenet jelenik meg.

6

Biztonsági információk

A nyomtató használata során mindenkor kövesse azokat az alapvető biztonsági előírásokat, amelyek révén elkerülhetők a tűz vagy áramütés okozta személyi sérülések.

1. Olvassa át figyelmesen a nyomtató dokumentációjában található utasításokat.
2. Tartsa be a nyomtatón feltüntetett összes figyelmeztetést és utasítást.
3. Tisztítás előtt húzza ki a nyomtató kábelét a fali aljzatból.
4. A nyomtatót nem szabad víz közelében elhelyezni és üzemeltetni, és nem használható, ha a felhasználó vagy a ruházata nedves.
5. A nyomtatót vízszintes, szilárd felületen kell elhelyezni.
6. Olyan biztonságos helyen üzemeltesse a nyomtatót, ahol senki sem lép a tápkábelre, vagy botlik meg abban, és a tápkábel károsodása megakadályozható.
7. Ha a nyomtató nem működik megfelelően, tekintse meg a súgófájlt (amely a számítógépen érhető el a szoftver telepítése után).
8. A termék nem tartalmaz felhasználó által javítható alkatrészeket. A javítást bízza megfelelően képzett szakemberre.
9. Csak a HP által szállított tápkábellel és tápegységgel (ha tartozék) használja a terméket.

Alapvető hibaelhárítás

Ha nem tud nyomtatni:

1. Ellenőrizze, hogy a kábelcsatlakozások megfelelőek-e.
2. Ellenőrizze, hogy a nyomtató be van-e kapcsolva. A **Bekapcsológomb** fehérén világít.
3. Ellenőrizze a vezeték nélküli hálózat állapotát jelző fényt, és győződjön meg arról, hogy a nyomtató csatlakozik hálózathoz.
4. Látogasson el a HP Diagnostic Tools webhelyére a www.hp.com/go/tools címen, és töltson le ingyenes diagnosztikai segédeszközöket, amelyek segítségével megoldhatja a nyomtató leggyakoribb problémáit.

Windows

Győződjön meg arról, hogy a nyomtató alapértelmezett nyomtatóként van beállítva:

- Windows 8.1 és Windows 8: Mutasson vagy koppintson a képernyő jobb felső sarkára a gombsáv megjelenéséhez, kattintson a **Beállítások** ikonra, kattintson vagy koppintson a **Vezérlőpult** elemre, majd kattintson vagy koppintson az **Eszközök és nyomtatók megtekintése** lehetőségre.
- Windows 7: A Windows **Start** menüjében kattintson az **Eszközök és nyomtatók** elemre.
- Windows Vista: A Windows-tálcán kattintson a **Start** gombra, kattintson a **Vezérlőpult** menüpontra, majd kattintson a **Nyomtató** elemre.
- Windows XP: A Windows-tálcán kattintson a **Start** gombra, majd kattintson a **Vezérlőpult** parancsra, és válassza a **Nyomtatók és faxok** elemet.

Győződjön meg róla, hogy a nyomtató mellett található jelölőnagyítót be van jelölve. Ha a nyomtató nincs alapértelmezettként kijelölve, kattintson a jobb gombbal a nyomtató ikonjára, és válassza a **Beállítás alapértelmezett nyomtatóként** menüpontot.

Ha USB-kábelt használ és továbbra sem tud nyomtatni, illetve ha a szoftver telepítése nem sikerül:

1. Távolítsa el a CD lemezt a CD-/DVD-meghajtóból, majd válassza le az USB-kábelt a számítógépről.
2. Indítsa újra a számítógépet.
3. Helyezze be a nyomtató szoftverének CD lemezét a CD-/DVD-meghajtóba, és kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat a nyomtató szoftverének telepítéséhez. Ne csatlakoztassa az USB-kábelt, amíg a program fel nem szólítja rá.
4. Miután a telepítés befejeződött, indítsa újra a számítógépet.

Ha vezeték nélküli kapcsolatot használ és továbbra sem tud nyomtatni:

További információkért lapozzon a következő oldalon található „Vezeték nélküli hálózati működés” című szakaszhoz.

Védjegyek: A Windows XP, a Windows Vista, a Windows 7, a Windows 8, valamint a Windows 8.1 a Microsoft Corporation bejegyzett védjegye az Egyesült Államokban.

A Mac, az OS X és az AirPrint az Apple Inc. bejegyzett védjegye az Egyesült Államokban és más országokban.

Mac

Ellenőrizze a nyomtatási sort:

1. A Rendszerbeállítások területén kattintson a **Nyomtatók és szkennerek** elemre (illetve a **Nyomtatás és szkennelés** elemre OS X v10.8 Mountain Lion és OS X v10.9 Mavericks esetén).
2. Kattintson a **Nyomtató várakozási sorának megnyitása** elemre.
3. Egy nyomtatási feladat kiválasztásához kattintson az adott feladatra.
4. A nyomtatási feladat kezeléséhez használja a következő gombokat:
 - **Mégse** ikon: A kiválasztott nyomtatási feladat törlése.
 - **Folytatás**: Egy szüneteltetett nyomtatási feladat folytatása.
5. Ha végrehajtott valamilyen módosítást, próbálkozzon ismét a nyomtatással.

Újraindítás és alaphelyzetbe állítás:

1. Indítsa újra a számítógépet.
2. Állítsa alaphelyzetbe a nyomtatót.
 - a. Kapcsolja ki a nyomtatót, és húzza ki a tápkábelt.
 - b. Várjon egy percig, csatlakoztassa újra a tápkábelt, és kapcsolja be a nyomtatót.

A nyomtatórendszer alaphelyzetbe állítása:

1. A Rendszerbeállítások területén kattintson a **Nyomtatók és szkennerek** elemre (illetve a **Nyomtatás és szkennelés** elemre OS X v10.8 Mountain Lion és OS X v10.9 Mavericks esetén).
2. Tartsa lenyomva a **Control** billentyűt, miközben a bal oldali listára kattint, majd válassza a **Nyomtatórendszer visszaállítása** lehetőséget.
3. Adja hozzá a használni kívánt nyomtatót.

A szoftver eltávolítása:

1. Ha a nyomtató USB-kábelen keresztül csatlakozik a számítógéphez, válassza le a nyomtatót a számítógépről.
2. Nyissa meg az **Alkalmazások/HP** mappát.
3. Kattintson duplán a **HP Uninstaller** lehetőségre, majd kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

Vezeték nélküli hálózati működés

Segítségre van szüksége a hálózattal kapcsolatban?

www.hp.com/go/wirelessprinting

A www.hp.com/go/wirelessprinting webhelyen található HP vezeték nélküli nyomtatási központ segítséget nyújt a vezeték nélküli hálózat létrehozásához, a nyomtató beállításához és újrafeliratkoztatásához, valamint a hálózati problémák elhárításához.

Ha a nyomtató csatlakoztatása a hálózathoz sikertelen volt

- **Ellenőrizze, hogy a vezeték nélküli kapcsolat engedélyezve van-e a nyomtatón.**
 1. A nyomtató kezelőpaneljén érintse meg a (¶) (Vezeték nélküli) lehetőséget.
 2. Ha a **Vezeték nélküli kapcsolat kikapcsolva** felirat jelenik meg, érintse meg a (Beállítások) lehetőséget, majd engedélyezze a vezeték nélküli kapcsolatot.
- **Ellenőrizze, hogy a nyomtató csatlakoztatva van-e a hálózathoz.**
 1. A nyomtató kezelőpaneljén érintse meg a (¶) (Vezeték nélküli) lehetőséget.
 2. Érintse meg a (Beállítások) lehetőséget.
 3. Érintse meg a **Jelentések nyomtatása**, majd a **Vezeték nélküli tesztjelentés** gombot. A Vezeték nélküli tesztjelentés nyomtatása automatikusan megtörténik.
 4. A jelentés felső részén nézze meg, hogy a teszt során történt-e probléma.
 - Tekintse meg az összes elvégzett teszt **DIAGNOSZTIKA EREDMÉNYEI** című részét, hogy lássa, megfelelt-e a nyomtató ezeken.
 - **A JELENLEGI KONFIGURÁCIÓ** szakaszban keresse meg, hogy mi a neve (SSID azonosítója) annak a hálózatnak, amelyhez a nyomtató jelenleg csatlakozik. Ellenőrizze, hogy a nyomtató és a számítógép ugyanahoz a hálózathoz kapcsolódik-e.
 5. Ha egy nyomtatási jelentés szerint a nyomtató nem csatlakozik a hálózathoz, érintse meg a (¶) (Vezeték nélküli) lehetőséget, majd érintse meg a (Beállítások) lehetőséget, végül érintse meg a **Vezeték nélküli beállítás varázsló** lehetőséget a nyomtató hálózathoz történő csatlakoztatásához.
- **Megjegyzés:** Ha a számítógép egy virtuális magánhálózathoz (Virtual Private Network, VPN) csatlakozik, a telepítés megkezdése előtt átmenetileg válassza le a VPN hálózatról. A telepítés után az otthoni hálózatra csatlakozó nyomtató eléréséhez le kell választania a számítógépet a VPN hálózatról.
- **Győződjön meg arról, hogy nem akadályozza biztonsági szoftver a hálózati kommunikációt.**

A biztonsági szoftverek, például a tűzfalak akadályozhatják a számítógép és a nyomtató közötti kommunikációt, amikor a nyomtatót a hálózaton telepít. Ha a nyomtató nem található, ideiglenesen kapcsolja ki a tűzfalat, és ellenőrizze, hogy a probléma ettől megoldódik-e. A biztonsági szoftverekkel kapcsolatos további segítségért és ötletekért látogasson el a következő webhelyre: www.hp.com/go/wpc-firewall.
- **Indítsa újra a vezeték nélküli hálózat rendszerösszetevőit.**

Kapcsolja ki az útválasztót és a nyomtatót, majd kapcsolja be őket újra a következő sorrendben: először az útválasztót, azután a nyomtatót. Előfordul, hogy az eszközök ki-, majd bekapsolása segít megoldani a hálózati kommunikációs problémákat. Ha továbbra sem tud kapcsolódni, kapcsolja ki az útválasztót, a nyomtatót és a számítógépet, majd kapcsolja be őket újra a következő sorrendben: először az útválasztót, azután a nyomtatót, végül a számítógépet.

Ha továbbra is problémákat tapasztal, látogasson el a HP vezeték nélküli nyomtatási központjába (www.hp.com/go/wirelessprinting). Ez a webhely a vezeték nélküli nyomtatásra vonatkozó legteljesebb, naprakész információkat tartalmazza, valamint információkat biztosít a vezeték nélküli hálózat előkészítéséről, illetve a nyomtató vezeték nélküli hálózathoz történő csatlakoztatása során felmerülő, és a biztonsági szoftverek által előidézett problémák megoldásával kapcsolatban.

Megjegyzés: Ha Windows rendszert futtató számítógépet használ, a nyomtatási és lapolvasási javítóeszköz számos, a nyomtatóval kapcsolatos probléma megoldásában segíthet. Ezen eszköz letöltéséhez látogasson el a következő webhelyre: www.hp.com/go/tools.

A nyomtató megosztása több számítógéppel a hálózaton

Először telepítse nyomtatót az otthoni hálózatra. Miután sikeresen csatlakoztatta a nyomtatót az otthoni hálózathoz, megoszthatja az otthoni hálózaton található többi számítógéppel. Az összes többi számítógépen csak a HP nyomtatószoftvert kell telepítenie. Az otthoni hálózatához csatlakoztatott mobileszközökről is indíthat nyomtatást. Android 4.0 és magasabb verziójához telepítse a HP Print Plugint vagy az ePrint alkalmazást. iOS-eszközökön használhatja az Airprint lehetőséget.

Vezeték nélküli hálózati működés (folytatás)

Átállás USB-kapcsolatról vezeték nélküli kapcsolatra

Győződjön meg arról, hogy sikeresen telepítette a nyomtatószoftvert.

Windows

1. A használt operációs rendszertől függően tegye az alábbiak egyikét:

- Windows 8.1: Kattintson a kezdőképernyő bal alsó sarkában megjelenő lefelé mutató nyílra, válassza ki a nyomtató nevét, majd kattintson a **Segédprogramok** lehetőségre.
- Windows 8: A **kezdőképernyőn** kattintson a jobb gombbal a képernyő egy üres területére, majd kattintson a **Minden alkalmazás** lehetőségre az alkalmazássávban.
- Windows 7, Windows Vista és Windows XP: A számítógép **Start** menüjéből válassza a **Minden program** vagy a **Programok** elemet, majd válassza a **HP** lehetőséget.

2. Válassza ki a nyomtató nevét.

3. Válassza a **Nyomtatóbeállítás és -szoftver** elemet.

4. Válassza az **USB-kábellel csatlakoztatott nyomtató kapcsolatának módosítása vezeték nélküli kapcsolatra** lehetőséget. Kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

Mac

Az **Alkalmazások/HP** mappában található **HP Utility** segítségével módosíthatja a nyomtató és a szoftver kapcsolatát vezeték nélküli kapcsolatra.

A nyomtató vezeték nélküli használata útválasztó nélkül

A Wi-Fi Direct használatával útválasztó nélkül nyomtathat vezeték nélküli a számítógépről, okostelefonjáról vagy más, vezeték nélküli kapcsolatra képes eszközről. A Wi-Fi Direct számítógépről való használatához a nyomtatószoftvernek telepítve kell lennie a számítógépen.

1. Győződjön meg arról, hogy a Wi-Fi Direct be van kapcsolva a nyomtatón:

- a. A kezdőképernyőn érintse meg a  (Wi-Fi Direct) lehetőséget a nyomtató kijelzőjén.
- b. Ha az **Állapot Ki**, érintse meg a  (Wi-Fi Direct beállításai) lehetőséget, majd kapcsolja be a Wi-Fi Direct szolgáltatást.

2. Vezeték nélküli átvitelre képes eszköz csatlakoztatása a nyomtatóhoz:

A Wi-Fi Direct szolgáltatást támogató mobileszközök: Válasszon ki egy dokumentumot egy nyomtatás használatára kész alkalmazásból, majd válassza a dokumentum nyomtatása lehetőséget. Válassza ki az elérhető nyomtatók listájából a Wi-Fi Direct nevet, például DIRECT-**-HP DeskJet-4670 (a ** a nyomtató azonosítására szolgáló egyedi karaktereket jelöli), majd kövesse a nyomtató és a mobileszköz képernyőjén megjelenő utasításokat.

Megjegyzés: A termék olyan használatra készült, ahol az otthoni vagy irodai magánhálózatokhoz hozzáféressel rendelkező felhasználók használhatják, nem pedig nyilvános internetes hálózatokhoz, ahol bárki hozzáférhet a nyomtatóhoz. A Wi-Fi Direct beállítás ezért alapértelmezés szerint „Automatikus” üzemmódban van, és nem rendelkezik rendszergazdai jelszóval; ez lehetővé teszi, hogy a vezeték nélküli kapcsolat hatósugarán belül bárki csatlakozhasson és hozzáférhessen a nyomtató összes funkciójához és beállításához. Ha magasabb biztonsági szintre van szükség, a HP a Wi-Fi Direct Kapcsolódási módjának „Automatikus” üzemmódról „Manuális” üzemmódra történő módosítását és egy rendszergazdai jelszó létrehozását javasolja.

A Wi-Fi Direct szolgáltatást nem támogató számítógépek és mobileszközök: Csatlakoztassa a mobileszközt új hálózathoz. Ugyanúgy járjon el, mint amikor új vezeték nélküli hálózathoz vagy hozzáférési ponthoz csatlakozik. Válassza ki a megjelenített vezeték nélküli hálózatok listájából a Wi-Fi Direct nevet, például DIRECT-**-HP DeskJet-4670, majd amikor a rendszer kéri, írja be a WPA2-jelszót. A WPA2-jelszó megjelenítéséhez a nyomtató kijelzőjén érintse meg a  (Wi-Fi Direct) lehetőséget.

3. Nyomtasson ugyanúgy, ahogyan számítógépről vagy mobileszközről nyomtatna.

Megjegyzés: A Wi-Fi Direct kapcsolat nem biztosít internet-hozzáférést.

A Wi-Fi Direct kapcsolatról további információkért látogasson el a HP vezeték nélküli nyomtatási központba: www.hp.com/go/wirelessprinting.

Ha AirPrint használatával szeretne nyomtatni

Ez a nyomtató kompatibilis az Apple AirPrint™ szolgáltatással. Vezeték nélküli nyomtathat iOS rendszert futtató eszközről vagy Mac számítógépről.

- A nyomtatónak és az iOS rendszert futtató eszköznek vagy a Mac számítógépnek ugyanazon vezeték nélküli hálózaton kell lennie.
- Az Apple AirPrint™ használatával nem olvashat be dokumentumokat a nyomtatóról az iOS rendszert futtató eszközre.

Fax beállítása

A faxot beállíthatja a szoftver telepítése során a szoftvervarázslóval (ajánlott), vagy a telepítés után Windows esetén a szoftverből a Faxbeállító varázslóval, vagy OS X esetén a HP Utility segédprogramból az Alapvető faxbeállításokkal, vagy kövesse az alábbi lépéseket.

- Ha országa vagy régiója szerepel az alábbi listán, további beállítási információkért látogasson el a www.hp.com/uk/faxconfig oldalra. Egyéb esetben kövesse a jelen útmutató utasításait.

- | | | | | |
|------------|----------------------|---------------|---------------|-----------------|
| • Ausztria | • Egyesült Királyság | • Hollandia | • Norvégia | • Spanyolország |
| • Belgium | • Finnország | • Írország | • Olaszország | • Svájc |
| • Dánia | • Franciaország | • Németország | • Portugália | • Svédország |

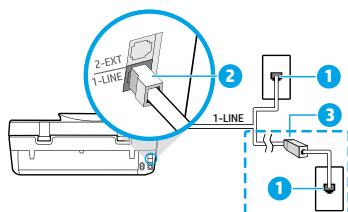
- Csatlakoztassa a telefonvonalat.

Megjegyzés: A HP nyomtatókat kimondottan a hagyományos, analóg telefonszolgáltatásokkal való használatra terveztek. Ha digitális telefonos környezetben dolgozik (például DSL/ADSL, PBX vagy ISDN rendszerrel), előfordulhat, hogy a digitális jelet analóg jelé átalakító szűrő vagy konverter használatára lesz szüksége a nyomtató faxoláshoz való beállításához. Lépjen kapcsolatba a telefontársaságával annak meghatározásához, hogy melyik lehetőség a legmegfelelőbb az Ön számára.

Ha a telefonvonal csak faxolásra szolgál

- A telefonkábel egyik végét csatlakoztassa a fali telefonáljzathoz.
- A másik végét kösse össze a nyomtató háttoldalán található **1-LINE** feliratú aljzattal.

Megjegyzés: Ha DSL/ADSL szolgáltatásra fizet elő, csatlakoztasson egy DSL-/ADSL-szűrőt az 1-LINE csatlakozó és a fali telefonáljzat közé.



1 Fali telefonáljzat

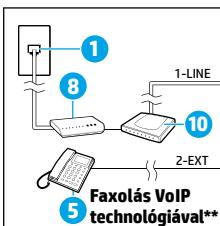
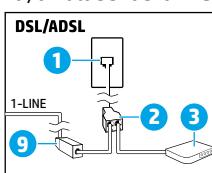
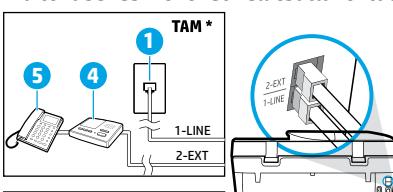
Faxport (**1-LINE** feliratú)

2 Megjegyzés: Ügyeljen arra, hogy ne a **2-EXT** feliratú aljzathoz csatlakoztassa.

3 DSL-/ADSL-szűrő (a telefontársaság vagy a szolgáltató biztosítja)

Ha további eszközök vannak a telefonvonalra csatlakoztatva

Ha további eszközöket kell csatlakoztatnia, az alábbi ábrán feltüntetett módon csatlakoztassa őket:



* TAM: A telefonkészülék üzenetrögzítője

** Faxolás VoIP technológiával: Faxolás VoIP technológiával

- | | |
|-----------|---------------------------------------|
| 1 | Fali telefonáljzat |
| 2 | Párhuzamos telefonvonal-elosztó |
| 3 | DSL-/ADSL-modem |
| 4 | A telefonkészülék üzenetrögzítője |
| 5 | Telefon |
| 6 | Fali ISDN telefonáljzat |
| 7 | Végponti adapter vagy ISDN útválasztó |
| 8 | Szélessávú modem |
| 9 | DSL-/ADSL-szűrő |
| 10 | Analóg telefonadapter |

- Tesztelje a faxbeállítást. A faxbeállítás tesztelése ellenőrzi a hardvert, a telefonkábel típusát és a kapcsolat állapotát, valamint ellenőrzi, hogy van-e tárcsahang és aktív telefonvonal. A teszt futtatása:

- A kezelőpanel kijelzőjének kezdőképernyőjén érintse meg a **Fax** lehetőséget.
- Érintse meg a **Beállítás**, majd a **Beállítási varázsló** lehetőséget, és kövesse a képernyón megjelenő utasításokat.

A fax használata

Normál fax küldése

1. Helyezze az eredeti példányt a nyomtatott oldallal lefelé a lapolvasó üvegének jobb első sarkához igazítva, vagy nyomtatott oldallal felfelé a lapadagolóba.
2. A kezelőpanel kijelzőjének kezdőképernyőjén érintse meg a **Fax** lehetőséget.
3. Érintse meg a **Küldés most** lehetőséget.
4. Érintse meg a **Faxszám** lehetőséget, adja meg a faxszámot a billentyűzet segítségével, majd érintse meg az **OK** gombot.
Ha szünetet szeretne beiktatni a faxszámba, nyomja meg többször a * gombot, amíg egy kötőjel (-) meg nem jelenik a kijelzőn.
5. Érintse meg a **Fekete** vagy a **Színes** lehetőséget.

Ha a nyomtató észleli a lapadagolóba helyezett eredeti példányt, a dokumentumot elküldi a megadott számra. Ha az elküldött fax rossz minőségben érkezik a címzethez, próbálja módosítani a fax felbontását vagy kontrasztját.

Fax küldése mellékállomásról

1. Tárcsázza a számot a nyomtatóhoz csatlakoztatott mellékállomás billentyűzete segítségével.
Ha ezzel a módszerrel küld faxot, ne a nyomtató kezelőpaneljén található billentyűzetet használja.
2. Ha a hívott fél felveszi a telefont, beszélhet vele, mielőtt a faxot elküldi.
Ha a faxkészülék válaszol a hívásra, hallani fogja a távoli faxkészülék hangját.
3. Helyezze az eredeti példányt a nyomtatott oldallal lefelé a lapolvasó üvegének jobb első sarkához igazítva, vagy nyomtatott oldallal felfelé a lapadagolóba.
4. A nyomtató kezelőpaneljének kijelzőjén érintse meg a **Fax** lehetőséget.
5. Érintse meg a **Küldés és fogadás**, majd a **Küldés most** elemet.
6. Érintse meg a **Fekete** vagy a **Színes** lehetőséget.

Ha beszél telefonon a címzettel, kérje meg, hogy kezdje el fogadni a faxot, amikor meghallja a faxhangokat a faxkészülékből. Amikor a nyomtató megkezdi a faxolást, leteheti a telefont, de vonalban is maradhat. Nem biztos, hogy faxátvitel közben hallani fog faxhangokat.

A faxküldés egyéb módjaival kapcsolatos további információkért (például fax küldése számítógépről) tekintse meg az online súgót.

Fax automatikus fogadása

Alapértelmezés szerint a nyomtató automatikusan válaszol a bejövő hívásokra és fogadja a faxokat.

A faxok manuális fogadásához kapcsolja ki az **Automatikus válasz** funkciót a nyomtató kezelőpaneljén.

A nyomtató a **Csengetések a válaszig** beállításban megadott számú csengetés után válaszol a hívásokra.

Megjegyzés: Ha üzenetrögzítő van a nyomtatóhoz csatlakoztatva, a nyomtató **Csengetések a válaszig** beállítását nagyobb értékre kell állítani, mint az üzenetrögzítőét.

1. Győződjön meg arról, hogy a nyomtató be van kapcsolva, és van benne papír.
2. A kezelőpanel kijelzőjének kezdőképernyőjén érintse meg a **Fax** lehetőséget.
3. Érintse meg a **Beállítás**, majd a **Tulajdonságok** lehetőséget.
4. Kapcsolja be az **Automatikus válasz** lehetőséget.

Megjegyzés: Ha ugyanazon a telefonvonalon fizetett elő hangposta ára, amelyiket a faxoláshoz használja, nem fogadhat automatikusan faxokat. A bejövő faxhívásokat személyesen kell fogadnia. (Ha automatikusan kívánja fogadni a faxokat, akkor vegye fel a kapcsolatot a telefontársasággal, és fizessen elő egy megkülönböztető csengetési szolgáltatásra, vagy szerezzen be egy külön telefonvonalat a faxoláshoz.)

A nyomtató képes a fogadott faxokat a belső memóriában tárolni. A fogadott faxok újranyomtatásához tekintse meg a „Fogadott faxok újranyomtatása a memóriából” című részt a következő oldalon.

A fax használata (folytatás)

Fax manuális fogadása

Ha telefonon beszél egy másik személlyel, manuálisan is fogadhat faxokat anélkül, hogy le kellene tennie a telefont.

1. Győződjön meg arról, hogy a nyomtató be van kapcsolva, és van benne papír.
2. Vegye ki az összes eredeti példányt a lapadagolóból.
3. Állítsa a **Csengetések a válaszig** beállítást nagyobb értékre, hogy legyen ideje a nyomtató előtt fogadni a bejövő hívást. Az **Automatikus válasz** beállítást ki is kapcsolhatja, így a nyomtató nem fogadja automatikusan a bejövő hívásokat.
4. Kérje meg a küldőt, hogy kezdje meg a faxolást.
5. Amikor meghallja a faxhangokat, a nyomtató kezelőpaneljének kezdőképernyőjén érintse meg a **Faxolás, a Küldés és fogadás**, majd a **Fogadás azonnal** elemet.
Amikor a nyomtató megkezdte a fax fogadását, leteheti a telefont, de vonalban is maradhat. Nem biztos, hogy faxávitel közben hallani fog faxhangokat.

Fogadott faxok újranyomtatása a memóriából

Ha a **Fogadott fax mentése** beállítás be van kapcsolva, a bejövő faxokat a memória akkor is tárolja, ha a nyomtató hibaállapotban van.

Megjegyzés: A nyomtató kikapcsolásával a memóriában tárolt faxok törlődhetnek.

1. Ellenőrizze, hogy van-e papír az adagolótálcában.
2. A kezelőpanel kijelzőjének kezdőképernyőjén érintse meg a **Fax** lehetőséget.
3. Érintse meg az **Újranyomtatás** lehetőséget.
A faxok a fogadás időpontja szerint, időrendben visszafelé jelennek meg, a legutoljára fogadott faxszal kezdve.
4. Válassza ki a nyomtatni kívánt faxot, majd érintse meg a **Nyomtatás** lehetőséget.

Jelentés vagy napló nyomtatása

A faxjelentések hasznos rendszer-információkat biztosítanak a nyomtatóról.

1. A nyomtató kijelzőjének kezdőképernyőjén érintse meg a **Fax**, majd a **Beállítás** lehetőséget.
2. Érintse meg a **Jelentések** lehetőséget, majd a nyomtatni kívánt jelentést.

Tipp: Ha nyomtatott visszaigazolást szeretne kapni arról, hogy a faxok sikeresen el lettek küldve, válassza a **Fax visszaigazolása** lehetőséget, majd válassza ki a kívánt beállítást.

Faxolási problémák megoldása

Ha a faxteszt sikeres befejezése után még mindig problémái adódnak a fax használatával, kövesse az alábbi lépéseket:

Nem tud faxot küldeni, csak fogadni

1. Hajtson végre egy másolási vagy beolvasási műveletet annak ellenőrzéséhez, hogy a nyomtató megfelelően működik-e.
2. Ellenőrizze a fax fizikai csatlakozót.
3. Ellenőrizze, hogy más faxkészülékekről küldhető-e fax ugyanarra a számra. Előfordulhat, hogy a címzett faxkészüléke blokkolja az Ön telefonszámát, vagy műszaki problémákba ütközik.
4. Ha a probléma továbbra is fennáll, nyomtassa ki a faxtesztjelentést és a faxnaplót (valamint, ha elérhető, a hívóazonosító-jelentést és a kérétlenfax-jelentést), és kérjen további segítséget a HP-tól.

Nem tud faxot fogadni, csak küldeni

1. Ellenőrizze a nyomtató faxbeállításait.
2. Ellenőrizze a fax fizikai csatlakozót.
3. Ellenőrizze, hogy a telefonvonalhoz csatlakozó más eszközök tudnak-e faxot fogadni. Előfordulhat, hogy a telefonvonal hibás, vagy a küldő faxkészüléke problémákba ütközik a faxküldés során. Érdemes azt is ellenőrizni, hogy nem blokkolta-e a küldő telefonszámát.
4. Kérdezze meg a küldőt a problémával kapcsolatban. Ha a probléma továbbra is fennáll, nyomtassa ki a faxtesztjelentést és a faxnaplót (valamint, ha elérhető, a hívóazonosító-jelentést és a kérétlenfax-jelentést), és kérjen további segítséget a HP-tól.

Nem tud faxokat küldeni, sem fogadni

1. Hajtson végre egy másolási vagy beolvasási műveletet annak ellenőrzéséhez, hogy a nyomtató megfelelően működik-e.
2. Ellenőrizze a fax fizikai csatlakozót.
3. Ellenőrizze a nyomtató faxbeállításait.
4. Ellenőrizze, hogy a telefonvonalhoz csatlakozó más eszközök tudnak-e faxot küldeni vagy fogadni. Előfordulhat, hogy a telefonvonallal van probléma.
5. Állítsa alaphelyzetbe a nyomtatót a nyomtató kikapcsolásával, és (ha lehetséges) kapcsolja le a tápellátás főkapcsolóját is. Várjon pár másodperct, mielőtt visszakapcsolja az áramot. Próbáljon meg faxot küldeni vagy fogadni a nyomtatón.
6. Ha a probléma továbbra is fennáll, nyomtassa ki a faxtesztjelentést és a faxnaplót (valamint, ha elérhető, a hívóazonosító-jelentést és a kérétlenfax-jelentést), és kérjen további segítséget a HP-tól.

Megjegyzés: Ha ugyanazon a telefonvonalon fizetett elő hangpostaára, amelyiket a faxoláshoz használja, manuálisan kell fogadnia a faxokat.

Ellenőrizze a nyomtató faxbeállításait

- Az **Automatikus válasz** funkció be van kapcsolva, hogy a nyomtató automatikusan fogadjon faxokat.
- Ha előfizetett a telefontársaság vagy szolgáltató üzenetrögzítő szolgáltatására, győződjön meg arról, hogy a nyomtató **Csengetések a válaszig** beállítása nagyobb értékre van állítva, mint a telefonos üzenetrögzítőé. A nyomtató figyeli a vonalat, és eldönti, hogy a bejövő hívás normál telefonhívás vagy faxhívás. Amennyiben faxhívás, a nyomtató automatikusan faxkapcsolatot létesít. Egyéb esetekben előfordulhat, hogy manuálisan kell fogadnia a faxot a nyomtató képernyőjén található **Fax** elem kiválasztásával.
- Ha ugyanazon fizikai telefonvonalhoz több telefonszám van rendelve, és a vonalon több eszköz is osztozik, ellenőrizze, hogy a nyomtató a megfelelő megkülönböztető csengetési beállításra van-e állítva a faxok fogadásához.

A fizikai faxcsatlakozók ellenőrzése

- A telefonkábel egyik végét a nyomtató hátlóján található 1-LINE csatlakozóhoz, a másik végét a fali telefonlajzathoz csatlakoztassa, valamint csatlakoztassa még egy telefonkábel egyik végét a nyomtató hátdalálán található 2-EXT csatlakozóhoz, másik végét pedig egy mellékállomásról azt a telefonszámot, amely nem tudott faxokat fogadni.
- Ha egy külső számra próbál faxolni, győződjön meg arról, hogy a hívószám beírása előtt minden szükséges elérési kódot és számot megadott. Előfordulhat, hogy be kell iktatnia egy szünetet a szám elé, hogy a nyomtató ne tárcsázzon túl gyorsan. Egy szünet beiktatásához nyomja meg többször a * gombot, amíg egy kötőjel (-) meg nem jelenik a kijelzőn.
- Ha nem tud kimenő hívásokat kezdeményezni, mert nem észlelhető a tárcsahang vagy túl zajos a vonal, próbálja meg kicserélni az 1-LINE telefoncsatlakozóhoz csatlakozó telefonkábelt, vagy helyezze át a nyomtatót egy külön telefonvonallal rendelkező helyre (ha lehetséges), és ellenőrizze, hogy ott tapasztal-e hasonló problémát.
- Ha digitális telefonos környezetben tartózkodik (például fax küldése VoIP protokollon keresztül), csökkentse a faxolási sebességet, és kapcsolja ki a nyomtató kezelőpaneljén a hibakód-modulációt (ECM). Ha szükséges, lépjön kapcsolatba a telefontársasággal annak kiderítéséhez, hogy a telefonvonallal van-e probléma, vagy hogy többet tudjon meg a telefonhálózat képességeiről.

A HP nyomtatókra vonatkozó korlátozott jótállási nyilatkozat

HP termék	Korlátozott jótállás időtartama
Szoftver média	90 nap
Nyomtató	Műszaki támogatás telefonon: 1 év világszerteAlkatrész- és szervizgarancia: 90 nap az Egyesült Államokban és Kanadában (Az Egyesült Államokon és Kanadán kívül 1 év, vagy a helyi előírások szerint)
Nyomtató- vagy tintapatronok	A HP tinta kifogyása illetve a patronra nyomatott „jótállás vége” dátum bekövetkezése közül a korábbi időpontig terjed. Ez a jótállás nem vonatkozik az újratölött, újrakészítet, felfrissített, hibásan használt és hamisított HP-tintatermékekre.
Nyomtatőfejek (csak a felhasználó által cserélhető nyomtatőfejű termékekre vonatkozik)	1 év
Tartozékok	1 év, ha nincs másképp szabályozva

A. A korlátozott jótállási kötelezettség terjedelme

1. A Hewlett-Packard cégtől a végfelhasználónak, hogy az előzőekben meghatározott HP-termékek anyaga és kivitelezése hibátlan marad a fent megadott időtartamon belül, amely időtartam a beszerzés dátumával veszi kezdetét.
 2. Szoftverek esetében a HP által vállalt jótállás korlátozott, az csak a programutasítások végrehajtásának hibáira terjed ki. A HP nem garantiálja a terméknek megfelelő működését.
 3. A HP korlátozott jótállása csak a termék rendeltetésszerű, előírások szerinti használata során jelentkező meghibásodásokra érvényes, nem vonatkozik semmilyen egyéb problémára, melyek többek között az alábbiak következményeként lépnek fel:
 - a. Helytelen karbantartás vagy módosítás;
 - b. A HP által nem javasolt, illetve nem támogatott szoftver, média, alkatrész vagy tartozék használata;
 - c. A termékjellemzőkben megadott paramétereikről eltérően történő üzemeltetés;
 - d. Engedély nélküli módosítás vagy helytelen használata.
 4. A HP nyomtatói esetében a nem a HP-tól származó patronok vagy újratölött patronok használata nem befolyásolja sem a felhasználóval szemben vállalt jótállást, sem az ügyféllel megkötött HP támogatási szerződést. Ha azonban a nyomtató meghibásodása a nem a HP-tól származó, illetve az újratölött patron vagy lejárt szavatosságú tintapatron használatainak tulajdonítható, a HP az adott hiba vagy szérszín javításáért a mindenkorunknak járó jogi kölcsönjét és anyagkölcsönget felszámítja.
 5. Ha a HP a vonatkozó jótállási időn belül értesül a jótállásra által tartozó bármely termék meghibásodásáról, a termékkel saját belátására szerint megjavítja vagy kicseréli. Ha a javítást vagy a cserét a HP a meghibásodásról szóló értesítés megérkezését követően ésszerű időn belül nem tudja elvégezni, a HP-jótállás hatálya alá tartozó hibás termék vételáráról visszafizeti a vásárlónak.
 6. A HP nincs javításra, cserére vagy visszafizetésre kötelezte meg a termékkel visszafizetésre kötelezettséget minden daddig, amíg az ügyfél a hibás termék vissza nem küldi a HP-nek.
 7. Bármely cseretéről lehet új vagy újszerű is, amennyiben működőképessége legalább azonos a kicserélt termék működőképességevel.
 8. A HP-termékek tartalmazhatnak olyan felújított alkatrészeket, összetevőket vagy anyagokat, amelyek az újjal azonos teljesítményt nyújtanak.
 9. A HP korlátozott jótállásról szóló nyilatkozata minden olyan országban érvényes, ahol a hatályba alá tartozó HP-terméket maga a HP forgalmazza. Kiegészítő garancialis szolgáltatásokra (például helyszíni szervizelésre) vonatkozó szerződéseket bármely hivatalos HP szerviz köthet azokban az országokban, ahol a felsorolt HP-termékek forgalmazását a HP vagy egy hivatalos importör végzi.
- B. A jótállás korlátozásai
- A HELYI JOGSZABÁLYOK KERETEIN BELÜL SEM A HP, SEM KÜLSŐ SZÁLLÍTÓI NEM VÁLLALNAK EGYÉB KIFEJEZETT VAGY BELEÉRTETT JÓTÁLLÁST ÉS FELTETÉLT, ÉS VISSZAUTASÍTJAK AZ ELADHATÓSAGRA, A KIELÉGÍTŐ MINŐSGRE, VALAMINT A SPECÍMIS CÉLOKRA VALÓ ALKALMASSÁGRA VONATKOZÓ BELEÉRTETT JÓTÁLLÁSOKAT ÉS FELTÉTELEKET.
- C. A felelősséggel korlátozásai
1. A helyi jogszabályok keretein belül a jelen jótállási nyilatkozatban biztosított jogorvoslati lehetőségek a vásárló kizárolagos jogorvoslati lehetőségei.
 2. A HELYI JOGSZABÁLYOK KERETEIN BELÜL – A JELEN NYILATKOZATBAN MEGJELÖLT KÖTELEZETTSÉGEK KIVÉTELÉVEL – A HP ÉS KÜLSŐ SZÁLLÍTÓI SEMMILYEN KÖRÖLMÉNYEK KÖZÖTT NEM FELELNEK A KÖZVETLEN, KÖZVETETT, KÜLÖNLEGES VAGY VÉLETLENSZERŰ KÁROKÉRT SEM JÓTÁLLÁS, SEM SZERZŐDÉS ESETEN, MÉG AKKOR SEM, HAHA VÁSÁRLÓT ELŐZETESEN NEM TÁJÉKOZTATTÁK EZEN KÁROK BEKÖVETKEZÉSÉNEK LEHETŐSEGERÖL.
- D. Helyi jogszabályok
1. E nyilatkozat alapján az ügyfél az öt megillető jogokkal élhet. Az ügyfél ettől eltérő jogokkal is rendelkezhet, amelyek az Amerikai Egyesült Államokban államokként, Kanadában tartományokként, a világban pedig országokként változhatnak.
 2. Amennyiben ezen jótállási nyilatkozat egyes részei ellentmondanak a helyi jogszabályoknak, a jótállási nyilatkozat úgy kell értelmezni, hogy az ellentmondás megszűnjön. Ez esetben a nyilatkozat bizonyos kizárássai és korlátozásai nem alkalmazhatók az ügyfélre. Például az Amerikai Egyesült Államok néhány állama, valamint az Amerikai Egyesült Államok területén kívül egyes kormányok (beleértve a kanadai tartományokat is)
 - a. eleve megakadályozhatják, hogy a jelen jótállási nyilatkozat kizárássai és korlátozásai korlátozzák a vásárló törvényes jogait (például az Egyesült Királyságban);
 - b. más módon korlátozhajtja a gyártó kizárássora és korlátozásra vonatkozó lehetőségeit; vagy
 - c. az ügyfélnek további jótállási jogokat biztosítanak, meghatározzák a beleérte jótállás időtartamát, amelyet a gyártó nem utasított el, vagy elzárkohatnak a beleérte jótállás időtartam-korlátozásának engedélyezésétől.
 3. A JELEN NYILATKOZATBAN BENNFOGLALT JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK, A TÖRVÉNY ÁLTAL ENGEDÉLYEZETT MÉRTÉK KIVÉTELÉVEL, NEM ZARJÁK KI, NEM KORLÁTOZZÁK, ÉS NEM MÓDOSÍTJAK A HP TERMÉK ELADÁSÁRA VONATKOZÓ KÖTELEZŐ, TÖRVÉNY ÁLTAL SZABÁLYOZOTT JOGOKAT, HANEM AZOK KIEGÉSZÍTÉSEKENT ÉRTÉLMEZENDÖK.

HP korlátozott jótállási tájékoztatója

Ön az alábbiakban megtalálja azon HP vállalatok nevét és címét, amelyek az egyes országokban biztosítják a HP mint gyártó által vállalt Korlátozott Jótállást.

Hungary: - Hewlett-Packard Magyarország Kft, H-1117 Budapest, Alíz utca 1.
- Hewlett-Packard Informatikai Kft, H-1117 Budapest, Alíz utca 1.

A HP Korlátozott Jótállásán túlmenően Önt a HP terméket Önnek értékesítő kereskedővel szemben megilletik a helyi kötelezően alkalmazandó és eltérést nem engedő jogszabályok által biztosított szavatossági és jótállási jogok. Az Önre vonatkozó, kötelezően alkalmazandó és eltérést nem engedő jogszabályban biztosított jogait a HP Korlátozott Jótállási nyilatkozata nem korlátozza.



Noțiuni introductive

- Pregătire:** Urmați instrucțiunile din broșura **Începeți aici** sau din pliantul de configurare, pentru a începe configurarea imprimantei.
- Conecțare:** Vizitați 123.hp.com/dj4670 pentru a lansa și a încărca software-ul sau aplicația de configurare, apoi conectați imprimanta la rețea.
Notă pentru utilizatorii sistemelor Windows®: De asemenea, puteți să utilizați CD-ul cu software-ul imprimantei. Dacă programul de instalare nu pornește, răsfoiți până la **Computer**, faceți dublu clic pe pictograma unității CD/DVD cu sigla HP, apoi faceți dublu clic pe **setup.exe**.
- Activare:** Creați un cont; descărcați și instalați software-ul imprimantei HP sau aplicația HP All-in-One Remote pentru a finaliza configurarea.

Aflați mai multe

Ajutor în format electronic: Instalați Ajutorul în format electronic selectându-l din software-ul recomandat în timpul instalării software-ului. Aflați despre caracteristicile produsului, despre imprimare, depanare și asistență. Secțiunea Informații tehnice include notificări, informații despre protecția mediului și despre reglementări, inclusiv Notificarea despre reglementări pentru Uniunea Europeană și informații de conformitate.

- Windows® 8.1: Faceți clic pe săgeata în jos din colțul din stânga jos al ecranului Start, selectați numele imprimantei, faceți clic pe Ajutor, apoi selectați Search HP Help (Căutare în Ajutor HP).
- Windows® 8: În ecranul **Start**, faceți clic dreapta pe o zonă goală de pe ecran, faceți clic pe **Toate aplicațiile** de pe bara de aplicații, faceți clic pe pictograma cu numele imprimantei, apoi faceți clic pe **Ajutor**.
- Windows® 7, Windows Vista® și Windows® XP: Faceți clic pe **Start**, selectați **Toate programele**, selectați **HP**, apoi selectați numele imprimantei.
- OS X: Faceți clic pe **Help (Ajutor) > Help Center** (Centru de ajutor). În fereastra Help Viewer (Vizualizator pentru ajutor), faceți clic pe **Help for all your apps** (Ajutor pentru toate aplicațiile), apoi faceți clic pe **Help for your printer** (Ajutor pentru imprimantă).

Readme: Conține informații de asistență HP, cerințe privind sistemul de operare și actualizări recente ale imprimantei.

- Windows: Introduceți CD-ul cu software în computer, apoi navigați la fișierul **ReadMe.chm**. Faceți dublu clic pe fișierul **ReadMe.chm** pentru a-l deschide, apoi selectați **ReadMe** în limba dvs.
- Mac: Deschideți folderul **Documents** (Documente), aflat la nivelul superior al programului de instalare a software-ului. Faceți dublu clic pe **ReadMe**, apoi selectați **ReadMe** în limba dvs.

Pe Web: Ajutor și informații suplimentare: www.hp.com/go/support. Înregistrarea imprimantei: www.register.hp.com.

Declarația de conformitate: www.hp.eu/certificates. Utilizarea cernelii: www.hp.com/go/inkusage.

Scanați pentru a afla mai multe!

Se pot aplica taxe standard pentru transferul de date. Este posibil ca informațiile să nu fie disponibile în toate limbile.

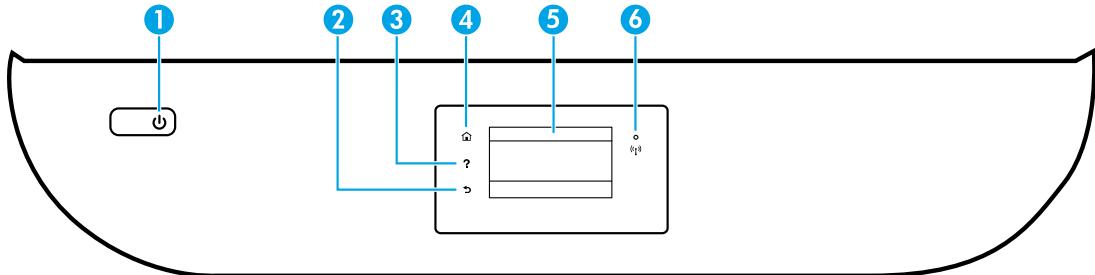
HP DeskJet IA 4670



www.hp.com/eu/m/DJIA4675

Informațiile cuprinse
în prezentul document
pot fi modificate fără
notificare prealabilă.

Panoul de control



-
- 1** Butonul Pornire: Pornește sau oprește imprimanta.
- 2** Butonul Înapoi: Revine la ecranul anterior.
- 3** Butonul Ajutor: Afisează conținutul ajutorului, dacă este disponibil pentru operația curentă.
- 4** Butonul Reședință: Revine la ecranul de reședință, ecranul afișat la prima pornire a imprimantei.
- 5** Afișaj panou de control: Atingeți ecranul pentru a selecta opțiunile de meniu sau pentru a derula prin elementele de meniu.
-

Indicator luminos pentru conexiunea wireless: Indică starea conexiunii wireless a imprimantei.

- Lumina albastră constantă indică stabilirea conexiunii wireless și faptul că puteți să imprimați.
 - Lumina intermitentă lentă indică starea activă a conexiunii wireless, însă imprimanta nu este conectată la nicio rețea. Asigurați-vă că imprimanta se află în raza de acoperire a semnalului wireless.
 - Lumina intermitentă rapidă indică o eroare a conexiunii wireless. Consultați mesajul de pe afișajul imprimantei.
 - În cazul în care conexiunea wireless este dezactivată, ledul wireless este stins și ecranul afișează **Wireless Off** (Wireless dezactivat).
-

Informații despre siguranță

Când utilizați această imprimantă, respectați întotdeauna măsurile elementare de siguranță, pentru a reduce riscul de vătămare prin arsuri sau electrocutări.

1. Citiți și asigurați-vă că ati înțeles toate instrucțiunile din documentația care însoțește imprimanta.
2. Respectați toate avertismentele și instrucțiunile marcate pe imprimantă.
3. Înainte de curățare, deconectați imprimanta de la priza de perete.
4. Nu instalați și nu utilizați această imprimantă lângă apă sau când sunteți ud.
5. Instalați imprimanta în siguranță pe o suprafață stabilă.
6. Instalați imprimanta într-un loc protejat, unde cablul să nu poată fi deteriorat, să nu se calce pe el și să nu constituie un obstacol la trecerea persoanelor.
7. Dacă imprimanta nu funcționează normal, consultați fișierul de ajutor (care este disponibil pe computer după ce instalați software-ul).
8. În interiorul dispozitivului nu există componente care să necesite intervenții de service din partea utilizatorului. Apelați la serviciile personalului calificat.
9. Utilizați produsul numai cu cablul de alimentare și cu adaptorul de alimentare (dacă s-a livrat cu produsul) furnizate de HP.

Depanare elementară

Dacă nu puteți să imprimați:

1. Verificați fermitatea conexiunilor de cablu.
2. Asigurați-vă că imprimanta este pornită. Butonul **Pornire** va fi aprins în alb.
3. Verificați indicatorul luminos de stare a conexiunii wireless, pentru a vă asigura că imprimanta este conectată la o rețea.
4. Vizitați site-ul Web HP Diagnostic Tools la www.hp.com/go/tools pentru a descărca gratuit utilitare (instrumente) de diagnosticare, cu care puteți să rezolvați probleme obișnuite ce pot surveni la imprimantă.

Windows

Asigurați-vă că imprimanta este setată ca dispozitiv de imprimare implicită:

- Windows 8.1 și Windows 8: Indicați sau atingeți colțul din dreapta-sus al ecranului pentru a deschide bara cu butoane, faceți clic pe pictograma **Setări**, faceți clic sau atingeți **Panou de control**, apoi faceți clic sau atingeți **Vizualizați dispozitive și imprimante**.
- Windows 7: În meniul **Start** din Windows, faceți clic pe **Dispozitive și imprimante**.
- Windows Vista: În bara de activități din Windows, faceți clic pe **Start**, faceți clic pe **Panou de control**, apoi faceți clic pe **Imprimantă**.
- Windows XP: În bara de activități din Windows, faceți clic pe **Start**, faceți clic pe **Control Panel** (Panou de control), apoi faceți clic pe **Printers and Faxes** (Imprimante și faxuri).

Verificați dacă imprimanta are o bifă în cercul de lângă aceasta. Dacă imprimanta dvs. nu este selectată ca imprimantă implicită, faceți clic dreapta pe pictograma imprimantei și alegeți **Se stabilește ca imprimantă implicită** din meniu.

Dacă utilizați un cablu USB și tot nu puteți imprima sau dacă instalarea software-ului nu reușește:

1. Scoateți CD-ul din unitatea CD/DVD, apoi deconectați cablul USB de la computer.
2. Reporniți computerul.
3. Introduceți CD-ul cu software-ul imprimantei în unitatea CD/DVD, apoi urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a instala software-ul imprimantei. Nu conectați cablul USB decât atunci când vi se solicită acest lucru.
4. După terminarea instalării, reporniți computerul.

Dacă utilizați conexiunea wireless și tot nu puteți imprima:

Pentru mai multe informații, mergeți la secțiunea „Lucrul în rețele wireless” de pe pagina următoare.

Mac

Verificați coada de imprimare:

1. În **System Preferences** (Preferințe sistem), faceți clic pe **Printers & Scanners** (Imprimante și scanare) (**Print & Scan** (Imprimare și scanare) în OS X v10.8 Mountain Lion și OS X v10.9 Mavericks).
2. Faceți clic pe **Open Print Queue** (Deschidere coadă de imprimare).
3. Faceți clic pe o lucrare de imprimare pentru a o selecta.
4. Utilizați următoarele butoane pentru a gestiona lucrarea de imprimare:
 - Pictograma **Cancel** (Anulare): Anulează lucrarea de imprimare selectată.
 - **Resume** (Reluare): Continuă o lucrare de imprimare întreruptă.

5. Dacă ați făcut modificări, încercați să imprimați din nou.

Reporniți și resetați:

1. Reporniți computerul.
2. Resetați imprimanta.
 - a. Opreți imprimanta și deconectați cablul de alimentare.
 - b. Așteptați un minut, apoi conectați la loc cablul de alimentare și porniți imprimanta.

Resetați sistemul de imprimare:

1. În **System Preferences** (Preferințe sistem), faceți clic pe **Printers & Scanners** (Imprimante și scanare) (**Print & Scan** (Imprimare și scanare) în OS X v10.8 Mountain Lion și OS X v10.9 Mavericks).
2. Tineți apăsată tasta **Control** în timp ce faceți clic pe lista din stânga, apoi alegeți **Reset printing system** (Resetare sistem imprimare).
3. Adăugați imprimanta pe care dorîți să o utilizați.

Dezinstați software-ul:

1. Dacă imprimanta este conectată la computer prin USB, deconectați imprimanta de la computer.
2. Deschideți folderul **Applications/HP**.
3. Faceți dublu clic pe **HP Uninstaller**, apoi urmați instrucțiunile de pe ecran.

Notificări privind mărcile comerciale: Windows XP, Windows Vista, Windows 7, Windows 8 și Windows 8.1 sunt mărci comerciale înregistrate în S.U.A. ale Microsoft Corporation.

Mac, OS X și AirPrint sunt mărci comerciale ale Apple Inc., înregistrate în S.U.A. și în alte țări/regiuni.

Aveți nevoie de ajutor pentru lucrul în rețea?

www.hp.com/go/wirelessprinting

Centrul de imprimare wireless HP de la www.hp.com/go/wirelessprinting vă poate ajuta să pregătiți rețeaua wireless, să configurați sau să reconfigurați imprimanta și să depărtați problemele de rețea.

În cazul în care conectarea imprimantei la rețea nu a reușit

- **Verificați dacă rețeaua wireless este activată la imprimantă.**
 1. De la panoul de control al imprimantei, atingeți  (Wireless).
 2. Dacă ecranul arată **Wireless Off** (Wireless dezactivat), atingeți  (Setări), apoi activați conexiunea wireless.
- **Verificați dacă imprimanta este conectată la rețea.**
 1. De la panoul de control al imprimantei, atingeți  (Wireless).
 2. Atingeți  (Setări).
 3. Atingeți **Imprimare rapoarte**, apoi atingeți **Raport test wireless**. Raportul de test wireless este imprimat automat.
 4. Verificați partea superioară a raportului pentru a vedea dacă au apărut erori în timpul testului.
 - Consultați secțiunea **DIAGNOSTICS RESULTS** (RESULTATE DIAGNOSTICARE) pentru toate testele efectuate, pentru a determina dacă imprimanta a trecut testarea.
 - Din secțiunea **CURRENT CONFIGURATION** (CONFIGURAȚIE CURENTĂ), aflați numele rețelei (SSID) la care este conectată imprimanta. Asigurați-vă că imprimanta este conectată la aceeași rețea cu computerul.
 5. Dacă un raport de imprimare indică faptul că imprimanta nu este conectată la rețea, atingeți  (Setări) și atingeți **Wireless Setup Wizard** (Expert configurare rețea wireless) pentru a conecta imprimanta la rețea.
- **Notă:** În cazul în care computerul este conectat la o rețea VPN (Virtual Private Network), deconectați-l temporar de la rețeaua VPN înainte de a continua cu instalarea. După instalare, va trebui să deconectați rețeaua VPN pentru a accesa imprimanta în rețeaua de acasă.
- **Asigurați-vă că software-ul de securitate nu blochează comunicația în rețea.**

Software-ul de securitate, precum paravanele de protecție, poate să blocheze comunicația dintre computer și imprimantă atunci când instalarea se efectuează printr-o rețea. Dacă imprimanta nu poate fi găsită, dezactivați temporar paravanul de protecție și verificați dacă problema dispăre. Pentru mai mult ajutor și mai multe sfaturi privind software-ul de securitate, mergeți la: www.hp.com/go/wpc-firewall.
- **Repornați componentele rețelei wireless.**

Oriți ruterul și imprimanta, apoi porniți-le din nou în această ordine: mai întâi ruterul, apoi imprimanta. Uneori, oprirea și repornirea dispozitivelor ajută la rezolvarea problemelor de comunicație în rețea. Dacă tot nu puteți să vă conectați, opriți ruterul, imprimanta și computerul, apoi porniți-le din nou în această ordine: mai întâi ruterul, apoi imprimanta, apoi computerul. Dacă problema nu s-a rezolvat, vizitați Centrul de imprimare wireless HP (www.hp.com/go/wirelessprinting). Acest site Web conține cele mai complete informații actualizate referitoare la imprimarea wireless, precum și informații care vă ajută să pregătiți rețeaua wireless, să rezolvați problemele când conectați imprimanta la rețeaua wireless și să rezolvați problemele legate de software-ul de securitate.
- **Notă:** Dacă utilizați un computer pe care este instalat Windows, puteți să utilizați instrumentul Print and Scan Doctor, care vă poate ajuta să rezolvați multe probleme legate de imprimantă. Pentru a descărca acest instrument, vizitați www.hp.com/go/tools.

Dacă doriți să partajați imprimanta cu mai multe computere din rețea

Mai întâi instalați imprimanta în rețeaua de acasă. După ce ați conectat cu succes imprimanta la rețeaua de acasă, puteți partaja imprimanta cu alte computere din aceeași rețea. Pentru fiecare computer suplimentar, nu trebuie decât să instalați software-ul imprimantei HP. De asemenea, puteți să imprimați de la dispozitivele mobile conectate la rețeaua de acasă. Pentru dispozitivele cu Android 4.0 și cu versiuni superioare, instalați HP Print Pluggin sau aplicația ePrint. Pentru dispozitivele iOS, puteți utiliza Airprint.

Lucrul în rețele wireless (continuare)

Dacă doriți să treceți de la o conexiune USB la o conexiune wireless

Mai întâi asigurați-vă că ati instalat cu succes software-ul imprimantei.

Windows

1. În funcție de sistemul dvs. de operare, efectuați una dintre acțiunile următoare:

- Windows 8.1: Faceți clic pe săgeata în jos din colțul din stânga jos al ecranului Start, selectați numele imprimantei, apoi faceți clic pe **Utilities** (Utilitare).
- Windows 8: În ecranul **Start**, faceți clic dreapta pe o zonă goală de pe ecran, faceți clic pe **Toate aplicațiile** de pe bara de aplicații.
- Windows 7, Windows Vista și Windows XP: Din meniul **Start** al computerului, selectați **All Programs** (Toate programele) sau **Programs** (Programe), apoi selectați **HP**.

2. Selectați numele imprimantei.

3. Selectați **Printer Setup & Software** (Configurare și software imprimantă).

4. Selectați **Convert a USB connected printer to wireless** (Trecere pe wireless a unei imprimante conectate prin USB). Urmați instrucțiunile de pe ecran.

Mac

Utilizați **HP Utility** din **Applications/HP** pentru a schimba conexiunea software încr-o conexiune wireless pentru această imprimantă.

Dacă doriți să utilizați imprimanta în mod wireless, fără ruter

Utilizați Wi-Fi Direct pentru a imprima în mod wireless fără ruter, de la computer, de la telefonul intelligent sau de la alte dispozitive cu tehnologie wireless. Pentru a utiliza Wi-Fi Direct de la un computer, software-ul de imprimantă trebuie să fie instalat pe computer.

1. Asigurați-vă că funcția Wi-Fi Direct de la imprimantă este activată:

- a. Din ecranul de reședință de pe afișajul imprimantei, atingeți  (Wi-Fi Direct).
- b. Dacă opțiunea **Stare** este **Dezactivată**, atingeți  (Setări Wi-Fi Direct) și porniți Wi-Fi Direct.

2. Conectați la imprimantă dispozitivul activat pentru comunicații wireless:

Dispozitive mobile care acceptă Wi-Fi Direct: Selectați un document dintr-o aplicație prevăzută cu opțiune de imprimare, apoi selectați opțiunea de imprimare a documentului. Din lista de imprimante disponibile, alegeți numele Wi-Fi Direct afișat, precum DIRECT-**-HP DeskJet-4670 (unde ** sunt caractere unice pentru identificarea imprimantei), apoi urmați instrucțiunile de pe ecranul imprimantei și al dispozitivului mobil.

Notă: Acest produs este conceput să fie utilizat de utilizatorii care au acces la rețea imprimantei dintr-un mediu privat, acasă sau la birou și nu printre rețea de Internet publică, la care oricine poate avea acces la imprimantă. În consecință, setarea Wi-Fi Direct este implicit „Automată”, fără parolă de administrator; acest lucru permite oricui din raza de acoperire wireless să se conecteze și să acceseze toate funcțiile și setările imprimantei. Dacă se doresc niveluri de securitate mai mari, HP recomandă schimbarea metodei de conectare Wi-Fi Direct din „Automată” în „Manuală” și stabilirea unei parole de administrator.

Computere sau dispozitive mobile care nu acceptă Wi-Fi Direct: De la dispozitivul mobil, conectați-vă la o rețea nouă.

Conectați-vă la o nouă rețea wireless sau la un nou hotspot prin procesul pe care îl utilizați în mod normal. Din lista de rețele wireless afișată, selectați numele Wi-Fi Direct, precum DIRECT-**-HP DeskJet-4670 și tastează parola WPA2 când vi se solicită. Atingeți  (Wi-Fi Direct) pe afișajul imprimantei, pentru a găsi parola WPA2.

3. Imprimați de la computer sau de la dispozitivul mobil aşa cum procedați în mod normal.

Notă: Conexiunea Wi-Fi Direct nu asigură accesul la Internet.

Pentru mai multe informații despre Wi-Fi Direct, vizitați Centrul de imprimare wireless HP de la www.hp.com/go/wirelessprinting.

Dacă doriți să imprimați cu AirPrint

Această imprimantă este echipată pentru Apple AirPrint™. Puteți imprima în mod wireless de la un dispozitiv iOS sau Mac.

- Imprimanta și dispozitivul iOS sau Mac trebuie să fie în aceeași rețea wireless.
- Cu Apple AirPrint™ nu puteți scana documente de la imprimantă către dispozitivul iOS.

Configurarea faxului

Puteți să configurați faxul utilizând expertul software (recomandat) în timpul instalării software-ului sau după instalare, utilizând Expert configurare fax din software (Windows) sau Basic Fax Settings (Setări fax de bază) din HP Utility (OS X) sau să continuați cu pașii de mai jos.

- Dacă țara/regiunea dvs. este afișată mai jos, vizitați www.hp.com/uk/faxconfig pentru informații despre configurare. În caz contrar, urmați instrucțiunile din acest ghid.

- | | | | | |
|-------------|------------|------------|------------------|--------------|
| • Austria | • Elveția | • Germania | • Marea Britanie | • Portugalia |
| • Belgia | • Finlanda | • Irlanda | • Norvegia | • Spania |
| • Danemarca | • Franța | • Italia | • Olanda | • Suedia |

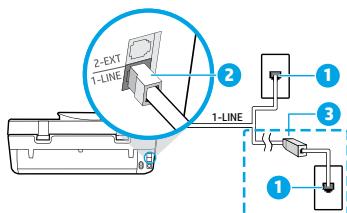
- Conectați linia telefonică.

Notă: Imprimantele HP sunt concepute special pentru a fi utilizate cu serviciile tradiționale de telefonie analogică. Dacă dispuneți de un serviciu de telefonie digitală (precum DSL/ADSL, PBX sau ISDN), trebuie să utilizați filtre sau convertoare de tip digital-analogic atunci când configurați imprimanta pentru lucrări de fax. Contactați compania de telefonie pentru a determina care dintre opțiunile de configurare sunt adecvate în cazul dvs.

Dacă linia telefonică este utilizată numai pentru fax

- Conectați un capăt al cablului telefonic la priza telefonică de perete.
- Conectați celălalt capăt la portul etichetat **1-LINE** din spatele imprimantei.

Notă: Dacă aveți abonament la un serviciu DSL/ADSL, conectați un filtru DSL/ADSL între portul **1-LINE** și priza telefonică de perete.



1 Priză telefonică de perete

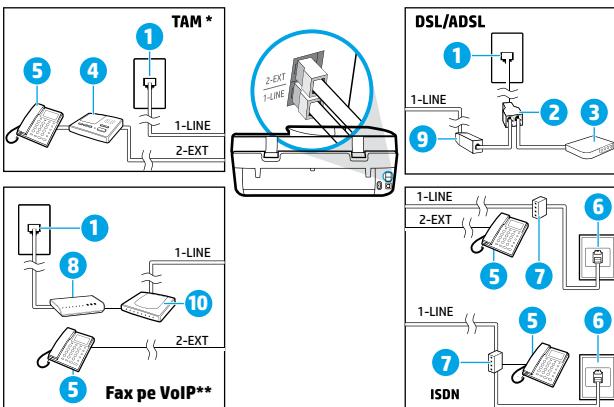
2 Port de fax (etichetat **1-LINE**)

Notă: Nu introduceți în portul etichetat **2-EXT**.

3 Filtru DSL/ADSL (furnizat de compania de telefonie sau de furnizorul de servicii)

Dacă la linia telefonică sunt conectate dispozitive suplimentare

Dacă aveți alte dispozitive de conectat, conectați-le conform diagramei de mai jos:



1 Priză telefonică de perete

2 Splitter paralel

3 Modem DSL/ADSL

4 Robot telefonic

5 Telefon

6 Priză de perete ISDN

7 Adaptor terminal sau ruter ISDN

8 Modem de bandă largă

9 Filtru DSL/ADSL

10 Adaptor de telefon analogic

* TAM: Robot telefonic

** Fax pe VoIP: Fax pe Voce peste Protocol de Internet

- Testați configurarea faxului. Testul de fax verifică hardware-ul, tipul cablului telefonic și starea conexiunii, precum și existența unui ton de apel și a unei linii telefonice active. Pentru a executa testul:
 - Din ecranul de reședință de pe afișajul panoului de control, atingeți **Fax**.
 - Atingeți **Configurare**, atingeți **Expert configurare**, apoi urmați instrucțiunile de pe ecran.

Utilizarea faxului

Trimiterea unui fax standard

1. Încărcați originalul cu față imprimată în jos, în colțul frontal-dreapta al geamului scannerului sau cu față imprimată în sus, în alimentatorul de documente.
2. Din ecranul de reședință de pe afișajul panoului de control, atingeți **Fax**.
3. Atingeți **Trimitere acum**.
4. Atingeți **Introduceți numărul de fax**, introduceți numărul de fax utilizând tastatura, apoi atingeți **OK**.
Pentru a adăuga o pauză în numărul de fax, apăsați * în mod repetat, până când pe afișaj apare o liniuță (-).
5. Atingeți **Negru sau Color**.

Dacă imprimanta detectează un document original încărcat în alimentatorul de documente, aceasta trimite documentul la numărul introdus.

Dacă destinatarul raportează probleme de calitate a faxului trimis, încercați să modificați rezoluția sau contrastul faxului.

Trimiterea unui fax utilizând un telefon în derivație

1. Apelați numărul utilizând tastatura de la telefonul de derivație care este conectat la imprimantă.
Nu utilizați tastatura de pe panoul de control al imprimantei când trimiteți un fax utilizând această metodă.
2. Dacă destinatarul răspunde la telefon, puteți purta o conversație înainte de a trimite faxul.
Dacă la apel răspunde un aparat de fax, veți auzi tonurile de fax de la aparatul de fax destinatar.
3. Încărcați originalul cu față imprimată în jos, în colțul frontal-dreapta al geamului scannerului sau cu față imprimată în sus, în alimentatorul de documente.
4. De la afișajul panoului de control al imprimantei, atingeți **Fax**.
5. Atingeți **Trimitere și recepționare**, apoi atingeți **Trimitere acum**.
6. Atingeți **Negru sau Color**.

Dacă erați la telefon cu destinatarul, solicitați-i să înceapă primirea faxului când aude tonurile de fax de la aparatul de fax. Când imprimanta începe să trimită faxul, puteți să închideți telefonul sau să rămâneți pe linie. În timpul transmisiiei este posibil să nu auziți tonurile de fax.

Pentru mai multe informații despre alte modalități în care puteți trimite faxuri, precum trimitera de faxuri de la un computer, consultați Ajutorul electronic.

Primirea automată a unui fax

În mod implicit, imprimanta răspunde automat la apelurile primite și va primi faxurile.

Pentru a primi faxurile manual, opriți funcția **Răspuns automat** de la panoul de control al imprimantei.

Imprimanta va răspunde la apeluri după numărul de semnale de apel specificat în setarea **Sonerii până la răsp..**

Notă: Dacă la imprimantă este conectat un robot telefonic, valoarea setării **Sonerii până la răsp.** pentru imprimantă trebuie să fie mai mare decât pentru robotul telefonic.

1. Asigurați-vă că imprimanta este pornită și că este încărcată hârtie.
2. Din ecranul de reședință de pe afișajul panoului de control, atingeți **Fax**.
3. Atingeți **Configurare**, apoi atingeți **Preferințe**.
4. Activăți opțiunea **Răspuns automat**.

Notă: Dacă aveți abonament la un serviciu de mesagerie vocală pe aceeași linie telefonică pe care o veți utiliza pentru fax, nu puteți primi faxuri în mod automat. Trebuie să răspundeti personal la apelurile de fax primite. (Dacă doriți să primiți faxuri în mod automat, contactați compania de telefonia pentru a vă abona la un serviciu de sonerie distinctă sau pentru a obține o linie telefonică separată pentru fax.)

Imprimanta poate stoca faxurile primite în memoria sa internă. Pentru a reimprima aceste faxuri, consultați „Reimprimarea faxurilor primite din memorie” de la pagina următoare.

Utilizarea faxului (continuare)

Primirea manuală a unui fax

Dacă vorbiți la telefon cu o persoană, puteți să primiți manual faxurile fără să închideți telefonul.

1. Asigurați-vă că imprimanta este pornită și că este încărcată hârtie.
2. Scoateți toate originalele din alimentatorul de documente.

Stabiliți setarea **Sonerii până la răsp.** la un număr mai mare, pentru a vă permite să răspondeți la apelul primit înainte ca acesta să fie preluat de imprimantă. Sau dezactivați setarea **Răspuns automat** pentru ca imprimanta să nu răspundă automat la apelurile primite.

3. Rugați expeditorul să pornească trimiterea faxului.
4. Când auziți tonurile de fax, pe ecranul de reședință de pe panoul de control al imprimantei, atingeți **Fax**, atingeți **Trimitere și recepționare**, apoi atingeți **Primire acum**.

După ce imprimanta începe să primească faxul, puteți să închideți telefonul sau să rămâneți pe linie. În timpul transmisiei este posibil să nu auziți tonurile de fax.

Reimprimarea faxurilor primite din memorie

Dacă opțiunea **Primire cu salvare fax** este activată, faxurile primite vor fi stocate în memorie chiar și atunci când imprimanta are o condiție de eroare.

Notă: Toate faxurile stocate în memorie se șterg atunci când opriți imprimanta.

1. Asigurați-vă că în tava de intrare este încărcată hârtie.
2. Din ecranul de reședință de pe afișajul panoului de control, atingeți **Fax**.
3. Atingeți **Reimprimare**.

Faxurile sunt afișate în ordine inversă celei în care au fost recepționate, începând cu faxul recepționat cel mai recent.

4. Selectați faxul pe care doriți să îl imprimați și apăsați **Imprimare**.

Imprimarea unui raport sau a unui jurnal

Rapoartele de fax furnizează informații de sistem utile despre imprimantă.

1. Din ecranul de reședință de pe afișajul imprimantei, atingeți **Fax**, apoi atingeți **Configurare**.
2. Atingeți **Rapoarte**, apoi atingeți raportul pe care doriți să îl imprimați.

Sfat: Dacă aveți nevoie de o confirmare imprimată că faxurile s-au trimis cu succes, selectați **Confirmare fax**, apoi selectați opțiunea dorită.

Rezolvarea problemelor de fax

Dacă tot întâmpinați probleme la utilizarea faxului după ce s-a finalizat cu succes testul de fax, urmați pașii de mai jos:

Nu se pot trimite, dar se pot primi faxuri

- Efectuați o copiere sau o scanare pentru a vă asigura că imprimanta funcționează corespunzător.
- Verificați conexiunile fizice ale faxului.
- Verificați dacă alte dispozitive de fax pot trimite la același număr de telefon. Este posibil ca dispozitivul de fax destinatar să vă fi blocat numărul de telefon sau să aibă probleme tehnice.
- Dacă problema persistă, imprimați raportul testului de fax și jurnalul de fax (și, dacă sunt disponibile, Raport ID apelant și Raport faxuri nedorite), apoi contactați HP pentru ajutor suplimentar.

Nu se pot primi, dar se pot trimite faxuri

- Verificați setările de fax de pe imprimantă.
- Verificați conexiunile fizice ale faxului.
- Verificați dacă alte dispozitive conectate la aceeași linie telefonică pot primi faxuri. Este posibil ca linia telefonică să fie defectă sau dispozitivul de fax expeditor să aibă probleme cu trimitera faxurilor. De asemenea, ar trebui să verificați dacă ati blocat numărul de telefon al expeditorului.
- Verificați problema cu expeditorul. Dacă problema persistă, imprimați raportul testului de fax și jurnalul de fax (și, dacă sunt disponibile, Raport ID apelant și Raport faxuri nedorite), apoi contactați HP pentru ajutor suplimentar.

Nu se pot trimite și nici primi faxuri

- Efectuați o copiere sau o scanare pentru a vă asigura că imprimanta funcționează corespunzător.
- Verificați conexiunile fizice ale faxului.
- Verificați setările de fax de pe imprimantă.
- Verificați dacă alte dispozitive conectate la această linie telefonică pot trimite și primi faxuri. Este posibil să fi survenit o problemă la linia telefonică.
- Resetați imprimanta oprind-o și, dacă este posibil, închideți comutatorul principal al sursei de alimentare. Așteptați câteva secunde înainte de a porni din nou imprimanta. Încercați să trimiteți sau să primiți un fax pe imprimantă.
- Dacă problema persistă, imprimați raportul testului de fax și jurnalul de fax (și, dacă sunt disponibile, Raport ID apelant și Raport faxuri nedorite), apoi contactați HP pentru ajutor suplimentar.

Notă: Dacă aveți abonament la un serviciu de mesagerie vocală pe aceeași linie telefonică pe care o utilizați pentru fax, trebuie să primiți faxurile manual.

Verificați setările faxului imprimantei

- Caracteristica **Răspuns automat** este activată pentru imprimantă, pentru a primi faxuri automat.
- Dacă aveți un serviciu de robot telefonic de la compania de telefonie sau de la furnizorul de servicii, asigurați-vă că numărul de **Sonerii înainte de răspuns** setat la imprimantă este mai mare decât cel setat pentru robotul telefonic. Imprimanta va monitoriza linia și va putea să deosebească un apel telefonic normal de un apel de fax. Dacă este un apel de fax, imprimanta va porni automat o conexiune de fax. În caz contrar, este necesar să primiți manual faxul, selectând **Fax** de pe afișajul imprimantei.
- Dacă mai multe numere de telefon sunt asociate la aceeași linie fizică de telefon și linia este partajată de mai multe dispozitive, asigurați-vă că la imprimantă este setată soneria distinctă corectă pentru primirea faxurilor.

Verificați conexiunile fizice de fax

- Conectați cablul telefonic de la portul 1-LINE din spatele imprimantei la priza telefonică de perete și conectați un cablu telefonic de la portul 2-EXT din spatele imprimantei la un telefon în derivație. De la telefonul în derivație, apelați numărul de telefon la care primirea faxurilor nu a reușit.
- Dacă încercați să trimiteți un fax către un număr extern, aveți grijă să includeți codul de acces sau numerele de prefix înainte de a introduce numărul. De asemenea, este posibil să fie necesar să adăugați o pauză în cadrul numărului pentru a împiedica imprimanta să îl formeze prea rapid; pentru a adăuga o pauză, apăsați * în mod repetat, până când pe afișaj apare o liniuță (-).
- Dacă nu puteți efectua niciun fel de apeluri deoarece nu este detectat niciun ton de apel sau linia este zgombatoasă, încercați să utilizați alt cablu telefonic în locul celui conectat la portul telefonic 1-LINE sau mutați imprimanta în alt loc unde există o linie telefonică separată (dacă este posibil) și vedeți dacă există probleme similare.
- Dacă dispuneți de un serviciu de telefonie digitală (precum fax pe VoIP), reduceți viteza de fax și opriți caracteristica Error Code Modulation (ECM) de la panoul de control al imprimantei. Dacă este necesar, contactați compania de telefonie pentru a afla dacă există probleme cu linia telefonică sau pentru a afla mai multe despre capabilitățile rețelei telefonice.

Declarație de garanție limitată pentru imprimanta HP

Produs HP	Durata garanției limitate
Suporțul software-ului	90 de zile
Imprimantă	Asistență tehnică prin telefon: 1 an în întreaga lume Componente și manoperă: 90 de zile în SUA și Canada (în afara SUA și a Canadei 1 an sau conform legislației locale)
Cartușe de imprimare sau cartușe de cerneală	Până la golirea de cerneală HP sau până la data de „sfârșit al garanției” care este imprimată pe cartuș, indiferent care dintre cele două cazuri apare mai întâi. Această garanție nu acoperă produsele cu cerneală HP care au fost reîncărcate, refăcute, remediate, utilizate în mod neadecvat sau care au fost desfăcute.
Capete de imprimare (se aplică numai la produsele cu capete de imprimare ce pot fi înlocuite de utilizator)	1 an
Accesorii	1 an, dacă nu se specifică altfel

A. Domeniul garanției limitate

1. Hewlett-Packard (HP) garantează clientului utilizator final că produsele HP specificate mai sus nu vor prezenta defecte materiale sau de execuție pe durata specificată mai sus, durată care începe de la data achiziționării de către client.
 2. Pentru produsele software, garanția limitată HP se aplică numai pentru imposibilitatea de a se executa instrucțiunile de programare. HP nu garantează că funcționarea oricărui produs se va desfășura fără întreruperi sau fără erori.
 3. Garanția limitată HP acoperă numai acele defecte care apar în urma utilizării normale a produsului și nu acoperă oricare alte probleme, inclusiv cele rezultate din:
 - a. Întreținere incorectă sau modificare;
 - b. Software, suporturi, piese de schimb sau componente care nu sunt furnizate sau acceptate de HP;
 - c. Funcționare în afara specificațiilor pentru produs;
 - d. Modificare neautorizată sau utilizare necorespunzătoare.
 4. Pentru imprimantele HP, utilizarea unui cartuș care nu provine de la HP sau a unui cartuș reumplut nu afectează nici garanția pentru client, nici contractul de asistență HP cu clientul. Totuși, dacă funcționarea necorespunzătoare sau defectarea imprimantei se datoră unui cartuș de cerneală care nu provine de la HP, care este reumplut sau care este expirat, HP va tarifa timpul său standard și materialele necesare pentru repararea imprimantei după acel eșec în funcționare sau aceea defecțiune.
 5. Dacă în timpul perioadei de garanție HP primește o notificare despre un defect al oricărui produs care este acoperit de garanția HP, HP va repara sau va înlocui produsul defect, la alegerea făcută de HP.
 6. Dacă HP nu poate să repare sau să înlocuiască, după caz, un produs defect care este acoperit de garanția HP, HP va restitu prețul de achiziție al produsului, la un interval de timp rezonabil după notificarea defectului.
 7. HP nu are obligația să repare, să înlocuiască sau să restituie prețul până când clientul nu returnează produsul la HP.
 8. Oricare produs înlocuitor poate să fie nou sau ca și nou, cu condiția să aibă o funcționalitate cel puțin egală cu a produsului înlocuit.
 9. Produsele HP pot să conțină componente sau materiale reconditionate, cu performanțe echivalente cu ale celor noi.
 10. Declarația de garanție limitată HP este valabilă în toate țările/regiunile în care produsul specificat în garanția HP este distribuit de HP. Contractele pentru servicii suplimentare de garanție, cum ar fi service la sediul clientului, pot fi disponibile de la oricare centru de service HP din țările/regiunile în care produsul este distribuit de HP sau de un importator autorizat.
- B. Limitări ale garanției
- ÎN LIMITĂ PERMISĂ DE LEGISLAȚIA LOCALĂ, NICI HP ȘI NICI FURNIZORII SĂI TERTI NU ASIGURĂ ALTE GARANȚII SAU CLAUZE DE ORICE FEL, EXPLICITE SAU IMPLICITE, LEGATE DE VANDABILITATE, DE CALITATEA SATISFACATOARE ȘI DE POTRIVIREA CU UN SCOP PARTICULAR.
- C. Limitările răspunderii
1. În limita permisă de legislația locală, remedierea din această Declarație de garanție sunt numai ale clientului și sunt exclusive.
 2. ÎN LIMITĂ PERMISĂ DE LEGILE LOCALE, CU EXCEPȚIA OBLIGAȚIILOR STABILITE SPECIAL MAI DEPARTE ÎN ACEASTĂ DECLARAȚIE DE GARANȚIE, HP SAU FURNIZORII SĂI TERTI NU VOR FI ÎN NICIUN CAZ RĂSPUNZĂTORI PENTRU DAUNE CU CARACTER DIRECT, INDIRECT, SPECIAL, ACCIDENTAL SAU PE CALE DE CONSENCINTĂ, INDIFERENT DACĂ SOLICITAREA ACESTORA SE BAZEAZĂ PE CONTRACT, PREJUDICIU SAU ORICARE ALTĂ TEORIE LEGALĂ SAU PE FAPTU CA POSIBILITATEA APARIȚIEI UNOR ASTFEL DE DAUNE A FOST ADUSA LA CUNOȘTINȚA HP SAU A FURNIZORILOR SĂI.
- D. Legislația locală
1. Această Declarație de garanție îi dă clientului drepturile legale specifice. Clientul poate să aibă și alte drepturi care diferă de la un stat la altul în Statele Unite, de la o provincie la alta în Canada și de la o țară la alta în alte părți ale lumii.
 2. În măsură în care această Declarație de garanție este incompatibilă cu legile locale, această Declarație de garanție se va considera modificată pentru a fi compatibilă cu legile locale. Sub asemenea legi locale, anumite negări și limite din această Declarație de garanție este posibil să nu se aplique clientului. De exemplu, în unele state din Statele Unite, precum și în alte guvernmări din afara Statelor Unite (inclusiv provincii din Canada), sunt posibile:
 - a. Excluderea negărilor și limitărilor din această Declarație de garanție care limitează drepturile statutare ale unui client (de ex. în Marea Britanie);
 - b. În alte privințe se limitează posibilitatea unui producător de a impune asemenea negări sau limitări; sau
 - c. Acordarea unor drepturi suplimentare clientului, legate de garanție, precizarea duratăi garanțiilor implicite pe care producătorul nu le poate nega sau precizarea limitărilor privind durata garanțiilor implicite.
 3. TERMENII DIN ACEASTĂ DECLARAȚIE DE GARANȚIE, ÎN LIMITĂ PERMISĂ DE LEGE, NU EXCLUD, NU RESTRICTIONEAZĂ SAU MODIFICĂ, ȘI SUNT SUPLIMENTARI FAȚĂ DE, DREPTURILE STATUTARE OBLIGATORII APLICABILE VÂNZĂRILOR DE PRODUSE HP CĂTRE CLIENTI.

Garanția Producătorului HP

Mai jos am inclus numele și adresa entitatii HP care este responsabila cu indeplinirea obligatiilor aferente Garantiei Producătorului HP în tara dvs.

România: Hewlett-Packard România SRL, Bd. Lascăr Catargiu nr. 47-53, Europe House Business Center, Et 3, Sector 1, București
Aveti drepturi legale suplimentare impotriva vanzatorului pe baza contractului de achiziție. Aceste drepturi nu sunt afectate de Garantia Producătorului HP. Va rugam sa contactati vanzatorul.

HP va depune eforturi pentru a furniza sau pentru a pune la dispoziție servicii de menenanță hardware ori piese de schimb pentru o perioadă de la 3 la 5 ani (în funcție de respectivul produs), după ce produsul este scos din vânzare (învechit) de pe Lista de Prețuri Corporate, cunoscută sub numele de data ultimei vânzare a produsului.



Začíname

- Priprava:** Začnite inštaláciou tlačiarne podľa pokynov v brožúre **Začnite tu** alebo v inštalačnom letáku.
- Pripojenie:** Prejdite na adresu **123.hp.com/dj4670**, spustite a načítajte inštalačný softvér alebo aplikáciu a pripojte tlačiareň k sieti.
- Poznámka pre používateľov systému Windows®:** Môžete tiež použiť disk CD so softvansom tlačiarne. Ak sa program na inštaláciu nespustí, prejdite na položku **Počítač**, dvakrát kliknite na ikonu disku CD/DVD s logom HP a potom dvakrát kliknite na súbor **setup.exe**.
- Aktivácia:** Vytvorte si konto, stiahnite a nainštalujte softvér tlačiarne HP alebo aplikáciu HP All-in-One Remote a dokončíte inštaláciu.

Ďalšie informácie

Elektronický Pomocník: Elektronického Pomocníka nainštalujete výberom z odporúčaného softvéru počas inštalácie softvéru. Získate ďalšie informácie o funkciách produktu, tlači, riešení problémov a technickej podpore. Môžete vyhľadávať poznámky, informácie týkajúce sa ochrany životného prostredia a regulačné informácie vrátane Regulačného upozornenia Európskej únie a vyhlásenia o dodržiavaní pravidiel v časti Technické informácie.

- Windows® 8.1: Kliknite na šípku nadol v ľavom dolnom rohu domovskej obrazovky, vyberte názov tlačiarne, kliknite na položku Pomocník a potom vyberte položku Hľadať v Pomocníkovi HP.
- Windows® 8: Na **domovskej** obrazovke kliknite pravým tlačidlom myši na prázdnú oblasť obrazovky, na paneli aplikácií kliknite na položku **Všetky aplikácie**, kliknite na ikonu s názvom príslušnej tlačiarne a potom na položku **Pomocník**.
- Windows® 7, Windows Vista® a Windows® XP: Kliknite na tlačidlo **Štart**, vyberte položku **Všetky programy**, položku **HP** a potom vyberte názov tlačiarne.
- OS X: Kliknite na položky **Pomocník > Centrum pomoci**. V okne Prehliadač Pomocníka kliknite na položku **Pomocník pre všetky aplikácie** a potom na položku **Pomocník vašej tlačiarne**.

Súbor Readme: Obsahuje informácie o technickej podpore spoločnosti HP, požiadavky týkajúce sa operačného systému a najnovšie aktualizácie tlačiarne.

- Windows: Vložte disk CD so softvansom do počítača a potom v ňom vyhľadajte súbor **ReadMe.chm**. Dvojitým kliknutím otvorte súbor **ReadMe.chm** a potom vyberte súbor **ReadMe** vo svojom jazyku.
- Mac: Otvorte priečinok **Dokumenty** umiestnený na najvyššej úrovni inštalátora softvéru. Dvojitým kliknutím otvorte súbor **ReadMe** a vyberte súbor **ReadMe** vo svojom jazyku.

Informácie na webe: Ďalšia pomoc a informácie: www.hp.com/go/support. Registrácia tlačiarne: www.register.hp.com. Vyhlásenie o zhode: www.hp.eu/certificates. Spotreba atramentu: www.hp.com/go/inkusage.

Ďalšie informácie po naskenovaní

Môžu sa účtovať štandardné poplatky za dátové pripojenie. Nemusia byť k dispozícii vo všetkých jazykoch.

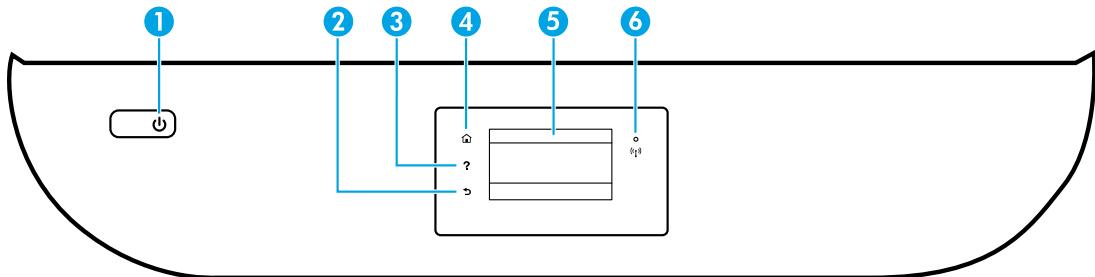
HP DeskJet IA 4670



www.hp.com/eu/m/DJIA4675

Informácie uvedené v tomto dokumente sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Ovládací panel



- 1** Tlačidlo Zapnúť: Zapína alebo vypína tlačiareň.
- 2** Tlačidlo Späť: Slúži na návrat na predchádzajúcu obrazovku.
- 3** Tlačidlo Pomocník: Slúži na zobrazenie obsahu Pomocníka, ak je k dispozícii pre aktuálnu činnosť.
- 4** Tlačidlo Úvod: Slúži na návrat na úvodnú obrazovku, t. j. obrazovku, ktorá sa zobrazí po prvom zapnutí tlačiarne.
- 5** Displej ovládacieho panela: Dotykom obrazovky môžete vybrať možnosti ponuky alebo sa presúvať medzi položkami ponuky.

Indikátor bezdrôtového rozhrania: Zobrazuje stav bezdrôtového pripojenia tlačiarne.

- 6**
- Indikátor svietiaci namodro signalizuje, že sa vytvorilo bezdrôtové pripojenie a môžete tlačiť.
 - Pomaly blikajúci indikátor signalizuje, že je bezdrôtové rozhranie zapnuté, ale tlačiareň nie je pripojená k sieti. Skontrolujte, či sa tlačiareň nachádza v dosahu signálu bezdrôtovej siete.
 - Rýchlo blikajúci indikátor signalizuje chybu bezdrôtového pripojenia. Pozrite si hlásenie na displeji tlačiarne.
 - Ak je bezdrôtové pripojenie vypnuté, indikátor bezdrôtového rozhrania nesveti a na obrazovke na displeji sa zobrazuje hlásenie **Bezdrôtové pripojenie je vypnuté**.

Bezpečnostné informácie

Pri používaní tejto tlačiarne vždy dodržiavajte základné bezpečnostné opatrenia. Znižte tak riziko úrazu v dôsledku požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom.

- Prečítajte si všetky pokyny uvedené v dokumentácii dodanej s tlačiarňou a oboznámte sa s nimi.
- Dodržiavajte všetky upozornenia a pokyny vyznačené na tlačiarni.
- Pred čistením odpojte tlačiareň z elektrických zásuviek.
- Neinštalujte túto tlačiareň ani ju nepoužívajte v blízkosti vody alebo keď ste mokrí.
- Tlačiareň inštalujte bezpečne na stabilný povrch.
- Tlačiareň inštalujte na chránenom mieste, kde nikto nemôže stúpiť na napájací kábel alebo oň zakopnúť. Zabráňte tak poškodeniu napájacieho kabla.
- Ak tlačiareň nefunguje normálne, pozrite si súbor Pomocníka (ktorý je k dispozícii v počítači po inštalácii softvéru).
- Výrobok neobsahuje žiadne časti, ktorých servis by mohol vykonávať používateľ. Servis prenechajte kvalifikovaným servisným technikom.
- Tlačiareň používajte len s napájacím káblom a napájacím adaptérom (ak je k dispozícii) dodaným spoločnosťou HP.

Základné riešenia problémov

Ak nemôžete tlačiť:

1. Skontrolujte, či sú káble správne pripojené.
2. Skontrolujte, či je tlačiareň zapnutá. **Vypínač** bude svietiť nabielo.
3. Skontrolujte indikátor stavu bezdrôtového pripojenia a ubezpečte sa, že je tlačiareň pripojená k sieti.
4. Navštívte webovú lokalitu HP Diagnostic Tools na adrese www.hp.com/go/tools a stiahnite bezplatné diagnostické pomôcky (nástroje), ktoré môžete používať na opravu bežných problémov s tlačiarou.

Windows

Skontrolujte, či je tlačiareň nastavená ako predvolené tlačové zariadenie:

- Windows 8.1 a Windows 8: Umiestnením kurzora alebo ťuknutím na pravý horný roh obrazovky otvorite panel klúčových tlačidiel, kliknite na ikonu **Nastavenie**, kliknite alebo ťuknite na položku **Ovládací panel** a potom kliknite alebo ťuknite na položku **Zobrazit zariadenia a tlačiarne**.
- Windows 7: V ponuke **Start** systému Windows kliknite na položku **Zariadenia a tlačiarne**.
- Windows Vista: Na paneli úloh systému Windows kliknite na tlačidlo **Start**, potom kliknite na položky **Ovládací panel** a **Tlačiarne**.
- Windows XP: Na paneli úloh systému Windows kliknite na tlačidlo **Start**, potom na položky **Ovládací panel** a **Tlačiarne a faxy**.

Skontrolujte, či sa v krúžku vedľa tlačiarne nachádza znak začiarknutia. Ak tlačiareň nie je vybratá ako predvolená, pravým tlačidlom myši kliknite na ikonu tlačiarne a v ponuke vyberte položku **Nastaviť ako predvolenú tlačiareň**.

Ak používate na pripojenie kábel USB a stále nie je možné tlačiť alebo sa nepodarí nainštalovať softvér:

1. Vyberte disk CD z jednotky CD/DVD vo počítači a potom odpojte kábel USB od počítača.
2. Reštartujte počítač.
3. Do jednotky CD/DVD vložte disk CD so softvérom tlačiarne a potom nainštalujte softvér tlačiarne podľa pokynov na obrazovke. Nepripájajte kábel USB, kým sa nezobrazí príslušná výzva.
4. Po dokončení inštalácie reštartujte počítač.

Ak používate bezdrôtové pripojenie a stále nie je možné tlačiť:

Ďalšie informácie nájdete v časti Bezdrôtové siete na nasledujúcej strane.

Vyhľásenia: Windows XP, Windows Vista, Windows 7, Windows 8 a Windows 8.1 sú ochranné známky spoločnosti Microsoft Corporation registrované v USA.

Mac, OS X a AirPrint sú ochranné známky spoločnosti Apple Inc. registrované v USA a ďalších krajinách.

Mac

Skontrolujte tlačový front:

1. V ponuke **Systémové nastavenia** kliknite na položku **Tlačiarne a skenery** (na položku **Tlačiť a skenovať** v systémoch OS X v10.8 Mountain Lion a OS X v10.9 Mavericks).
2. Kliknite na položku **Otvoriť poradie tlače**.
3. Kliknutím vyberte tlačovú úlohu.
4. Na správu tlačových úloh použite nasledujúce tlačidlá:
 - Ikona **Zrušiť**: Zrušenie vybratej tlačovej úlohy.
 - **Pokračovať**: Spustenie pozastavenej tlačovej úlohy.
5. Ak ste vykonali nejaké zmeny, skúste tlačiť znova.

Použite reštartovanie a resetovanie:

1. Reštartujte počítač.
2. Resetujte tlačiareň.
 - a. Vypnite tlačiareň a odpojte napájací kábel.
 - b. Chvíľu počkajte, potom opäť pripojte napájací kábel a zapnite tlačiareň.

Resetujte tlačový systém:

1. V ponuke **Systémové nastavenia** kliknite na položku **Tlačiarne a skenery** (na položku **Tlačiť a skenovať** v systémoch OS X v10.8 Mountain Lion a OS X v10.9 Mavericks).
2. Stlačte a podržte kláves **Control** a súčasne kliknite na zoznam vľavo. Potom vyberte položku **Reštartovať systém tlače**.
3. Pridajte tlačiareň, ktorú chcete použiť.

Odinštalujte softvér:

1. Ak je tlačiareň pripojená k počítaču cez USB, odpojte tlačiareň od počítača.
2. Otvorte priečinok **Applications/HP**.
3. Dvakrát kliknite na položku **HP Uninstaller** a potom postupujte podľa pokynov na obrazovke.

Bezdrôtové siete

Potreujete pomoc pri používaní siete?

www.hp.com/go/wirelessprinting

Na lokalite HP Wireless Printing Center na adrese www.hp.com/go/wirelessprinting môžete nájsť pomoc s prípravou bezdrôtovej siete, inštaláciou alebo opäťovnou konfiguráciou tlačiarne a riešením problémov so sieťou.

Ak nemôžete úspešne pripojiť tlačiareň k sieti

- **Overte, či je v tlačiarne povolené bezdrôtové pripojenie.**
 1. Na ovládacom paneli tlačiarne sa dotknite tlačidla (WPS) (Bezdrôtové).
 2. Ak sa zobrazí hlásenie **Bezdrôtové pripojenie je vypnuté**, dotknite sa tlačidla (Nastavenia) a zapnite bezdrôtové pripojenie.
- **Potvrďte, či je tlačiareň pripojená k sieti.**
 1. Na ovládacom paneli tlačiarne sa dotknite tlačidla (WPS) (Bezdrôtové).
 2. Dotknite sa tlačidla (Nastavenia).
 3. Dotknite sa položky **Tlačiť správy** a potom položky **Správa o teste bezdrôtového pripojenia**. Automaticky sa vytlačí správa o teste bezdrôtového pripojenia.
 4. V hornej časti správy skontrolujte, či niečo počas testu nezlyhalo.
 - Pozrite si časť **VÝSLEDKY DIAGNOSTIKY**, v ktorej sú uvedené všetky vykonané testy, ako aj to, či nimi tlačiareň úspešne prešla.
 - V časti **AKTUÁLNA KONFIGURÁCIA** vyhľadajte názov siete (SSID), ku ktorej je tlačiareň aktuálne pripojená. Skontrolujte, či je tlačiareň pripojená k rovnakej sieti ako počítač.
 5. Ak zo správy o tlači zistíte, že tlačiareň nie je pripojená k sieti, dotknite sa položky (WPS) (Bezdrôtové), následne sa dotknite položky (Nastavenia), dotknite sa položky **Sprievodca nastavením bezdrôtovej siete** a pripojte tlačiareň k sieti.
- **Poznámka:** Ak je počítač pripojený k virtuálnej súkromnej sieti (VPN), skôr než budete pokračovať v inštalácii, dočasne sa odpojte od siete VPN. Na získanie prístupu k tlačiarne cez domácu sieť sa budete musieť po inštalácii odpojiť od siete VPN.
- **Skontrolujte, či bezpečnostný softvér neblokuje komunikáciu cez sieť.**

Keď sa softvér nainštaluje cez sieť, bezpečnostný softvér (napríklad brány firewall) môže zablokovať komunikáciu medzi počítačom a tlačiarňou. Ak tlačiareň nemožno nájsť, dočasne vypnite bránu firewall a skontrolujte, či sa problém odstránil. Ďalšiu pomoc a tipy týkajúce sa bezpečnostného softvéru nájdete na adrese www.hp.com/go/wpc-firewall.
- **Reštartujte súčasti bezdrôtovej siete.**

Vypnite smerovač a tlačiareň a potom ich znova zapnite v tomto poradí: najprv smerovač a potom tlačiareň. Niekedy sa problémy so sieťovou komunikáciou vyriešia vypnutím zariadení a ich opäťovným zapnutím. Ak stále nie je možné vytvoriť pripojenie, vypnite smerovač, tlačiareň a počítač a potom ich znova zapnite v tomto poradí: najprv smerovač, tlačiareň a potom počítač.

Ak problémy pretrvávajú, prejdite na webovú stránku služby HP Wireless Printing Center (www.hp.com/go/wirelessprinting). Táto webová lokalita obsahuje najúplnejšie a aktuálne informácie o bezdrôtovej tlači a tiež informácie, ktoré vám pomôžuť pripraviť bezdrôtovú sieť, riešiť problémy s pripojením tlačiarne k bezdrôtovej sieti a riešiť problémy s bezpečnostným softvérom.

Poznámka: Ak používate počítač so systémom Windows, môžete použiť nástroj Print and Scan Doctor, ktorý vám môže pomôcť vyriešiť mnohé problémy s tlačiarňou. Tento nástroj môžete stiahnuť zo stránky www.hp.com/go/tools.

Ak chcete zdieľať tlačiareň s viacerými počítačmi v sieti

Najprv tlačiareň nainštalujte v domácej sieti. Po úspešnom pripojení tlačiarne k domácej sieti môžete tlačiareň zdieľať s inými počítačmi v rovnakej sieti. V každom ďalšom počítači stačí nainštalovať softvér tlačiarne HP. Môžete tlačiť aj z mobilných zariadení pripojených k domácej sieti. V prípade zariadení so systémom Android 4.0 a novším nainštalujte aplikáciu HP Print Pluggin alebo ePrint. V zariadeniach so systémom iOS môžete použiť aplikáciu Airprint.

Bezdrôtové siete (pokračovanie)

Ak chcete zmeniť pripojenie cez USB na bezdrôtové pripojenie

Najprv skontrolujte, či ste už úspešne nainštalovali softvér tlačiarne.

Windows

1. V závislosti od operačného systému vykonajte jeden z nasledujúcich postupov:

- Windows 8.1: V ľavom dolnom rohu domovskej obrazovky kliknite na šípku nadol, vyberte názov tlačiarne a potom kliknite na položku **Pomôcky**.
- Windows 8: Na **domovskej** obrazovke kliknite pravým tlačidlom myši na prázdnú oblasť obrazovky a na paneli s aplikáciami kliknite na položku **Všetky aplikácie**.
- Windows 7, Windows Vista a Windows XP: V ponuke **Štart** počítača vyberte položku **Všetky programy** alebo **Programy** a potom položku **HP**.

2. Vyberte názov tlačiarne.

3. Vyberte položku **Inštalácia a softvér tlačiarne**.

4. Vyberte položku **Konvertovať pripojenie USB tlačiarne na bezdrôtové pripojenie**. Postupujte podľa pokynov na obrazovke.

Mac

Prostredníctvom pomôcky **HP Utility**, ktorú nájdete v rámci reťazca **Applications/HP** (Aplikácie/Hewlett-Packard) zmeňte softvérové pripojenie tejto tlačiarne na bezdrôtové.

Ak chcete používať tlačiareň bezdrôtovo bez použitia smerovača

Pomocou funkcie Wi-Fi Direct môžete tlačiť bez použitia smerovača, z počítača, smartfónu alebo iného zariadenia s podporou funkcie bezdrôtového pripojenia. Ak chcete používať funkciu Wi-Fi Direct z počítača, v počítači musí byť nainštalovaný softvér tlačiarne.

1. Skontrolujte, či je v tlačiarni zapnutá funkcia Wi-Fi Direct:

- a. Na úvodnej obrazovke sa na displeji tlačiarne dotknite tlačidla  (Wi-Fi Direct).
- b. Ak je pre položku **Stav** vybratá možnosť **Vypnuté**, dotknite sa položky  (Wi-Fi Direct – nastavenia) a zapnite funkciu Wi-Fi Direct.

2. K tlačiarni pripojte zariadenie s podporou funkcie bezdrôtového pripojenia:

Mobilné zariadenie podporujúce funkciu Wi-Fi Direct: V aplikácii s podporou tlače vyberte príslušný dokument a potom vyberte možnosť tlače dokumentu. V zozname dostupných tlačiarní vyberte názov pre funkciu Wi-Fi Direct zobrazený ako DIRECT-**-HP DeskJet-4670 (dve hviezdičky (**) sú jedinečné znaky na identifikovanie tlačiarne) a potom postupujte podľa pokynov na obrazovke tlačiarne a mobilného zariadenia.

Poznámka: Tento produkt je navrhnutý na používanie pre ľudí s prístupom k sieti tlačiarne v súkromnom prostredí, či už doma alebo v kancelárii. Nie je navrhnutý pre verejnú internetovú sieť, kde má prístup k tlačiarne ktokoľvek. Funkcia Wi-Fi Direct je preto predvolene nastavená na automatický režim bez správcovského hesla. Každý, kto sa nachádza v rámci bezdrôtového dosahu tlačiarne, sa môže pripojiť k všetkým jej funkciám a nastaveniam a používať ich. Ak je potrebná vyššia úroveň zabezpečenia, spoločnosť HP odporúča zmeniť spôsob pripojenia funkcie Wi-Fi Direct z automatického na manuálny a vytvoriť správcovské heslo.

Počítače alebo mobilné zariadenia nepodporujúce funkciu Wi-Fi Direct: Pomocou mobilného zariadenia sa pripojte k novej sieti. Bežným spôsobom sa pripojte k novej bezdrôtovej sieti alebo novému prístupovému bodu. V zozname zoznamu bezdrôtových sietí vyberte názov pre funkciu Wi-Fi Direct, napríklad DIRECT-**-HP DeskJet-4670, a po výzve zadajte heslo WPA2. Heslo WPA2 získejte dotykom na položku  (Wi-Fi Direct) na displeji tlačiarne.

3. Použite zvyčajný postup tlače z počítača alebo mobilného zariadenia.

Poznámka: Pripojenie prostredníctvom funkcie Wi-Fi Direct neposkytuje prístup na internet.

Ak chcete získať ďalšie informácie o funkcií Wi-Fi Direct, navštívte lokalitu HP Wireless Printing Center na adrese www.hp.com/go/wirelessprinting.

Ak chcete tlačiť prostredníctvom služby AirPrint

Táto tlačiareň podporuje službu Apple AirPrint™. Môžete bezdrôtovo tlačiť zo zariadenia so systémom iOS alebo Mac.

- Tlačiareň a zariadenie so systémom iOS alebo Mac musia byť pripojené k rovnakej bezdrôtovej sieti.
- Pomocou služby Apple AirPrint™ nemožno skenovať dokumenty z tlačiarne do zariadenia so systémom iOS.

Nastavenie faxu

Fax môžete nastaviť počas inštalácie softvéru pomocou sprievodcu softvérom (odporúča sa) alebo po inštalácii pomocou sprievodcu nastavením faxu zo softvéru (Windows) alebo pomocou základného nastavenia faxu z pomôcky HP Utility (OS X), prípadne môžete pokračovať krokmi uvedenými nižšie.

1. Ak je vaša krajina alebo oblasť uvedená nižšie, informácie o inštalácii nájdete na stránke

www.hp.com/uk/faxconfig. V opačnom prípade postupujte podľa pokynov v tejto príručke.

- | | | | | |
|------------|--------------|---------------|---------------|------------------|
| • Belgicko | • Francúzsko | • Nemecko | • Rakúsko | • Švédsko |
| • Dánsko | • Holandsko | • Nórsko | • Španielsko | • Taliansko |
| • Fínsko | • Írsko | • Portugalsko | • Švajčiarsko | • Veľká Británia |

2. Pripojte telefónnu linku.

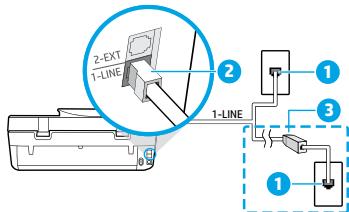
Poznámka: Tlačiarne HP sú špecificky navrhnuté na používanie s klasickými analógovými telefónnymi službami. Ak sa nachádzate v digitálnom telefónnom prostredí (napríklad DSL/ADSL, PBX alebo ISDN), pri nastavovaní tlačiarne na faxovanie možno treba použiť filtre alebo konvertory z digitálneho na analógový signál. Ak chcete zistiť, ktorá možnosť nastavenia je pre vás najvhodnejšia, obráťte sa na svoju telefónnu spoločnosť.

Ak sa telefónna linka používa len na fax

a. Jeden koniec telefónneho kabla zapojte do telefónnej zásuvky v stene.

b. Druhý koniec pripojte do portu označeného **1-LINE** na zadnej strane tlačiarne.

Poznámka: Ak máte predplatenú službu DSL/ADSL, medzi port 1-LINE a telefónnu zásuvku v stene pripojte filter DSL/ADSL.



1 Telefónna zásuvka v stene

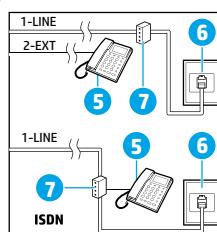
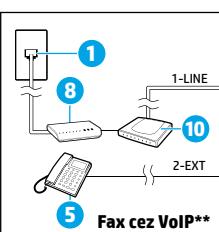
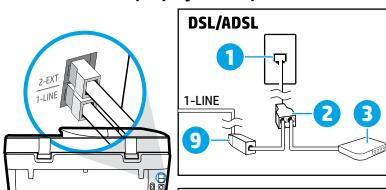
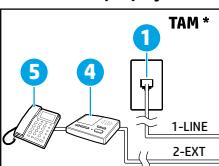
Faxový port (označený ako **1-LINE**)

2 Poznámka: Nepripájajte ho do portu označeného ako **2-EXT**.

3 Filter DSL/ADSL (dodáva ho telefónna spoločnosť alebo poskytovateľ služieb)

Ak sú k telefónnej linke pripojené ďalšie zariadenia

Ak chcete pripojiť ďalšie zariadenia, pripojte ich podľa uvedenej schémy:



1 Telefónna zásuvka v stene

2 Paralelný rozdeľovač

3 Modem DSL/ADSL

4 Telefónny záznamník

5 Telefón

6 Telefónna zásuvka ISDN v stene

7 Terminálový adaptér alebo smerovač ISDN

8 Širokopásmový modem

9 Filter DSL/ADSL

10 Analógový telefónny adaptér

* TAM: Telefónny záznamník

** Fax cez VoIP: Fax cez Voice over Internet Protocol

3. Otestujte nastavenie faxu. Pri teste faxu sa kontroluje hardvér, overuje typ telefónneho kabla a stav pripojenia, kontroluje sa oznamovací tón a aktívna telefónna linka. Spustenie testu:

a. Na úvodnej obrazovke displeja ovládacieho panela sa dotknite položky **Fax**.

b. Dotknite sa položky **Inštalácia**, potom položky **Sprievodca nastavením** a postupujte podľa pokynov na obrazovke.

Používanie faxu

Odosanie štandardného faxu

1. Položte originál do pravého predného rohu skla skenera potlačenou stranou smerom nadol alebo do podávača dokumentov potlačenou stranou smerom nahor.
2. Na úvodnej obrazovke displeja ovládacieho panela sa dotknite položky **Fax**.
3. Dotknite sa položky **Odoslať**.
4. Dotknite sa položky **Zadajte číslo faxu**, na klávesnici zadajte číslo faxu a dotknite sa položky **OK**.
Ak chcete do čísla faxu pridať medzeru, opakovane stlačajte hviezdičku (*), kym sa na displeji nezobrazí pomlčka (-).
5. Dotknite sa položky **Čiernobielo** alebo **Farebne**.
Ak tlačiareň zistí, že je v podávači dokumentov vložený originál, odošle tento dokument na zadané číslo.
Ak príjemca hlási problémy s kvalitou faxu, ktorý ste mu poslali, skúste zmeniť rozlíšenie alebo kontrast faxu.

Odosanie faxu z podvojnej telefónnej linky

1. Pomocou klávesnice podvojného telefónu, ktorý je pripojený k tlačiarne, zadajte číslo.
Pri odosielaní faxu týmto spôsobom nepoužívajte klávesnicu na ovládacom paneli tlačiarne.
2. Ak príjemca prijme volanie, môžete s ním pred odoslaním faxu hovoriť.
Ak hovor preberá faxové zariadenie, budete počuť faxové tóny z prijímacieho faxového zariadenia.
3. Položte originál do pravého predného rohu skla skenera potlačenou stranou smerom nadol alebo do podávača dokumentov potlačenou stranou smerom nahor.
4. Na displeji ovládacieho panela tlačiarne sa dotknite položky **Fax**.
5. Dotknite sa položky **Odoslať a prijať** a potom položky **Odoslať teraz**.
6. Dotknite sa položky **Čiernobielo** alebo **Farebne**.

Ak uskutočňujete telefónny hovor s príjemcom, požiadajte ho o príjem faxu po zaznení tónov faxu na faxovom zariadení. Keď tlačiareň začne faxovať, môžete zavesiť slúchadlo alebo zostať na linke. Počas prenosu faxu nemusíte počuť tón faxu.

Dalšie informácie o iných spôsoboch odosielania faxov, napríklad odosielaní faxov z počítača, nájdete v elektronickom pomocníkovi.

Automatické prijatie faxu

Tlačiareň predvolene automaticky odpovedá na prichádzajúce hovory a prijíma faxy.

Ak chcete faxy prijímať manuálne, na ovládacom paneli tlačiarne vypnite funkciu **Automatická odpoved**.

Tlačiareň odpovie na hovory po počte zazvonení určenom v nastavení **Počet zvonení na odpoved**.

Poznámka: Ak je k tlačiarne pripojený záznamník, nastavenie **Počet zvonení na odpoved** pre tlačiareň musí byť upravené na vyšiu hodnotu ako pre záznamník.

1. Skontrolujte, či je tlačiareň zapnutá a či je vložený papier.
2. Na úvodnej obrazovke displeja ovládacieho panela sa dotknite položky **Fax**.
3. Dotknite sa položky **Nastavenie** a potom položky **Predvolby**.
4. Zapnite možnosť **Automatická odpoved**.

Poznámka: Ak ste si predplatili službu hlasovej pošty na tej istej telefónnej linke, ktorú používate na faxovanie, faxy nie je možné prijímať automaticky. Na prichádzajúce faxové volania musíte odpovedať osobne. (Ak chcete prijímať faxy automaticky, obráťte sa na telefónnu spoločnosť a predplatte si službu rozlíšeného zvonenia alebo si zabezpečte samostatnú telefónnu linku na faxovanie.)

Prijaté faxy môže mať tlačiareň uložené vo svojej internej pamäti. Ak chcete tieto faxy znova vytlačiť, pozrite si časť Opäťovná tlač prijatých faxov z pamäte na nasledujúcej strane.

Používanie faxu (pokračovanie)

Manuálne prijímanie faxu

Ak práve na telefónnej linke s niekým hovoríte, faxy môžete prijímať manuálne bez toho, aby ste zložili telefón.

1. Skontrolujte, či je tlačiareň zapnutá a či je vložený papier.
2. Z podávača dokumentov vyberte všetky originály.

Ak chcete odpovedať na prichádzajúce hovory skôr ako tlačiareň, nastavte položku **Počet zvonení na odpoved'** na vyššiu hodnotu. Prípadne vypnite funkciu **Automatická odpoveď**, aby tlačiareň automaticky neodpovedala na prichádzajúce hovory.

3. Požiadajte odosielateľa, aby začal odosielať fax.
4. Keď budete počuť tóny faxu, z úvodnej obrazovky ovládacieho panela tlačiarne sa dotknite položky **Fax**, potom položky **Odoslať a prijať** a napokon položky **Prijať teraz**.

Keď tlačiareň začne prijímať fax, môžete zavesiť slúchadlo alebo zostať na linke. Počas prenosu faxu nemusíte počuť tón faxu.

Opäťovná tlač prijatých faxov z pamäte

Ak je zapnutá funkcia **Prijem náhradného faxu**, prichádzajúce faxy sa ukladajú v pamäti aj vtedy, keď sa v tlačiarni vyskytuje chyba.

Poznámka: Po vypnutí tlačiarne sa môžu všetky faxy uložené v pamäti vymazať.

1. Skontrolujte, či je vo vstupnom zásobníku vložený papier.
2. Na úvodnej obrazovke displeja ovládacieho panela sa dotknite položky **Fax**.
3. Dotknite sa položky **Tlačiť znova**.

Faxy sa zobrazia v opačnom poradí, než v akom boli prijaté, t. j. najskôr sa zobrazí posledný prijatý fax.

4. Vyberte fax, ktorý chcete vytlačiť, a dotknite sa položky **Tlačiť**.

Tlač správy alebo denníka

Správy o faxoch poskytujú užitočné systémové informácie o tlačiarni.

1. Na úvodnej obrazovke displeja tlačiarne sa dotknite položky **Fax** a potom položky **Inštalácia**.
2. Dotknite sa položky **Správy** a potom správy, ktorú chcete vytlačiť.

Tip: Ak potrebujete tlačené potvrdenie úspešného odoslania faxov, vyberte možnosť **Potvrdenie faxu** a potom požadovanú možnosť.

Riešenie problémov s faxom

Ak máte s použitím faxu problémy aj po úspešnom dokončení testu faxu, postupujte podľa týchto krokov:

Faxy sa nedajú odosielat, ale dajú sa prijímať

1. Spusťte kopírovanie alebo skenovanie, aby ste zistili, či tlačiareň funguje správne.
2. Skontrolujte fyzické faxové pripojenia.
3. Skontrolujte, či iné faxové zariadenia dokážu odosielat faxy na to isté telefónne číslo. Zariadenie prijímajúce faxy môže blokovať vaše telefónne číslo alebo sa môžu vyskytovať technické problémy.
4. Ak problém pretrváva, vytlačte správu o teste faxu a faxový denník (a tiež správu identifikácie volajúceho a správu o nevyžiadanej faxe, ak sú tieto správy k dispozícii) a požiadajte spoločnosť HP o pomoc.

Faxy sa nedajú prijímať, ale dajú sa odosielat

1. V tlačiarni skontrolujte nastavenia faxu.
2. Skontrolujte fyzické faxové pripojenia.
3. Skontrolujte, či iné zariadenie pripojené k rovnakej telefónnej linke dokážu prijímať faxy. Na telefónnej linke môže byť porucha alebo sa v zariadení odosielajúcim fax môžu vyskytovať problémy s odosielaním faxov. Môžete tiež skontrolovať, či ste nezablokovali telefónne číslo odosielateľa.
4. Skúste problém vyriešiť s odosielateľom. Ak problém pretrváva, vytlačte správu o teste faxu a faxový denník (a tiež správu identifikácie volajúceho a správu o nevyžiadanej faxe, ak sú tieto správy k dispozícii) a požiadajte spoločnosť HP o pomoc.

Faxy sa nedajú odosielat ani prijímať

1. Spusťte kopírovanie alebo skenovanie, aby ste zistili, či tlačiareň funguje správne.
2. Skontrolujte fyzické faxové pripojenia.
3. V tlačiarni skontrolujte nastavenia faxu.
4. Skontrolujte, či iné zariadenie pripojené k tejto telefónnej linke dokážu odosielat alebo prijímať faxy. Pravdepodobne sa vyskytol problém s telefónnou linkou.
5. Vypnutím resetujte tlačiareň a ak je to možné, vypnite aj hlavný vypínač zdroja napájania. Počkajte niekoľko sekúnd a potom znova zapnite napájanie. Skúste prostredníctvom tlačiarne odoslať alebo prijať fax.
6. Ak problém pretrváva, vytlačte správu o teste faxu a faxový denník (a tiež správu identifikácie volajúceho a správu o nevyžiadanej faxe, ak sú tieto správy k dispozícii) a požiadajte spoločnosť HP o pomoc.

Poznámka: Ak ste si predplatili službu hlasovej pošty na tej istej telefónnej linke, ktorú používate na faxovanie, faxy budete musieť prijímať manuálne.

Kontrola nastavení faxu v tlačiarni

- Funkcia **Automatická odpoved** je zapnutá, aby mohla tlačiareň prijímať faxy automaticky.
- Ak máte službu telefónneho záznamníka od telefónnej spoločnosti alebo poskytovateľa služieb, skontrolujte, či je nastavenie **Počet zvonení pred odpovedaním** v tlačiarni upravené na vyššiu hodnotu ako v telefónnom záznamníku. Tlačiareň bude sledovať linku a rozhodne, či je prichádzajúci hovor bežný telefonickým hovorom alebo faxovým volaním. Ak ide o faxové volanie, tlačiareň automaticky vytvorí faxové pripojenie. V opačnom prípade možno budete musieť fax prijať manuálne výberom možnosti **Fax** na displeji tlačiarne.
- Ak je k rovnakej fyzickej telefónnej linke priradených viacero telefónnych čísel a linku využíva viacero zariadení, uistite sa, či je v tlačiarni nastavená správna hodnota rozlišujúceho zvonenia pre prichádzajúce faxy.

Kontrola fyzického pripojenia faxu

- Telefónny kábel z portu 1-LINE na zadnej strane tlačiarne pripojte k telefónnej zásuvke v stene a telefónny kábel z portu 2-EXT na zadnej strane tlačiarne pripojte k podvojnemu telefónu. Prostredníctvom podvojného telefónu zavolajte na telefónne číslo, pri ktorom zlyhalo prijímanie faxov.
- Ak sa pokúšate faxovať na externé číslo, pred zadáním príslušného čísla nezabudnite zadáť všetky požadované prístupové kódy alebo čísla. Možno tiež budete musieť do čísla vložiť medzeru, aby ste tlačiarni zabránili v príliš rýchлом vytáčaní. Ak chcete pridať medzeru, opakovane stláčajte hviezdičku (*), ktorá na displeji nezobrazí pomlčku (-).
- Ak nemožno uskutočniť žiadne odchádzajúce hovory, pretože sa nezistil žiadny oznamovací tón alebo sa na linke objavuje šum, namiesto kábla pripojeného k telefónnemu portu 1-LINE skúste použiť iný telefónny kábel, prípadne premiestnite tlačiareň na iné miesto, na ktorom bude mať (ak je to možné) samostatnú telefónnu linku, a zistite, či sa na novom mieste vyskytnú podobné problémy.
- Ak sa nachádzate v digitálnom telefónnom prostredí (napríklad fax cez VoIP), na ovládacom paneli tlačiarne znížte rýchlosť faxovania a vypnite funkciu Error Code Modulation (ECM). V prípade potreby sa obráťte sa svoju telefónnu spoločnosť a zistite, či zaznamenala problémy s telefónnou linkou, alebo získajte ďalšie informácie o funkciách telefónnej siete.

Vyhľásenie o obmedzenej záruke na tlačiareň HP

Výrobok značky HP	Trvanie obmedzenej záruky
Médiá so softvérom	90 dní
Tlačiareň	Technická podpora po telefónu: 1 rok celosvetově Současť a práce: 90 dní v USA a Kanade (mimo Spojené štaty a Kanadu 1 rok nebo podle požiadavkù miestnej legislatívy)
Tlačové alebo atramentové kazety	Do spotrebovania atramentu HP alebo dátumu „skončenia záručnej lehoty“ vytláčeného na kazete, pričom platí skôršia z udalostí. Táto záruka sa nevztahuje na atramentové produkty značky HP, ktoré boli opäťovne naplnené, prerobené, renovované, nesprávne používané alebo neodborne otvorené.
Tlačové hlavy (týka sa iba výrobkov s tlačovými hlavami, ktoré smú vymiechať sami zákazníci)	1 rok
Doplňky	1 rok (ak nie je uvedené inak)

A. Rozsah obmedzenej záruky

- Spoločnosť Hewlett-Packard (HP) zaručuje konečnému používateľovi, že vyššie uvedené produkty značky HP nebudú mať žiadne materiálové ani výrobné chyby počas obdobia uvedeného vyššie, ktoré začína plynúť dátumom zakúpenia produktu zákazníkom.
 - Pre softvérové produkty platí obmedzená záruka spoločnosti HP len na zlyhanie pri vykonaní programových príkazov. Spoločnosť HP nezaručuje, že ľubovoľný produkt bude pracovať nepretržite alebo bezchybne.
 - Obmedzená záruka HP sa vzťahuje len na tie chyby, ktoré sa vyskytli pri normálnom používaní produktu, a nevztahuje sa na žiadne iné problémy vrátane tých, ktoré vznikli v dôsledku:
 - nesprávnej údržby alebo úpravy;
 - používania softvéru, médií, súčiastok alebo spotrebného tovaru, ktoré nedodala spoločnosť HP a pre ktoré neposkytuje podporu;
 - prevádzky nevhovujúcej špecifikáciám produktu;
 - neoprávnencích úprav alebo zneužitia.
 - Pri tlačiarneckých produktoch značky HP nemá použítiel kazety, ktorú nevyrobila spoločnosť HP, alebo opäťovne naplnenej kazety žiadny vplyv ani na záruku pre zákazníka, ani na zmluvu o podporu spoločnosti HP uzavretú so zákazníkom. Ak však zlyhanie alebo poškodenie tlačiarne súvisí s použitím náplne iného výrobcu ako spoločnosti HP, opäťovne naplnenej atramentovej kazety alebo atramentovej kazety s uplynutou zárukou, spoločnosť HP si účtuje standardné poplatky za strávený čas a materiál dodaný v súvislosti s odstraňovaním konkrétnej chyby alebo poškodenia tlačiarne.
 - Ak spoločnosť HP dostane počas príslušnej záručnej lehoty oznamenie o chybe ľubovoľného produktu, na ktorý sa vzťahuje záruka, spoločnosť HP bud' opraviť, alebo vymeniť produkt, a to podľa uváženia spoločnosti HP.
 - Ak spoločnosť HP nie je schopná opraviť alebo vymeniť chybný produkt, na ktorý sa vzťahuje záruka, spoločnosť HP v primeranej lehote po oznamení chyby vráti kúpnú cenu daného produktu.
 - Spoločnosť HP nie je povinná opraviť či vymeniť produkt alebo vrátiť zaň peniaze, kým zákazník nevráti chybny produkt spoločnosti HP.
 - Ľubovoľný náhradný produkt môže byť bud' nový, alebo ako nový za predpokladu, že jeho funkčnosť je prinajmenšom totožná s funkčnosťou nahradzanejho produktu.
 - Produkty značky HP môžu obsahovať upravované časti, súčasti alebo materiály z hľadiska výkonu rovnocenné s novými.
 - Toto vyhlásenie o obmedzenej záruke spoločnosti HP je platné v každej krajinе, v ktorej je predmetný produkt HP distribuovaný spoločnosťou HP. Zmluvy na ďalšie záručné služby, ako napríklad servis u zákazníka, možno získať v každom autorizovanom stredisku služieb spoločnosti HP v krajinách, kde je produkt distribuovaný spoločnosťou HP alebo autorizovaným dovozcom.
- B. Obmedzenia záruky
- V ROZSAHU POVOLENOM MIESTNOU LEGISLATÍVOU ANI SPOLOČNOSŤ HP, ANI JEJ DODÁVATELIA NEPOSKYTUJÚ ŽIADNE INÉ ZÁRUKY ANI PODMIENKY AKEHOKOLVEK DRUHU, ČI UŽ VÝSLOVNÉ, ALEBO IMPLIKOVANÉ, ANI PODMIENKY OBCHODOVATEĽNOSTI, USPOKOJIVEJ KVALITY A VHODNOSTI NA KONKRÉTNY ÚČEL.
- C. Obmedzenia zodpovednosti
- V rozsahu povolenom miestnej legislatívou sú práva na nápravu udelené v tomto záručnom vyhlásení jedinými a výlučnými právami na nápravu základu.
 - V ROZSAHU POVOLENOM MIESTNOU LEGISLATÍVOU S VÝNIMKOU ZÁVÄZKOV ŠPECIFICKY UVEDENÝCH V TOMTO ZÁRUČNOM VYHLÁSENÍ SPOLOČNOSTI HP ANI JEJ DODÁVATEĽATEĽA NEBUDÚ V ŽIADNOM PRÍPADE ZODPOVEDAŤ ZA PRIAME, NEPRIAME, ZVLÁSTNE, NÁHODNÉ ANI NÁSLEDNÉ ŠKODY, ČI UŽ NA ZÁKLADE ZMLUVY, PROTIPRÁVNEHO KONANIA, ALEBO INEJ PRÁVNEJ TEÓRIE, A TO BEZ OHĽADU NA UPORIZORENIE NA MOŽNOSŤ VZNIKU TAKÝCHTO ŠKÔD.
- D. Miestna legislativa
- Toto záručné vyhlásenie udeľuje zákazníkovi konkrétné zákonné práva. Zákazník môže mať aj iné práva, ktoré sa menia podľa jednotlivých štátov USA, podľa jednotlivých provincii v Kanade a podľa jednotlivých krajín kdekoľvek inde na svete.
 - V takom rozsahu, v akom by bolo toto záručné vyhlásenie v rozpore s miestnou legislatívou, bude platíť to, že toto záručné vyhlásenie sa upravi tak, aby bolo v súlade s danou miestnou legislatívou. Podľa takejto miestnej legislatívy niektoré odmietnutia a obmedzenia tohto záručného vyhlásenia nemusia pre zákazníka platíť. Napr. niektoré štáty v USA, ako aj niektoré vlády mimo USA (vrátane provincii v Kanade), môžu:
 - vylúčiť odmietnutia a obmedzenia v tomto záručnom vyhlásení z obmedzenia zákonnych práv zákazníka (napr. Spojené kráľovstvo);
 - inak obmedziť schopnosť výrobcu uplatniť takéto odmietnutia alebo obmedzenia;
 - udeliť zákazníkovi ďalšie záručné práva, špecifikovať trvanie ďalších implikovaných záruk, ktoré výrobcu nemôže odmietnúť, alebo povoliť obmedzenia trvania implikovaných záruk.
 - ZÁRUČNÉ PODMIENKY ZAHRNUTÉ DO TOHTO ZÁRUČNÉHO VYHLÁSENIA – S VÝNIMKOU ZÁKONOM POVOLENÉHO ROZSAHU – NEVYLÚCJUJÚ, NEOBMEDZUJU ANI NEMENIA, ALE DOPLŇAJÚ ZÁVAZNÉ ZÁKONNÉ PRÁVA VZŤAHUJÚCE SA NA PREDAJ PRODUKTOV HP ZÁKAZNÍKOM.

Informácie o obmedzenej záruke HP

V prílohe sú uvedené mená a adresy spoločností skupiny HP, ktoré zabezpečujú plnenia z obmedzenej záruky HP (záruka výrobcu) vo vašej krajine.

Slovenská republika: Hewlett-Packard Slovakia, s.r.o., Galvaniho 7, 820 02 Bratislava

Pokiaľ máte na základe vašej kúpnej zmluvy voči predávajúcemu práva zo zákona presahujúce záruku výrobcu, také práva nie sú uvedenou zárukou výrobcu dotknuté.



Začetek

- Priprava:** za začetek nastavite tiskalnika upoštevajte navodila v brošuri **Začnite tukaj** ali na plakatu za nastavitev.
- Vzpostavitev povezave:** če želite zagnati in naložiti programsko opremo ali aplikacijo za nastavitev, pojrite na 123.hp.com/dj4670, nato pa povežite tiskalnik v omrežje.
Opomba za uporabnike sistemov Windows®: uporabite lahko tudi CD s programsko opremo za tiskalnik. Če se namestitveni program ne zažene, se pomaknite v mapo **Računalnik**, dvokliknite ikono pogona CD/DVD z logotipom HP, nato pa dvokliknite **setup.exe**.
- Aktiviranje:** ustvarite račun, nato pa za dokončanje namestitve prenesite in namestite programsko opremo za tiskalnik HP ali aplikacijo HP All-in-One Remote.

Več informacij

Elektronska pomoč: elektronsko pomoč namestite tako, da jo med namestitvijo programske opreme izberete v priporočeni programski opremi. Preberite več o funkcijah izdelka, tiskanju, odpravljanju težav in podpori. V poglavju »Tehnični podatki« so na voljo obvestila ter okoljske in upravne informacije, ki vključujejo upravno obvestilo za Evropsko unijo in izjave o skladnosti.

- Windows® 8.1: v spodnjem levem kotu začetnega zaslona kliknite puščico navzdol, izberite ime tiskalnika, kliknite »Pomoč« in izberite »Išči v pomoči HP«.
- Windows® 8: na zaslonu **Start** z desno tipko miške kliknite prazno območje na zaslonu, v vrstici s programi kliknite **Vsi programi**, kliknite ikono z imenom vašega tiskalnika in nato **Pomoč**.
- Windows® 7, Windows Vista® in Windows® XP: kliknite **Start**, izberite **Vsi programi** in **HP**, nato pa izberite ime tiskalnika.
- OS X: kliknite **Help** (Pomoč) > **Help Center** (Center za pomoč). V oknu Help Viewer (Prikazovalnik pomoči) kliknite **Help for all your apps** (Pomoč za vse programe), nato pa kliknite **pomoč za svoj tiskalnik**.

Datoteka Readme (Preberi me): vsebuje informacije o podpori HP, zahteve glede operacijskega sistema in zadnje posodobitve tiskalnika.

- Windows: v računalnik vstavite CD s programsko opremo in poiščite datoteko **ReadMe.chm**. Dvokliknite datoteko **ReadMe.chm**, da jo odprete, nato pa izberite datoteko **ReadMe** v svojem jeziku.
- Macintosh: odprite mapo **Documents** (Dokumenti) na vrhni ravni namestitvenega programa programske opreme. Dvokliknite **ReadMe**, nato pa izberite datoteko **ReadMe** v svojem jeziku.

V spletu: dodatna pomoč in informacije: www.hp.com/go/support; registracija tiskalnika: www.register.hp.com; izjava o skladnosti: www.hp.eu/certificates; poraba črnila: www.hp.com/go/inkusage.

Za več informacij optično preberite kodo.

Za prenos podatkov so lahko v veljavi standardne tarife. Informacije morda niso na voljo v vseh jezikih.

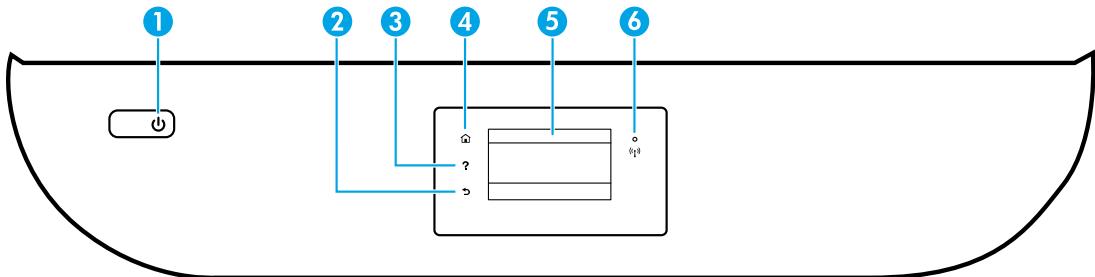
HP DeskJet IA 4670



www.hp.com/eu/m/DJIA4675

Informacije v tem dokumentu lahko spremenimo brez predhodnega obvestila.

Nadzorna plošča



-
- 1 Gumb za vklop/izklop: vklopi ali izklopi tiskalnik.
-
- 2 Gumb za vrnитеv nazaj: vrne vas na prejšnji zaslon.
-
- 3 Gumb za pomoč: prikaže vsebino pomoči, če je na voljo za trenutni postopek.
-
- 4 Gumb za vrnitezv na začetni zaslon: vrne vas na začetni zaslon, ki se prikaže ob prvem zagonu tiskalnika.
-
- 5 Zaslon nadzorne plošče: zaslona se dotaknite, če želite izbrati menijske možnosti ali se pomikati med elementi menija.
-

Lučka brezžične povezave: kaže stanje brezžične povezave tiskalnika.

- 6
- Če modra lučka sveti neprekiniteno, je brezžična povezava vzpostavljena in tiskanje omogočeno.
 - Počasi utripajoča lučka pomeni, da je brezžična povezava vzpostavljena, vendar tiskalnik ni povezan v omrežje. Prepričajte se, da je tiskalnik znotraj dosega brezžičnega signala.
 - Hitro utripajoča lučka pomeni napako v brezžični povezavi. Glejte sporočilo na zaslonu tiskalnika.
 - Če je brezžična povezava izklopljena, lučka za brezžični vmesnik ne sveti in na zaslonu je prikazano **Wireless Off** (Brezžična povezava izklopljena).
-

Varnostne informacije

Pri uporabi tiskalnika vedno upoštevajte osnovne previdnostne ukrepe, s katerimi zmanjšate nevarnost poškodb zaradi požara ali električnega udara.

- Natančno preberite vsa navodila v dokumentaciji, ki je priložena tiskalniku.
- Upoštevajte vsa opozorila in navodila na tiskalniku.
- Pred čiščenjem tiskalnika izključite napajalni kabel iz vtičnice.
- Tiskalnika ne smete namestiti ali uporabljati v bližini vode ali če ste mokri.
- Tiskalnik namestite na stabilno podlago, da bo stal trdno.
- Tiskalnik namestite na varno mesto, kjer ne more nihče stopiti na napajalni kabel ali se spotakniti obenj in ga poškodovati.
- Če tiskalnik ne deluje normalno, glejte datoteko pomoči (ta je na voljo v računalniku po namestitvi programske opreme).
- Naprava ne vsebuje delov, ki bi jih lahko popravil uporabnik. Servisiranje prepustite usposobljenim serviserjem.
- Uporabljaljajte samo s priloženim HP-jevim napajalnim kablom in napajalnikom (če sta na voljo).

Osnovno odpravljanje težav

Če tiskanje ni mogoče:

- Preverite, ali so kabli trdno priključeni.
- Preverite, ali je tiskalnik vklopjen. Gumb za **vklop/izklop** bo svetil belo.
- Stanje lučke brezžičnega vmesnika vam pove, ali je tiskalnik povezan v omrežje.
- Obiščite spletno mesto z diagnostičnimi orodji HP na naslovu www.hp.com/go/tools, s katerega lahko prenesete brezplačne diagnostične pripomočke (orodja), s katerimi lahko odpravite splošne težave s tiskalnikom.

Sistem Windows

Preverite, ali je tiskalnik nastavljen kot privzeta tiskalna naprava:

- Windows 8.1 in Windows 8: pokažite ali tapnite zgornji desni kot zaslona, da odprete vrstico s čarobnimi gumbi, kliknite ikono **Nastavitev**, kliknite ali tapnite **Nadzorna plošča** in nato **Ogled naprav in tiskalnikov**.
- Windows 7: v meniju **Start** sistema Windows kliknite **Naprave in tiskalniki**.
- Windows Vista: v opravilni vrstici Windows kliknite **Start, Nadzorna plošča** in nato **Tiskalnik**.
- Windows XP: v opravilni vrstici Windows kliknite **Start, Nadzorna plošča** in nato **Tiskalniki in faksi**.

Preverite, ali je v krožcu zraven vašega tiskalnika potrditveni znak. Če vaš tiskalnik ni izbran kot privzet, z desno tipko miške kliknite ikono tiskalnika in v meniju izberite **Nastavi kot privzeti tiskalnik**.

Če uporabljate kabel USB in še vedno ne morete tiskati ali če namestitev strojne opreme na uspe, naredite naslednje:

- Odstranite CD iz pogona CD/DVD in izklopite kabel USB iz računalnika.
- Znova zaženite računalnik.
- Vstavite CD s programsko opremo tiskalnika v pogon CD/DVD in za namestitev programske opreme tiskalnika upoštevajte navodila na zaslonu. Kabla USB ne priključite, dokler vas računalnik ne pozove.
- Po končani namestitvi znova zaženite računalnik.

Če uporabljate brezžično omrežje in še vedno ne morete tiskati, naredite naslednje:

Za dodatne informacije preberite razdelek »Brezžična omrežna uporaba« na naslednji strani.

Obvestila: Windows XP, Windows Vista, Windows 7, Windows 8 in Windows 8.1 so blagovne znamke družbe Microsoft Corporation, registrirane v ZDA.

Mac, OS X in AirPrint so blagovne znamke družbe Apple Inc., registrirane v ZDA in drugih državah.

Sistem Mac

Preverite čakalno vrsto za tiskanje:

- V možnosti **System Preferences** (Sistemske nastavitev) kliknite **Printers & Scanners** (Tiskalniki in skenerji) (v sistemih OS X v10.8 Mountain Lion in OS X v10.9 Mavericks je to **Print & Scan** (Tiskanje in skeniranje)).
- Kliknite **Open Print Queue** (Odprti čakalno vrsto za tiskanje).
- S klikom izberite tiskalno opravilo.
- Tiskalno opravilo lahko upravljate z naslednjima gumboma:
 - Ikona **Cancel** (Prekliči): prekliče izbrano tiskalno opravilo.
 - **Resume** (Nadaljuj): nadaljuje izbrano tiskalno opravilo.
- Če ste kaj spremenili, poskusite tiskati znova.

Vnovični zagon in ponastavitev:

- Znova zaženite računalnik.
- Ponastavite tiskalnik.
 - Izklopite tiskalnik in izvlecite napajalni kabel.
 - Počakajte eno minuto, nato pa znova priključite napajalni kabel in vklopite tiskalnik.

Postopek ponastavitev sistema za tiskanje:

- V možnosti **System Preferences** (Sistemske nastavitev) kliknite **Printers & Scanners** (Tiskalniki in skenerji) (v sistemih OS X v10.8 Mountain Lion in OS X v10.9 Mavericks je to **Print & Scan** (Tiskanje in skeniranje)).
- Pritisnite tipko **Control** in jo pridržite, medtem ko klikate na seznamu na levi strani, nato pa izberite **Reset printing system** (Ponastavi sistem za tiskanje).
- Dodajte tiskalnik, ki ga želite uporabiti.

Postopek za odstranitev programske opreme:

- Če je tiskalnik povezan z računalnikom prek kabla USB, tiskalnik izključite iz računalnika.
- Odprite mapo **Applications/HP** (Aplikacije/HP).
- Dvakliknite **HP Uninstaller** (Program za odstranitev namestitve) in upoštevajte navodila na zaslonu.

Brezžična omrežna uporaba

Potrebujete pomoč za omrežno uporabo?

www.hp.com/go/wirelessprinting

HP-jev center za brezžično tiskanje na naslovu www.hp.com/go/wirelessprinting vam lahko pomaga pripraviti brezžično omrežje, nastaviti ali spremeniti konfiguracijo tiskalnika in odpraviti težave z omrežjem.

Če tiskalnika ni mogoče povezati v omrežje

- **Preverite, ali je v tiskalniku omogočena brezžična povezava.**
 1. Na nadzorni plošči tiskalnika se dotaknite (¶) (Wireless (Brezžična povezava)).
 2. Če je prikazana možnost **Wireless Off** (Brezžična povezava izklopljena), se dotaknite (⚙) (Settings (Nastavitve)) in vklope brezžično povezavo.
- **Preverite, ali je tiskalnik povezan v omrežje.**
 1. Na nadzorni plošči tiskalnika se dotaknite (¶) (Wireless (Brezžična povezava)).
 2. Dotaknite se (⚙) (Settings (Nastavitve)).
 3. Dotaknite se možnosti **Print Reports** (Natisni poročila), nato pa **Wireless Test Report** (Poročilo preizkusa brezžične povezave). Poročilo preizkusa brezžične povezave se natisne samodejno.
 4. V zgornjem delu poročila preverite, ali je med preizkusom prišlo do kakršne koli napake.
 - V razdelku **DIAGNOSTICS RESULTS** (Diagnostični rezultati) si oglejte vse izvedene preizkuse in preverite, ali jih je tiskalnik opravil.
 - V razdelku **CURRENT CONFIGURATION** (Trenutna konfiguracija) poiščite ime omrežja (SSID), v katero je trenutno povezan tiskalnik. Tiskalnik mora biti povezan v isto omrežje kot računalnik.

Opomba: če je računalnik povezan in navidezno zasebno omrežje (VPN), pred nadaljevanjem z namestitvijo začasno prekinite povezavo z njim. Če boste po namestitvi žeeli do tiskalnika dostopati prek domačega omrežja, boste morali povezavo z omrežjem VPN prekiniti.

- **Poskrbite, da varnostna programska oprema ne blokira komunikacij prek omrežja.**

Varnostna programska oprema, kot so požarni zidovi, lahko blokira komunikacije med računalnikom in tiskalnikom pri nameščanju prek omrežja. Če tiskalnika ni mogoče odkriti, začasno onemogočite požarni zid in preverite, ali s tem odpravite težavo. Za pomoč in nasvete o varnostni programske opremi pojrite na www.hp.com/go/wpc-firewall.

- **Znova zaženite komponente brezžičnega omrežja.**

Izklopite usmerjevalnik in tiskalnik ter ju znova vklope v tem zaporedju: najprej usmerjevalnik in nato tiskalnik. Težave s komunikacijo z omrežjem lahko včasih odpravite že s samim izklopom in vnovičnim vklopom naprav. Če še vedno ne morete vzpostaviti povezave, izklopite usmerjevalnik, tiskalnik in računalnik, in jih nato znova vklope v tem zaporedju: najprej usmerjevalnik, nato tiskalnik in nazadnje računalnik.

Če imate še vedno težave, obiščite HP-jovo središče za brezžično tiskanje (www.hp.com/go/wirelessprinting). Na tem spletnem mestu najdete najnovejše in najpopolnejše informacije o brezžičnem tiskanju ter informacije o pripravi brezžičnega omrežja, reševanju težav pri povezovanju tiskalnika z brezžičnim omrežjem in odpravljanju težav z varnostno programsko opremo.

Opomba: če uporabljate operacijski sistem Windows, lahko za odpravljanje morebitnih težav s tiskalnikom uporabite orodje Print and Scan Doctor (Zdravnik za tiskanje in optično branje). Orodje lahko prenesete s spletnega mesta www.hp.com/go/tools.

Če želite tiskalnik souporabljati z več računalniki v omrežju

Najprej namestite tiskalnik v domače omrežje. Ko tiskalnik uspešno povežete v domače omrežje, ga lahko souporabljate z drugimi računalniki v istem omrežju. V vsak dodatni računalnik morate namestiti samo programsko opremo za tiskalnik HP. Tiskate lahko tudi iz mobilnih naprav, povezanih v vaše domače omrežje. Za naprave s sistemom Android različice 4.0 ali novejše namestite aplikacijo HP Print Pluggin ali ePrint, za naprave iOS pa lahko uporabite storitev Airprint.

Brezžična omrežna uporaba (nadaljevanje)

Če želite spremeniti povezavo USB v brezžično povezavo

Najprej se prepričajte, da je programska oprema tiskalnika uspešno nameščena.

Windows

1. Glede na uporabljeni operacijski sistem naredite nekaj od naslednjega:

- Windows 8.1: v spodnjem levem kotu začetnega zaslona kliknite puščico navzdol, izberite ime tiskalnika, nato pa kliknite **Pripomočki**.
- Windows 8: na zaslonu **Start** z desno tipko miške kliknite prazno območje, nato pa v vrstici s programi kliknite **Vsi programi**.
- Windows 7, Windows Vista in Windows XP: v meniju **Start** računalnika izberite **Vsi programi** ali **Programi** in nato **HP**.

2. Izberite ime tiskalnika.

3. Izberite **Namestitev tiskalnika in izbira programske opreme**.

4. Izberite **Spreminjanje tiskalnika s povezavo USB v brezžično**. Upoštevajte navodila na zaslonu.

Mac

Če želite povezavo za ta tiskalnik spremeniti v brezžično, uporabite **HP Utility** (Pripomoček HP) v možnosti **Applications/HP** (Aplikacije/HP).

Če želite tiskalnik uporabljati brezžično brez usmerjevalnika

Funkcija Wi-Fi Direct omogoča brezžično tiskanje iz računalnika, pametnega telefona ali druge brezžične naprave, ne da bi uporabili usmerjevalnik. Če želite v računalniku uporabljati funkcijo Wi-Fi Direct, mora biti v računalniku nameščena programska oprema za tiskalnik.

1. Prepričajte se, da je funkcija Wi-Fi Direct v tiskalniku vklopljena:

- a. Na začetnem zaslonu tiskalnika se dotaknite  (Wi-Fi Direct).
- b. Če je **Status** (Stanje) nastavljeno na **Off** (Izklopljeno), se dotaknite  (Wi-Fi Direct Settings (Nastavitev za Wi-Fi Direct)) in vklopite Wi-Fi Direct.

2. Brezžično napravo povežite s tiskalnikom:

Mobilne naprave, ki podpirajo Wi-Fi Direct: v programu, ki je omogočen za tiskanje, izberite dokument, nato pa izberite možnost za natis dokumenta. Na seznamu razpoložljivih tiskalnikov izberite ime Wi-Fi Direct, npr. DIRECT-**-HP DeskJet-4670 (pri tem sta ** edinstvena znaka, ki določata vaš tiskalnik), nato pa upoštevajte zaslonska navodila v tiskalniku in mobilni napravi.

Opomba: ta izdelek je namenjen uporabnikom, ki dostopajo do omrežja tiskalnika v zasebnem okolju, pa naj bo doma ali v pisarni, in ne prek javnega internetskega omrežja, v katerem lahko do tiskalnika dostopa kdorkoli. Zato je nastavitev za Wi-Fi Direct privzeto nastavljena na samodejni način brez gesla skrbnika; v tem načinu se lahko kdorkoli v dosegu brezžičnega omrežja poveže s tiskalnikom in dostopa do vseh njegovih funkcij in nastavitev. Če želite uporabiti višjo stopnjo varnosti, HP priporoča, da spremenite način povezave Wi-Fi Direct iz samodejnega v ročnega in določite geslo skrbnika.

Računalniki ali mobilne naprave, ki ne podpirajo funkcije Wi-Fi Direct: V mobilni napravi vzpostavite povezavo z novim omrežjem. Uporabite običajni postopek za vzpostavljanje povezave z novim brezžičnim omrežjem ali dostopno točko. Na seznamu prikazanih brezžičnih omrežij izberite ime Wi-Fi Direct, npr. DIRECT-**-HP DeskJet-4670, nato pa v prikazani poziv vnesite geslo WPA2. Če želite poiskati geslo WPA2, se na zaslonu tiskalnika dotaknite  (Wi-Fi Direct).

3. Tiskajte iz računalnika ali mobilne naprave kot običajno.

Opomba: povezava Wi-Fi Direct ne omogoča dostopa do interneta.

Za dodatne informacije o funkciji Wi-Fi Direct obiščite HP-jevo središče za brezžično tiskanje na naslovu www.hp.com/go/wirelessprinting.

Če želite tiskati s funkcijo AirPrint

Ta tiskalnik je omogočen za Apple AirPrint™. Brezžično tiskanje je mogoče iz naprave iOS ali sistema Mac.

- Tiskalnik in naprava iOS ali Mac morata biti v istem brezžičnem omrežju.
- Funkcija Apple AirPrint™ ne omogoča skeniranja dokumentov iz tiskalnika v napravo iOS.

Nastavitev faksa

Faks lahko nastavite s čarownikom za programsko opremo (priporočeno) med nameščanjem programske opreme ali po njej s čarownikom za nastavitev faksa v programski opremi (Windows) ali v možnosti Basic Fax Settings (Osnovne nastavitev faksa) v programu HP Utility (OS X), lahko pa tudi nadaljujete s spodnjimi koraki.

- Če je vaša država ali območje navedeno spodaj, poiščite informacije o namestitvi na www.hp.com/uk/faxconfig, sicer pa upoštevajte navodila iz tega priročnika.

- | | | | | |
|------------|------------|--------------|---------------|-----------------------|
| • Avstrija | • Finska | • Italija | • Norveška | • Švedska |
| • Belgija | • Francija | • Nemčija | • Portugalska | • Švica |
| • Danska | • Irska | • Nizozemska | • Španija | • Združeno kraljestvo |

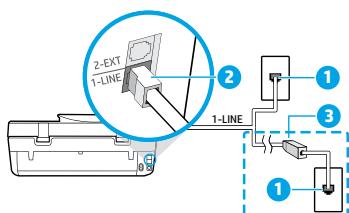
- Vzpostavite telefonsko linijo.

Opomba: HP-jevi tiskalniki so izdelani posebej za uporabo običajnih analognih telefonskih storitev. Če uporabljate okolje digitalne telefonije (npr. DSL/ADSL, PBX ali ISDN), boste pri nastavljanju tiskalnika za faksiranje morda morali uporabiti filtre ali pretvornike iz digitalnega signala v analognega. Pri ponudniku telefonskih storitev preverite, katere možnosti namestitve so najprimernejše za vaše okolje.

Če uporabljate telefonsko linijo samo za faks

- En konec telefonskega kabla vključite v telefonsko stensko vtičnico.
- Drugi konec vključite v vrata z oznako **1-LINE** na zadnji strani tiskalnika.

Opomba: če ste naročeni na storitev DSL/ADSL, povežite filter DSL/ADSL med vrati 1-LINE in telefonsko stensko vtičnico.



1 Stenska telefonska vtičnica

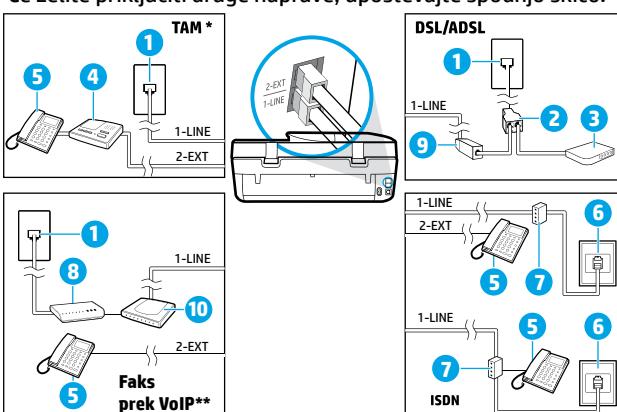
2 Vrata faksa (z oznako **1-LINE**)

Opomba: ne priključujte v vrata z oznako **2-EXT**.

3 Filter DSL/ADSL (dobite ga pri ponudniku telefonskih ali drugih storitev)

Če so na telefonsko linijo priključene dodatne naprave

Če želite priključiti druge naprave, upoštevajte spodnjo skico.



1 Stenska telefonska vtičnica

2 Vzporedni razdelilnik

3 Modem DSL/ADSL

4 Telefonski odzivnik

5 Telefon

6 Stenska vtičnica ISDN

7 Terminalski vmesnik ali usmerjevalnik ISDN

8 Širokopasovni modem

9 Filter DSL/ADSL

10 Analogni telefonski vmesnik

* TAM: telefonski odzivnik

** Faks prek VoIP: faks prek internetnega protokola

- Preizkusite nastavitev faksa. Preizkus faksa preveri strojno opremo, tip telefonskega kabla, stanje povezave, znak centrale in aktivno telefonsko linijo. Zagon preizkusa:
 - Na začetnem zaslonu se na nadzorni plošči tiskalnika dotaknite **Fax** (Faks).
 - Dotaknite se **Setup** (Nastavitev), nato pa **Setup Wizard** (Čarownik za nastavitev) in upoštevajte navodila na zaslonu.

Uporaba faksa

Pošiljanje standardnega faksa

1. Položite izvirnik v sprednji desni kot stekla, tako da je stran za tiskanje obrnjena navzdol, ali v podajalnik dokumentov, tako da je stran za tiskanje obrnjena navzgor.
2. Na začetnem zaslonu se na nadzorni plošči tiskalnika dotaknite **Fax** (Faks).
3. Dotaknite se **Send Now** (Pošlji zdaj).
4. Dotaknite se **Enter Fax Number** (Vnos številke faksa), s številsko tipkovnico vnesite številko faksa, nato pa se dotaknite **OK** (V redu).
Če želite številki faksa dodati premor, pritiskajte *, dokler se na zaslonu ne prikaže vezaj (-).
5. Dotaknite se **Black** (Črno-belo) ali **Color** (Barvno).

Če tiskalnik v podajalniku dokumentov zazna naloženi izvirnik, pošlje dokument na številko, ki ste jo vnesli.
Če prejemnik sporoči, da ima zaradi slabe kakovosti poslanega faksa težave, lahko poskusite spremeniti ločljivost ali kontrast svojega faksa.

Pošiljanje faksa z dodatnega telefona

1. Številko izberite s tipkovnico na dodatnem telefonu, ki je povezan s tiskalnikom.
Za pošiljanje fakov na ta način ne uporabljajte pomožne tipkovnice na nadzorni plošči tiskalnika.
2. Če prejemnik dvigne slušalko, se lahko pogovorite z njim, preden mu pošljete faks.
Če klic sprejme faks, boste s prejemnikovega faksa slišali tone faksa.
3. Položite izvirnik v sprednji desni kot stekla, tako da je stran za tiskanje obrnjena navzdol, ali v podajalnik dokumentov, tako da je stran za tiskanje obrnjena navzgor.
4. Na nadzorni plošči tiskalnika se dotaknite **Fax** (Faks).
5. Dotaknite se **Send and Receive** (Pošiljanje in sprejemanje), nato pa se dotaknite **Send Now** (Pošlji zdaj).
6. Dotaknite se **Black** (Črno-belo) ali **Color** (Barvno).

Če se s prejemnikom pogovarjate po telefonu, ga prosite, da začne sprejemati faks, ko na faksu zasliši tone faksa.
Ko tiskalnik začne pošiljati faks, lahko slušalko odložite ali ostanete na liniji. Med prenosom faksa morda ne boste slišali tonov faksa.

Če želite izvedeti več o drugih načinih za pošiljanje fakov, na primer o pošiljanju fakov iz računalnika, glejte elektronsko pomoč.

Samodejno sprejemanje faksa

Tiskalnik privzeto odgovori na dohodne klice in sprejme fakse.

Če želite fakse sprejemati ročno, na nadzorni plošči tiskalnika izklopite možnost **Auto Answer** (Samodejni odziv).

Tiskalnik odgovori na klice, ko je doseženo število zvonjenj, določeno v nastavitev **Rings to Answer** (Zvonjenja za odziv).

Opomba: če je na tiskalnik priključen telefonski odzivnik, mora biti nastavitev **Rings to Answer** (Zvonjenja za odziv) za tiskalnik večja od števila zvonjenj za odziv v telefonskem odzivniku.

1. Prepričajte se, da je tiskalnik vklopljen in da je naložen papir.
2. Na začetnem zaslonu se na nadzorni plošči tiskalnika dotaknite **Fax** (Faks).
3. Dotaknite se **Setup** (Nastavitev), nato pa **Preferences** (Lastne nastavitev).
4. Vklopite možnost **Auto Answer** (Samodejni odziv).

Opomba: če ste naročeni na storitev glasovne pošte, vključeno na isti telefonski liniji, kot jo boste uporabljali za faksiranje, fakov ni mogoče sprejemati samodejno. To pomeni, da morate na dohodne faks klice odgovoriti osebno. (Če želite samodejno sprejemati fakse, vam mora telefonsko podjetje vključiti storitev značilnega zvonjenja ali pa vzpostavite ločeno telefonsko linijo za faksiranje.)

Tiskalnik lahko hrani prejete fakse v svojem notranjem pomnilniku. Če želite te fakse ponatisniti, glejte »Vnovično tiskanje prejetih fakov iz pomnilnika« na naslednji strani.

Uporaba faksa (nadaljevanje)

Ročno sprejemanje faksa

Če po telefonu govorite z drugo osebo, lahko faks sprejmete ročno brez prekinitve klica.

1. Prepričajte se, da je tiskalnik vklopljen in da je naložen papir.

2. Iz podajalnika dokumentov odstranite vse izvirnike.

Možnost **Rings to Answer** (Zvonjenja za odziv) nastavite na visoko številko, da boste lahko odgovorili na dohodni klic, preden se nanj odzove tiskalnik. Možnost **Auto Answer** (Samodejni odziv) lahko tudi izklopite, da tiskalnik ne bo samodejno odgovarjal na dohodne klice.

3. Prosite pošiljatelja, da začne pošiljati faks.

4. Ko zaslišite ton faksa, se na začetnem zaslonu nadzorne plošče tiskalnika dotaknite **Fax** (Faks), nato pa se dotaknite **Send and Receive** (Pošiljanje in sprejemanje) in **Receive Now** (Prejmi zdaj).

Ko tiskalnik začne sprejemati faks, lahko slušalko odložite ali ostanete na liniji. Med prenosom faksa morda ne boste slišali tonov faksa.

Vnovično tiskanje prejetih faksov iz pomnilnika

Če je vklopljena možnost **Backup Fax Reception** (Sprejem rezervnega faksa), bodo dohodni faksi shranjeni v pomnilnik, tudi če je v tiskalniku prišlo do napake.

Opomba: ko tiskalnik izklopite, se lahko vsi faksi v pomnilniku izbrišejo.

1. Preverite, ali je papir naložen v vhodni pladenj.

2. Na začetnem zaslonu se na nadzorni plošči tiskalnika dotaknite **Fax** (Faks).

3. Dotaknite se **Reprint** (Ponatisni).

Faksi so prikazani v obratnem vrstnem redu, kot so bili sprejeti, tako da je najprej prikazan zadnji sprejeti faks itd.

4. Izberite faks, ki ga želite natisniti, in se dotaknite **Print** (Natisni).

Tiskanje poročila ali dnevnika

Poročila o faksiranju so uporaben vir informacij o tiskalniku.

1. Na začetnem zaslonu tiskalnika se dotaknite **Fax** (Faks), nato pa **Setup** (Nastavitev).

2. Dotaknite se **Reports** (Poročila), nato pa se dotaknite poročila, ki ga želite natisniti.

Namig: če potrebujete natisnjeno potrdilo o uspešno poslanih faksih, izberite **Fax Confirmation** (Potrditev faksa) in izberite želeno možnost.

Odpravljanje težav s faksom

Če imate po uspešnem preizkusu faksa še vedno težave z uporabo faksa, upoštevajte spodnji postopek:

Faksov ne morem pošiljati, lahko pa jih sprejemam

1. Poskusite kopirati ali optično prebrati dokument, da ugotovite, ali tiskalnik deluje pravilno.
2. Preverite kable za povezavo faksa.
3. Preverite, ali lahko drugi faksi pošiljajo na to telefonsko številko. Morda prejemnikov faks blokira vašo telefonsko številko ali pa ima tehnične težave.
4. Če težave ne morete odpraviti, natisnite poročilo o preizkusu faksa in dnevnik faksiranja (če je možno, tudi poročilo o ID-ju klicatelja in poročilo o neželenem faksu), nato pa se obrnite na HP za nadaljnjo pomoč.

Faksov ne morem sprejemati, lahko pa jih pošiljam

1. Preverite nastavitev faksiranja v tiskalniku.
2. Preverite kable za povezavo faksa.
3. Preverite, ali lahko druge naprave, povezane na isto telefonsko linijo, prejemajo fakse. Morda gre za napako v telefonski liniji ali pa ima naprava, s katere pošiljate faks, težave s pošiljanjem. Preverite lahko tudi, ali je telefonska številka pošiljatelja faksa blokirana.
4. Preverite, ali ima pošiljatelj kakšne težave. Če težave ne morete odpraviti, natisnite poročilo o preizkusu faksa in dnevnik faksiranja (če je možno, tudi poročilo o ID-ju klicatelja in poročilo o neželenem faksu), nato pa se obrnite na HP za nadaljnjo pomoč.

Faksov ne morem sprejemati in pošiljati

1. Poskusite kopirati ali optično prebrati dokument, da ugotovite, ali tiskalnik deluje pravilno.
2. Preverite kable za povezavo faksa.
3. Preverite nastavitev faksiranja v tiskalniku.
4. Preverite, ali lahko druge naprave, povezane na isto telefonsko linijo, pošiljajo ali prejemajo fakse. Morda gre za težavo s telefonsko linijo.
5. Ponastavite tiskalnik, tako da ga izklopite in po možnosti izključite iz napajanja. Počakajte nekaj sekund, nato ga vklopite. Znova poskusite poslati ali sprejeti faks.
6. Če težave ne morete odpraviti, natisnite poročilo o preizkusu faksa in dnevnik faksiranja (če je možno, tudi poročilo o ID-ju klicatelja in poročilo o neželenem faksu), nato pa se obrnite na HP za nadaljnjo pomoč.

Opomba: če ste naročeni na storitev glasovne pošte, vključeno na isti telefonski liniji, kot jo boste uporabljali za faksiranje, morate fakse sprejemati ročno.

Preverite nastavitev za faksiranje na tiskalniku

- Možnost **Auto Answer** (Samodejni odziv) je vklapljena, zato tiskalnik samodejno sprejema fakse.
- Če imate pri telefonskem operaterju ali ponudniku storitev naročeno storitev telefonskega odzivnika, mora biti vrednost **Rings to Answer** (Zvonjenja za odziv) na tiskalniku višja od te nastavitev v telefonskem odzivniku. Tiskalnik bo spremljal linijo in se odločil, ali je dohodni klic običajen telefonski klic ali faks klic. Če gre za faks klic, bo tiskalnik samodejno vzpostavil faks povezavo. Če je ne vzpostavi, morate faks sprejeti ročno tako, da na zaslonu tiskalnika izberete **Fax** (Faks).
- Če je na isti telefonski liniji dodeljenih več telefonskih številk in si linijo deli več naprav, mora biti v tiskalniku izbrana pravilna nastavitev značilnega zvonjenja za dohodne fakse.

Preverite fizične povezave faksa

- Vključite telefonski kabel iz vrat z oznako 1-LINE na hrbtni strani tiskalnika v stensko telefonsko vtičnico in telefonski kabel iz vrat z oznako 2-EXT na hrbtni strani tiskalnika v dodatni telefon. Z dodatnega telefona pokličite telefonsko številko, na kateri ni mogoče sprejemati faksov.
- Če ste želeli poslati faks na zunanjio številko, morate v vneseno številko vnesti zahtevano dostopno kodo ali številko. V številko boste morda morali vnesti tudi premor, da tiskalnik ne bo prehitro poklical številke; premor dodate tako, da pritiskete *, dokler se na zaslonu ne prikaže vezaj (-).
- Če izhodni klici niso mogoči, ker ni znaka centrale ali ker so na liniji motnje, poskusite namesto telefonskega kabla, priključenega na telefonska vrata 1-LINE, uporabiti drug kabel, ali pa tiskalnik premaknite na drugo mesto z ločeno telefonsko linijo (če je mogoče), da boste videli, ali so tudi tam podobne težave.
- V digitalnem telefonskem okolju (npr. faks prek internetnega protokola) na nadzorni plošči tiskalnika zmanjšajte hitrost faksiranja in izklopite funkcijo ECM (modulacija kod napak). Po potrebi pri telefonskem podjetju povprašajte o morebitnih težavah na telefonski liniji in zmogljivostih telefonskega omrežja.

Izjava o omejeni garanciji za tiskalnik HP

HP izdelek	Trajanje omejene garancije
Mediji s programsko opremo	90 dni
Tiskalnik	Tehnična podpora po telefonu: 1 leto po vsem svetu Deli in delo: 90 dni in ZDA in Kanadi (zunaj ZDA in Kanade 1 leto oz. kot določa lokalna zakonodaja)
Tiskalne kartuše ali kartuše s črnilom	Dokler HP črnilo ni porabiljeno ali do datuma izteka garancije, ki je natisnjena na kartuši - kar nastopi prej. Garancija ne zajema izdelkov s HP črnilom, ki so bili ponovno napolnjeni, predelani, obnovljeni, napačno uporabljeni ali drugače spremenjeni.
Tiskalne glave (velja samo za izdelka s tiskalnimi glavami, ki jih lahko stranke zamenjajo)	1 leto
Pripomočki	1 leto, če ni drugače navedeno

A. Obseg omejene garancije

1. Hewlett-Packard (HP) zagotavlja končnemu uporabniku, da bodo zgoraj navedeni HP izdelki brez napak v materialih in izdelavi v zgoraj navedenih časovnih obdobjih, ki se začnejo z datumom nakupa.
2. Pri programski opremi velja HP-jeva omejena garancija samo za neizvrševanje programskih ukazov. HP ne jamči, da bo izdelek deloval brez prekinitev ali napak.
3. HP-jeva omejena garancija zajema samo napake, ki nastanejo kot posledica običajne uporabe izdelka, in ne velja za:
 - a. nepravilno vzdrževanje ali spremembe;
 - b. programsko opremo, nosilce tiska, dele ali potrošni material, ki jih ne zagotavlja in jih ne podpira HP;
 - c. uporabo zunanj specifikacij izdelka;
 - d. nepooblaščeno spreminjanje ali napačno uporabo.
4. Uporaba ne-HP-jeve ali ponovno napolnjene kartuše v HP-jevih tiskalnikih ne vpliva na garancijo niti na katero koli HP-jevo podporno pogodbo s kupcem. Če pa okvaro ali poškodbo tiskalnika povzroči uporaba ponovno napolnjene kartuše, kartuše drugega izdelovalca ali iztrošene kartuše, HP izstavi račun za popravilo tiskalnika po običajnih cenah dela in materialov.
5. Če HP v garancijskem obdobju HP garancije prejme obvestilo o napaki v katerem koli izdelku, ki je vključen v HP garancijo, HP po svoji presoji popravi ali zamenja izdelek.
6. Če HP ne more popraviti ali zamenjati pokvarjenega izdelka, ki ga pokriva HP garancija, bo v razumnem času po prejemu obvestila o napaki povrnil kupcu nakupno ceno izdelka.
7. Dokler kupec ne vrne pokvarjenega izdelka, HP ni dolžan izvesti popravila, zamenjave ali vračila kupnine.
8. Nadomestni izdelek je lahko nov ali kot nov, vendar pa mora biti vsaj tako funkcionalen kot izdelek, ki ga zamenjuje.
9. HP izdelki lahko vsebujejo predelane dele, komponente ali materiale, ki so po delovanju enakovredni novim.
10. HP izjava o omejeni garanciji velja v vseh državah, kjer HP izdelek prodaja HP. V državah, kjer izdelek distribuirja HP ali pooblaščeni uvoznik, je morda pri pooblaščenih HP serviserjih mogoče skleniti dodatne garancijske pogodbe, npr. za servisiranje na mestu.

B. Omejitve garancije

V OBSEGU, KI GA DOLOČA LOKALNA ZAKONODAJA, NITI HP NITI NEODVISNI DOBAVITELJI NE DAJEJO NOBENE DRUGE GARANCIE ALI KAKRŠNHI KOLI POGOJEV, IZRAŽENIH IZRECNO ALI POSREDNO, ZA TRŽNO KAKOVOST BLAGA, SPREJEMLJIVO KAKOVOST IN PRIMEROST ZA DOLOČEN NAMEN.

C. Omejitve odškodninske odgovornosti

1. V obsegu, ki ga določa lokalna zakonodaja, velja, da so kupcu na voljo izključno pravna sredstva, navedena v tej garancijski izjavi.
2. V OBSEGU, KI GA DOLOČA LOKALNA ZAKONODAJA, VEDNO (RAZEN V PRIMERU OBVEZNOSTI, KI SO IZRECNO NAVEDENE V TEJ GARANCIJSKI IZJAVI) VELJA, DA NITI HP NITI NEODVISNI DOBAVITELJI NISO V NOBENIH OKOLIŠČINAH ODŠKODNINSKO ODGOVORNI ZA NEPOSREDNO, POSREDNO, POSEBNO, NAKLJUČNO ALI POSLEDIČNO ŠKODO NA OSNOVI POGODEB, KRŠITVE ALI DRUGEGA PRAVNEGA NAČELA, KAR VELJA TUDI V PRIMERIH, KO SO VEDELI ZA MOŽNOST NASTANKA TAKŠNE ŠKODE.

D. Lokalna zakonodaja

1. Ta garancijska izjava daje kupcu določene zakonske pravice. Kupec ima lahko tudi druge pravice, ki se razlikujejo od države do države v ZDA, od province do province v Kanadi in od države do države drugod po svetu.
2. Če je ta garancijska izjava v katerem delu neskladna z lokalno zakonodajo, se ta del prilagodi, da postane skladen s to zakonodajo. Takšne lokalne zakonodaje lahko določajo, da posamezne zavrnitve ali omejitve iz te garancijske izjave ne veljajo za kupca. V nekaterih državah v ZDA in pri lokalnih oblasteh zunaj ZDA, vključno s kanadskimi provincami, velja:
 - a. da prepovedujejo, da bi zavrnite in omejitve iz te garancijske izjave omejevale zakonite pravice potrošnika (npr. Velika Britanija);
 - b. da drugače omejujejo možnost proizvajalca, da bi uveljavil takšne zavrnite ali omejitve;
 - c. da dajo kupcu dodatne garancijske pravice, določijo trajanje posrednih garancij, ki jih izdelovalec ne more zanikati, ali ne omogočijo njihove omejitve.
3. DOLOČILA TE GARANCIJSKE IZJAVE, RAZEN V OBSEGU, KI GA DOVOLUJE ZAKON, NE IZKLJUČUJEJO, OMEJUJEJO ALI SPREMINJajo OBVEZNIH ZAKONSKIH PRAVIC, KI VELJAO ZA PRODAJO HP-JEVIH IZDELKOV KUPCEM, AMPAK TE ZAKONSKE PRAVICE DOPOLNUJEJO.

Informacije o HP-jevi omejeni garanciji

V prilogi vam pošiljamo imena in naslove HP-jevih skupin, pri katerih lahko v svoji državi uveljavljate HP-jevo omejeno garancijo (garancijo proizvajalca).

Slovenija: Hewlett - Packard d.o.o., Tivolska cesta 48, 1000 Ljubljana, Slovenija

Poleg garancije proizvajalca imate lahko na osnovi nakupne pogodbe tudi z zakonom predpisane pravice do prodajalca, ki jih ne omejuje ta garancija proizvajalca.



Prvi koraci

- Priprema:** Pratite uputstva iz knjižice **Početak** ili sa letka za podešavanje da biste počeli sa podešavanjem štampača.
- Povezivanje:** Posetite lokaciju **123.hp.com/dj4670** da biste pokrenuli i učitali softver ili aplikaciju za podešavanje i povežite štampač sa svojom mrežom.
Napomena za Windows® korisnike: Takođe možete da koristite CD sa softverom štampača. Ako se instalacioni program ne pokrene, idite do stavke **Računar**, kliknite dvaput na ikonu CD/DVD jedinice sa HP logotipom, a zatim kliknite dvaput na datoteku **setup.exe**.
- Aktivacija:** Kreirajte nalog; preuzmite i instalirajte softver HP štampača ili HP All-in-One Remote aplikaciju da biste završili instalaciju.

Saznajte više

Pomoć na računaru: Instalirajte pomoć na računaru tako što ćete je izabrati iz preporučenog softvera tokom instalacije softvera. Saznajte više o funkcijama proizvoda, štampanju, rešavanju problema i podršci. U odeljku „Tehničke informacije“ pronađite obaveštenja, informacije o zaštiti životne sredine i propisima, uključujući obaveštenja o propisima i izjave o usklađenosti Evropske unije.

- Windows® 8.1: Kliknite na strelicu nadole u donjem levom uglu početnog ekrana, izaberite ime štampača, izaberite stavku Pomoć, a zatim stavku Pretraži HP pomoć.
- Windows® 8: Na ekranu **Početak** kliknite desnim tasterom miša na praznu površinu, na traci sa aplikacijama izaberite stavku **Sve aplikacije**, kliknite na ikonu sa imenom štampača, a zatim izaberite stavku **Pomoć**.
- Windows® 7, Windows Vista® i Windows® XP: Kliknite na dugme **Start**, izaberite stavku **Svi programi**, izaberite stavku **HP**, a zatim izaberite ime štampača.
- OS X: Izaberite stavke **Pomoć > Centar za pomoć**. U prozoru „Prikazivač pomoći“ izaberite stavku **Pomoć za sve vaše aplikacije**, a zatim izaberite **pomoć za štampač**.

Readme: Sadrži informacije o HP podršci, zahteve operativnog sistema i nedavne ažuriranja štampača.

- Windows: Ubacite CD sa softverom u računar i potražite datoteku **ReadMe.chm**. Kliknite dvaput na datoteku **ReadMe.chm** da biste je otvorili, a zatim izaberite **ReadMe** (Pročitaj me) na svom jeziku.
- Mac: Otvorite fasciklu **Dokumenti** koja se nalazi na najvišem nivou programa za instalaciju softvera. Kliknite dvaput na datoteku **ReadMe** da biste je otvorili, a zatim izaberite **ReadMe** na svom jeziku.

Na vebu: Dodatna pomoć i informacije: www.hp.com/go/support. Registracija štampača: www.register.hp.com. Deklaracija o usklađenosti: www.hp.eu/certificates. Upotreba mastila: www.hp.com/go/inkusage.

Skenirajte da biste saznali više!

Mogu se primenjivati standardni troškovi prenosa podataka. Možda nije dostupno na svim jezicima.

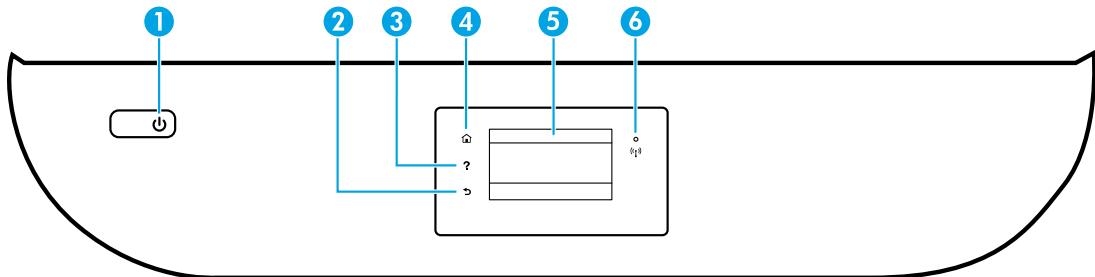
HP DeskJet IA 4670



www.hp.com/eu/m/DJIA4675

Informacije sadržane
u ovom dokumentu
podložne su promeni
bez obaveštenja.

Kontrolna tabla



-
- 1 Dugme za uključivanje: Uključuje ili isključuje štampač.
-
- 2 Dugme „Nazad“: Vraća na prethodni ekran.
-
- 3 Dugme „Pomoć“: Prikazuje sadržaj pomoći ako je dostupan za trenutnu operaciju.
-
- 4 Dugme „Početak“: Vraća vas na početni ekran koji se prikazuje prvi put kad uključite štampač.
-
- 5 Prikaz kontrolne table: Dodirnite ekran da biste izabrali opcije menija ili se pomjerajte kroz stavke menija.
-

Lampica bežične mreže: Ukazuje na status bežične veze štampača.

- 6
- Stalna plava svetlost ukazuje na to da je bežična veza uspostavljena i da možete da stampate.
 - Lampica koja polako treperi ukazuje na to da je bežična veza uključena, ali štampač nije povezan sa mrežom. Uverite se da je štampač u dometu bežičnog signala.
 - Lampica koja brzo treperi ukazuje na grešku bežične veze. Pogledajte poruku na ekranu štampača.
 - Ako je bežična mreža isključena, lampica bežične mreže ne svetli, a na ekranu se prikazuje **Bežična mreža je isključena**.
-

Informacije o bezbednosti

Uvek sledite osnovne bezbednosne mere predostrožnosti prilikom korišćenja ovog štampača da biste smanjili rizik od povrede usled požara ili strujnog udara.

1. Pročitajte sa razumevanjem sva uputstva u dokumentaciji koja se dobija uz štampač.
2. Poštujte sva upozorenja i uputstva označena na štampaču.
3. Isključite ovaj štampač iz utičnice u zidu pre čišćenja.
4. Nemojte instalirati ili koristiti ovaj štampač blizu vode ili kada ste mokri.
5. Instalirajte ovaj štampač čvrsto na stabilnoj površini.
6. Instalirajte štampač na zaštićenoj lokaciji gde niko ne može da nagazi kabl za napajanje ili se saplete o njega i gde kabl za napajanje ne može da se oštetи.
7. Ako štampač ne radi na uobičajen način, pogledajte datoteku pomoći (koja je dostupna na računaru kada instalirate softver).
8. Unutra ne postoje delovi koje može servisirati korisnik. Servisiranje prepustite kvalifikovanim serviserima.
9. Koristite samo uz kabl za napajanje i adapter za napajanje (ako je obezbeđen) koje ste dobili od HP-a.

Rešavanje osnovnih problema

Ako ne možete da stampate:

1. Uverite se da su kablovi čvrsto povezani.
2. Proverite da li je štampač uključen. Dugme **On** (Uključeno) svetleće belom bojom.
3. Proverite status lampice bežične veze da biste proverili da li je štampač povezan sa mrežom.
4. Posetite veb lokaciju HP dijagnostičke alatke na lokaciji www.hp.com/go/tools da biste preuzeli besplatne dijagnostičke uslužne programe (alatke) koje možete da koristite da biste rešili uobičajene probleme sa štampačem.

Windows

Proverite da li je štampač podešen kao

podrazumevani uređaj za štampanje:

- Windows 8.1 i Windows 8: Postavite pokazivač ili dodirnite gornji desni ugao ekrana da biste otvorili traku „Dugmad“, kliknite na ikonu **Postavke**, izaberite ili dodirnite stavku **Kontrolna tabla**, a zatim izaberite ili dodirnite stavku **Prikaži uređaje i štampače**.
- Windows 7: U Windows **Start** meniju izaberite stavku **Uredaji i štampači**.
- Windows Vista: Na Windows traci sa alatkama kliknite na dugme **Start**, izaberite stavku **Kontrolna tabla**, a zatim izaberite stavku **Štampač**.
- Windows XP: Na Windows traci sa alatkama kliknite na dugme **Start**, izaberite stavku **Kontrolna tabla**, a zatim izaberite stavku **Štampači i faksovi**.

Uverite se da štampač ima oznaku potvrde u krugu pored njega. Ako štampač nije izabran kao podrazumevani štampač, kliknite desnim tasterom miša na ikonu štampača i iz menija odaberite stavku

Podesi kao podrazumevani štampač.

Ako koristite USB kabl, a i dalje ne možete da stampate ili ako instalacija softvera ne uspe:

1. Uklonite CD iz CD/DVD jedinice, a zatim iskopćajte USB kabl iz računara.
2. Ponovo pokrenite računar.
3. Ubacite CD sa softverom štampača u CD/DVD jedinicu računara, a zatim sledite uputstva na ekranu da biste instalirali softver štampača. Nemojte povezivati USB kabl dok vam ne bude rečeno.
4. Kad se instalacija završi, ponovo pokrenite računar.

Ako koristite bežičnu mrežu, a i dalje ne možete da stampate:

Idite do odeljka „Bežično umrežavanje“ na sledećoj stranici da biste pronašli više informacija.

Potvrde: Windows XP, Windows Vista, Windows 7, Windows 8 i Windows 8.1 su registrovani žigovi korporacije Microsoft u SAD.

Mac, OS X i AirPrint su žigovi kompanije Apple Inc. registrovani u SAD i drugim zemljama.

Mac

Provera redosleda štampanja:

1. U okviru **Željene opcije sistema** izaberite stavku **Štampači i skeneri (Štampanje i skeniranje u OS X v10.8 Mountain Lion i OS X v10.9 Mavericks)**.
2. Izaberite stavku **Otvori redosled štampanja**.
3. Kliknite na zadatak štampanja da biste ga izabrali.
4. Koristite sledeću dugmad za upravljanje štampanjem:
 - Ikona **Otkazi**: Otkažite izabrani zadatak štampanja.
 - **Nastavi**: Nastavite pauzirani zadatak štampanja.
5. Ako ste izvršili neke promene, probajte ponovo da odštampate.

Ponovno pokretanje i uspostavljanje početnih vrednosti:

1. Ponovo pokrenite računar.
2. Uspostavite početne vrednosti štampača.
 - a. Isključite štampač i iskopćajte kabl za napajanje.
 - b. Sačekajte minut, a zatim ponovo priključite kabl za napajanje i uključite štampač.

Uspostavite početne vrednosti sistema za štampanje:

1. U okviru **Željene opcije sistema** izaberite stavku **Štampači i skeneri (Štampanje i skeniranje u OS X v10.8 Mountain Lion i OS X v10.9 Mavericks)**.
2. Pritisnite i držite taster **Control**, kliknite na listu sa leve strane, a zatim odaberite stavku **Uspostavi početne vrednosti sistema za štampanje**.
3. Dodajte štampač koji želite da koristite.

Deinstalirajte softver:

1. Ako je štampač povezan sa računaram putem USB veze, prekinite vezu štampača sa računaram.
2. Otvorite fasciklu **Aplikacije/Hewlett-Packard**.
3. Kliknite dvaput na stavku **HP Uninstaller**, a zatim pratite uputstva na ekranu.

Bežično umrežavanje

Potrebna vam je pomoć pri umrežavanju?

www.hp.com/go/wirelessprinting

HP centar za bežično štampanje na lokaciji www.hp.com/go/wirelessprinting može da vam pomogne u pripremi bežične mreže, podešavanju ili ponovnoj konfiguraciji štampača i rešavanju problema sa umrežavanjem.

Ako se štampač nije uspešno povezao sa mrežom

- **Proverite da li je bežična mreža omogućena na štampaču.**
 1. Na kontrolnoj tabli štampača dodirnite dugme (↑) (Bežična veza)
 2. Ako se u meniju prikazuje stavka **Bežična mreža je isključena** dodirnite (Postavke) i uključite bežičnu mrežu.
- **Proverite da li je štampač povezan sa mrežom.**
 1. Na kontrolnoj tabli štampača dodirnite dugme (↑) (Bežična veza).
 2. Dodirnite (Postavke).
 3. Dodirnite stavku **Odštampaj izveštaje**, a zatim stavku **Izveštaj testa bežične veze**. Izveštaj testa bežične vezese automatski štampa.
 4. Pogledajte vrh izveštaja da biste videli da li je nešto otkažalo tokom testa.
 - Pogledajte odeljak **REZULTATI DIJAGNOSTIKE** za sve izvršene testove da biste videli da li je štampač prošao testove.
 - U odeljku **TRENUTNA KONFIGURACIJA** pronađite ime mreže (SSID) sa kojom je štampač trenutno povezan. Uverite se da je štampač povezan sa istom mrežom kao računar.
 5. Ako izveštaj o štampanju ukazuje na to da štampač nije povezan sa mrežom, dodirnite (↑) (Bežična), dodirnite (Postavke), a zatim dodirnite **Čarobnjak za bežično podešavanje** da biste povezali štampač sa mrežom.

Napomena: Ako je računar povezan sa virtuelnom privatnom mrežom (VPN), privremeno prekinite vezu sa VPN mrežom pre nego što nastavite sa instalacijom. Posle instalacije morate da prekinete vezu sa VPN mrežom da biste pristupili štampaču preko kućne mreže.

- **Uverite se da bezbednosni softver ne blokira komunikaciju preko mreže.**

Bezbednosni softver, kao što su zaštitni zidovi, može da blokira komunikaciju između računara i štampača kad se softver instalira preko mreže. Ako nije moguće pronaći štampač, privremeno onemogućite zaštitni zid i proverite da li problem nestaje. Dodatnu pomoć i savete o bezbednosnom softveru potražite na lokaciji: www.hp.com/go/wpc-firewall.

• Ponovo pokrenite komponente bežične mreže.

Isključite mrežnu skretnicu i štampač, a zatim ih uključite ovim redosledom: prvo mrežnu skretnicu, a zatim štampač. Ponekad se isključivanjem napajanja i ponovnim uključivanjem otklanja problem u vezi sa mrežnom komunikacijom. Ako i dalje ne možete da se povežete, isključite mrežnu skretnicu, štampač i računar, a zatim ih ponovo uključite ovim redosledom: prvo mrežnu skretnicu, zatim štampač i na kraju računar.

Ako i dalje imate problema, posetite veb lokaciju HP Centar za bežično štampanje (www.hp.com/go/wirelessprinting). Ova veb lokacija sadrži najkompletnije, ažurne informacije o bežičnom štampanju, kao i informacije koje će vam pomoći da pripremite svoju bežičnu mrežu, rešite probleme sa povezivanjem štampača sa bežičnom mrežom i rešite probleme sa sigurnosnim softverom.

Napomena: Ako koristite računar sa operativnim sistemom Windows, možete koristiti alatku Print and Scan Doctor koja vam može pomoći u rešavanju mnogih problema koje možete imati sa štampačem. Da biste preuzeli ovu alatku, posetite veb lokaciju www.hp.com/go/tools.

Ako želite da delite štampač sa više računara na mreži

Prvo instalirajte štampač na kućnoj mreži. Kad uspešno povežete štampač sa kućnom mrežom, možete da ga delite sa drugim računarima na istoj mreži. Za svaki dodatni računar potrebljeno je samo da instalirate HP softver štampača. Takođe možete da štampate sa mobilnih uređaja povezanih sa vašom kućnom mrežom. Za uređaje sa verzijom Android 4.0 i novijom, instalirajte aplikaciju HP Print Pluggin ili ePrint. Za iOS uređaje možete da koristite Airprint.

Bežično umrežavanje (nastavak)

Ako želite da pređete sa USB veze na bežičnu vezu

Prvo proverite da li ste već uspešno instalirali softver štampača.

Windows

1. Uradite nešto od sledećeg u zavisnosti od vašeg operativnog sistema:

- Windows 8.1: Kliknite na strelicu nadole u donjem levom uglu početnog ekrana, izaberite ime štampača, a zatim izaberite stavku **Uslužni programi**.
- Windows 8: Na ekranu **Start** kliknite desnim tasterom miša na praznu oblast ekrana i na traci sa aplikacijama izaberite stavku **Sve aplikacije**.
- Windows 7, Windows Vista i Windows XP: U **Start** meniju izaberite stavku **Svi programi** ili stavku **Programi**, a zatim izaberite stavku **HP**.

2. Izaberite ime štampača.

3. Izaberite stavku **Podešavanje štampača i softver**.

4. Izaberite stavku **Konvertuj štampač povezan putem USB kabla u bežičnu vezu**. Pratite uputstva na ekranu.

Mac

Koristite stavku **HP uslužni program** u fascikli **Aplikacije/HP** da biste promenili softversku vezu ovog štampača u bežičnu.

Ako želite da koristite štampač bežično bez mrežne skretnice

Koristite Wi-Fi Direct za bežično štampanje bez mrežne skretnice sa računara, pametnog telefona ili nekog drugog uređaja omogućenog za bežičnu vezu. Da biste koristili Wi-Fi Direct sa računara, softver štampača mora biti instaliran na računaru.

1. Uverite se da je funkcija Wi-Fi Direct uključena na štampaču:

- a. Na početnom ekranu na prikazu štampača dodirnite ikonu  (Wi-Fi Direct).
- b. Ako opcija **Status** ima vrednost **Isključeno**, dodirnite  (Wi-Fi Direct postavke) i uključite Wi-Fi Direct.

2. Povežite uređaj omogućen za bežičnu vezu sa štampačem:

Mobilni uređaji koji podržavaju Wi-Fi Direct: Izaberite dokument iz aplikacije omogućene za štampanje, a zatim izaberite opciju za štampanje dokumenta. Sa liste dostupnih štampača odaberite Wi-Fi Direct ime prikazano kao DIRECT-**-HP DeskJet-4670 (pri čemu ** predstavljaju jedinstvene znakove za identifikaciju štampača), a zatim pratite uputstva na ekranu štampača i na mobilnom uređaju.

Napomena: Ovaj proizvod je dizajniran za korišćenje od strane osoba koje imaju pristup mreži štampača u privatnom okruženju, kod kuće ili u kancelariji, a ne preko javne internet mreže gde svi imaju pristup štampaču. Kao rezultat toga, Wi-Fi Direct postavka je podrazumevano u režimu „Automatski“, bez administratorske lozinke; to omogućava svakome u bežičnom opsegu da se poveže sa svim funkcijama i postavkama štampača i da im pristupi. Ako želite više nivoje bezbednosti, HP preporučuje da promenite metod povezivanja funkcije Wi-Fi Direct iz „Automatski“ u „Ručno“ i uspostavite administratorsku lozinku.

Računari ili mobilni uređaji koji ne podržavaju Wi-Fi Direct: Povežite se sa novom mrežom sa mobilnog uređaja. Koristite proces koji obično koristite za povezivanje sa novom bežičnom mrežom ili pristupnom tačkom. Odaberite ime za Wi-Fi Direct sa prikazane liste bežičnih mreža, na primer DIRECT-**-HP DeskJet-4670 i otkucajte WPA2 lozinku kada vam bude zatražena. Dodirnite  (Wi-Fi Direct) na ekranu štampača da biste našli WPA2 lozinku.

3. Zatim stampajte kao i obično sa računara ili mobilnog uređaja.

Napomena: Wi-Fi Direct veza ne obezbeđuje pristup internetu.

Posetite HP centar za bežično štampanje na lokaciji www.hp.com/go/wirelessprinting da biste dobili više informacija o funkciji Wi-Fi Direct.

Ako želite da štampate koristeći AirPrint

Ovaj štampač je omogućen za Apple AirPrint™. Možete da štampate bežično sa iOS uređaja ili Mac računara.

- Štampač i iOS uređaj ili Mac računar moraju da se nalaze na istoj bežičnoj mreži.
- Pomoću funkcije Apple AirPrint™ ne možete da skenirate dokumente sa štampača na iOS uređaj.

Podešavanje faksa

Faks možete da podesite pomoću čarobnjaka za softver (preporučuje se) za vreme instalacije softvera ili nakon instalacije pomoću čarobnjaka za podešavanje faksa iz softvera (Windows) ili osnovnih postavki faksa iz programa HP Utility (OS X) ili nastavite sa dolenavedenim koracima.

1. Ako su vaša zemlja ili region navedeni u nastavku, posetite lokaciju www.hp.com/uk/faxconfig da biste dobili informacije o podešavanju. U suprotnom, pratite uputstva iz ovog vodiča.

- | | | | | |
|------------|-------------|-----------|---------------|--------------------------|
| • Austrija | • Finska | • Irska | • Norveška | • Švajcarska |
| • Belgija | • Francuska | • Italija | • Portugalija | • Švedska |
| • Danska | • Holandija | • Nemačka | • Španija | • Ujedinjeno Kraljevstvo |

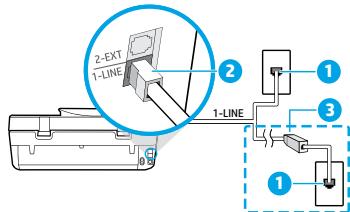
2. Priključite telefonsku liniju.

Napomena: HP štampači su posebno dizajnirani za upotrebu sa tradicionalnim uslugama analognog telefona. Ako se nalazite u okruženju sa digitalnim telefonima (na primer DSL/ADSL, PBX ili ISDN), možda ćete prilikom podešavanja štampača za rad sa faksovima morati da koristite filtere ili konverteure za konvertovanje digitalnog signala u analogni. Obratite se telefonskoj kompaniji da bi saznali koje opcije vam najviše odgovaraju.

Ako se telefonska linija koristi samo za faks

- a. Priključite jedan kraj telefonske žice u telefonsku utičnicu u zidu.
- b. Priključite drugi kraj u port sa oznakom **1-LINE** na zadnjoj strani štampača.

Napomena: Ako ste pretplaćeni na DSL/ADSL uslugu, priključite DSL/ADSL filter između 1-LINE porta i telefonske utičnice u zidu.



1 Telefonska utičnica u zidu

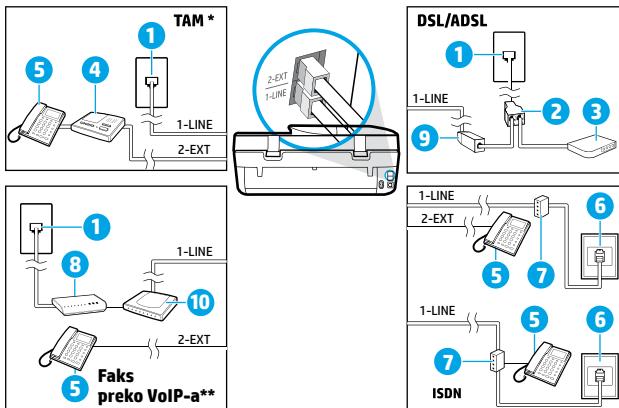
Port za faks (sa oznakom **1-LINE**)

2 Napomena: Ne priključujte u port sa oznakom **2-EXT**.

3 DSL/ADSL filter (koji obezbeđuje telefonska kompanija ili dobavljač usluga)

Ako su na telefonsku liniju priključeni i drugi uređaji

Ako imate dodatnih uređaja koje biste želeli da povežete, uradite to kao što je prikazano u dijagramu u nastavku:



* TAM: Telefonska sekretarica

** Faks preko VoIP-a: Protokol za prenos faksa preko interneta

1 Telefonska utičnica u zidu

2 Paralelni razdelnik

3 DSL/ADSL modem

4 Telefonska sekretarica

5 Telefon

6 ISDN utičnica u zidu

7 Terminalni adapter ili ISDN mrežna skretnica

8 Modem za vezu širokog propusnog opsega

9 DSL/ADSL filter

10 Analogni telefonski adapter

3. Testirajte podešavanja faksa. Testiranje faksa proverava hardver, tip telefonskog kabla i status veze, kao i pozivni ton i aktivnu telefonsku liniju. Da biste pokrenuli testiranje:

- a. Na početnom ekranu, na prikazu kontrolne table dodirnite **Faks**.

- b. Dodirnite dugme **Podešavanje**, dodirnite dugme **Čarobnjak za podešavanje** i sledite uputstva na ekranu.

Korišćenje faksa

Slanje standardnog faksa

- Postavite dokument sa originalnom stranom nadole u prednji desni ugao stakla skenera ili sa odštampanom stranom nagore u mehanizam za ubacivanje dokumenata.
- Na početnom ekranu, na prikazu kontrolne table dodirnite **Faks**.
- Dodirnite **Pošalji odmah**.
- Dodirnite **Unesi broj faksa**, unesite broj faksa putem tastature, a zatim pritisnite dugme **U redu**.
Da biste dodali pauzu u broj faksa koji unosite, pritiskajte * dok se na ekranu ne pojavi crtica (-).
- Dodirnite stavke **Crno** ili **U boji**.

Ako štampač otkrije original ubačen u mehanizam za ubacivanje dokumenata, on šalje dokument na broj koji ste uneli.

Ako primalac prijavi probleme sa kvalitetom faksa koji ste poslali, pokušajte da promenite rezoluciju ili kontrast faksa.

Slanje faksa korišćenjem telefonskog priključka

- Izaberite broj pomoću tastature na telefonu koji je povezan sa štampačem.
Ne koristite tastaturu na kontrolnoj tabli štampača kada šaljete faks na ovaj način.
- Ako primalac odgovori na poziv, možete se uključiti u razgovor pre nego što pošaljete faks.
Ako mašina za faks odgovori na poziv, čućete tonove za faks sa mašine za prijem faksova.
- Postavite dokument sa originalnom stranom nadole u prednji desni ugao stakla skenera ili sa odštampanom stranom nagore u mehanizam za ubacivanje dokumenata.
- Na ekranu kontrolne table štampača dodirnite stavku **Faks**.
- Dodirnite **Slanje i prijem**, a zatim dodirnite **Pošalji sada**.
- Dodirnite stavke **Crno** ili **U boji**.

Ako razgovarate telefonom sa primaocem, zamolite primaoca da započne sa prijemom faksa kada čuje faks toneve na faks mašini. Kada štampač počne da obrađuje faks, možete da spustite slušalicu ili ostanete na vezi. Možda nećete čuti faks toneve tokom prenosa.

Za više informacija o drugim načinima za slanje faksa, kao što je slanje faksa sa računara, pogledajte elektronsku pomoć.

Automatski prijem faksa

Štampač podrazumevano automatski odgovara na dolazne pozive i prima faksove.

Da biste ručno primili faks, isključite opciju **Automatski odgovor** na kontrolnoj tabli štampača.

Štampač će odgovarati na pozive nakon broja zvonjenja navedenog u okviru **Broj zvonjenja pre odgovora**.

Napomena: Ako je telefonska sekretarica povezana sa štampačem, postavka štampača **Broj zvonjenja pre odgovora** mora biti postavljena na veći broj nego za telefonsku sekretaricu.

- Uverite se da je štampač uključen i da u ležištu ima papira.
- Na početnom ekranu, na prikazu kontrolne table dodirnite **Faks**.
- Dodirnite stavku **Podešavanje**, a zatim stavku **Željene opcije**.
- Uključite opciju **Automatski odgovor**.

Napomena: Ako ste pretplaćeni na uslugu gorovne pošte na istoj telefonskoj liniji koju ćete koristiti za faksove, ne možete automatski da prime faksove. Morate biti dostupni da lično odgovorite na dolazne faks pozive.
(Ako želite da prime faksove automatski, obratite se telefonskoj kompaniji da biste se pretplatili na uslugu dodeljivanja melodije ili da biste nabavili odvojenu telefonsku liniju za slanje faksova.)

Štampač može da skladišti primljene faksove u svojoj internoj memoriji. Da biste ponovo odštampali ove faksove, pogledajte odeljak „Ponovno štampanje primljenih faksova iz memorije“ na sledećoj stranici.

Korišćenje faksa (nastavak)

Ručni prijem faksa

Ako telefonski razgovarate sa drugom osobom, možete ručno primati faksove bez prekidanja veze.

1. Uverite se da je štampač uključen i da u ležištu ima papira.
2. Uklonite originale iz mehanizma za ubacivanje dokumenata.

Podesite stavku **Broj zvonjenja pre odgovora** na veliki broj kako biste omogućili sebi da odgovorite na dolazni poziv pre štampača. Druga mogućnost je da isključite postavku **Automatski odgovor** tako da štampač ne odgovara automatski na dolazne pozive.

3. Zamolite pošiljaoca da započne slanje faksa.
4. Kada čujete tonove za faks, sa početnog ekrana na kontrolnoj tabli štampača dodirnite **Faks**, dodirnite **Slanje i prijem**, a zatim dodirnite **Primi odmah**.

Kada štampač počne da prima faks, možete da spustite slušalicu ili ostanete na vezi. Možda nećete čuti faks tonove tokom prenosa.

Ponovno štampanje primljenih faksova iz memorije

Ako je uključena opcija **Pravljenje rezervne kopije primljenih faksova**, dolazni faksovi će biti sačuvani u memoriji čak i ako dođe do greške sa štampačem.

Napomena: Svi faksovi uskladišteni u memoriji mogu biti obrisani kada se štampač isključi.

1. Uverite se da je papir ubaćen u ulazno ležište.
2. Na početnom ekranu, na prikazu kontrolne table dodirnite **Faks**.
3. Dodirnite **Odštampaj ponovo**.

Faksovi se prikazuju redosledom obrnutim od redosleda prijema, to jest poslednji primljeni faks se prvi pojavljuje.

4. Izaberite faks koji želite da odštampate, a zatim dodirnite stavku **Odštampaj**.

Štampanje izveštaja ili evidencije

Ovi izveštaji pružaju korisne sistemske informacije o štampaču.

1. Sa početnog ekrana na ekranu štampača dodirnite stavku **Faks**, a zatim dodirnite **Podešavanje**.
2. Dodirnite **Izveštaji**, a zatim dodirnite izveštaj koji želite da odštampate.

Savet: Ako želite štampanu potvrdu da su faksovi uspešno poslati, izaberite stavku **Potvrda o slanju faksa** i izaberite željenu opciju.

Rešavanje problema sa faksom

Ako imate problema sa korišćenjem faksa i nakon uspešnog dovršavanja testiranja, pratite sledeće korake:

Ne može da šalje, ali može da prima faksove

1. Kopirajte ili skenirajte da biste se uverili da štampač normalno radi.
2. Proverite da li je sve dobro povezano.
3. Proverite da li drugi faks uređaji mogu da šalju faksove na isti telefonski broj. Prijemni faks uređaj je možda blokirao vaš telefonski broj ili možda ima tehničkih problema.
4. Ako problem potraje, odštampajte izveštaj o testiranju faksa i evidenciju faksova (ako je moguće, odštampajte i izveštaje o ID-u pozivaoca i neželjenim fakovima), a zatim se obratite kompaniji HP za pomoć.

Ne može da prima, ali može da šalje faksove

1. Proverite postavke faksa na štampaču.
2. Proverite da li je sve dobro povezano.
3. Proverite da li drugi uređaji povezani na istu telefonsku liniju mogu da primaju faksove. Telefonska linija je možda neispravna ili faks uređaj ima problema sa slanjem faksova. Takođe možete proveriti da li ste možda blokirali telefonski broj pošiljaoca.
4. Proverite da li postoji problem sa pošiljaocem. Ako problem potraje, odštampajte izveštaj o testiranju faksa i evidenciju faksova (ako je moguće, odštampajte i izveštaje o ID-u pozivaoca i neželjenim fakovima), a zatim se obratite kompaniji HP za pomoć.

Ne može da šalje ni prima faksove

1. Kopirajte ili skenirajte da biste se uverili da štampač normalno radi.
2. Proverite da li je sve dobro povezano.
3. Proverite postavke faksa na štampaču.
4. Proverite da li drugi uređaji povezani na istu telefonsku liniju mogu da šalju ili primaju faksove. Možda postoji problem sa telefonskom linijom.
5. Resetujte štampač tako što ćete ga isključiti, ako je moguće, putem glavnog prekidača na naponskoj jedinici. Sačekajte nekoliko sekundi pre nego što ponovo uključite napajanje. Pokušajte da pošaljete ili primite faks na štampaču.
6. Ako problem potraje, odštampajte izveštaj o testiranju faksa i evidenciju faksova (ako je moguće, odštampajte i izveštaje o ID-u pozivaoca i neželjenim fakovima), a zatim se obratite kompaniji HP za pomoć.

Napomena: Ako ste pretplaćeni na uslugu govorne pošte na istoj telefonskoj liniji koju koristite za faksove, faksove ćete morati da prime ručno.

Provera postavki faksova na štampaču

- Opcija **Automatski odgovor** mora biti uključena da bi štampač automatski primao faksove.
- Ako koristite uslugu telefonske sekretarice kompanije za telefoniju ili dobavljača usluga, uverite se da je opcija **Broj zvonjenja do odgovora** na štampaču podešena na veću vrednost nego na telefonskoj sekretarici. Štampač će pratiti stanje na liniji i sam odlučiti da li je dolazeći poziv normalni telefonski poziv ili faks. Ako je dolazeći poziv faks, štampač će automatski uspostaviti faks vezu. U suprotnom, možda ćete morati da ručno primite faks tako što ćete na ekranu štampača izabrati stavku **Faks**.
- Ako je jednoj telefonskoj liniji dodeljeno više brojeva, a liniju deli više uređaja, uverite se da je štampač podešen na odgovaraču dodeljenu melodiju za primanje faksa.

Provera fizičkih veza faksa

- Povežite telefonski kabl sa porta sa oznakom 1-LINE na zadnjoj strani štampača sa zidnom utičnicom i povežite telefonski kabl sa porta sa oznakom 2-EXT na zadnjoj strani štampača sa telefonskim priključkom. Koristeći telefonski priključak, pozovite telefonski broj sa kojeg niste uspeli da primite faks.
- Ako pokušavate da pošaljete faks na spoljašnji broj, obavezno unesite potreban pristupni kôd ili brojeve pre unosa telefonskog broja. Možda će biti potrebno da dodate pauzu u birani broj da biste sprečili da štampač prebrzo poziva broj. Da biste dodali pauzu, pritiskajte znak * sve dok se na ekranu ne pojavi crtica (-).
- Ako ne možete da uputite nijedan odlazni poziv zato što pozivni ton nije otkriven ili zato što na liniji postoje smetnje, probajte da iskoristite drugi telefonski kabl umesto onog koji je spojen na telefonski port 1-LINE ili premestite štampač na mesto na kojem postoji posebna telefonska linija (ako je moguće) da biste proverili da li ćete imati slične probleme.
- Ako se nalazite u okruženju digitalne telefonije (kao što je faks preko VoIP-a), smanjite brzinu faksa i isključite Error Code Modulation (ECM) sa kontrolne table štampača. Ako je potrebno, obratite se telefonskoj kompaniji da biste utvrdili da li postoje problemi sa vašom telefonskom linijom ili da biste saznali više informacija o telefonskoj mreži.

Izjava o ograničenoj garanciji za HP štampač

HP proizvod	Trajanje ograničene garancije
Softverski mediji	90 dana
Štampač	Tehnička podrška telefonom: 1 godina širom sveta Delovi i rad: 90 dana u SAD i Kanadi (izvan SAD i Kanade 1 godina ili kako nalaže lokalni zakon)
Kertridž za štampanje ili kertridž sa mastilom	Dok se ne istroši HP mastilo ili dostigne datum „kraj garancije“ odštampan na kertridžu, šta god da se prvo dogodi. Ova garancija ne obuhvata HP proizvode sa mastilom koji su ponovo punjeni, prerađivani, obnavljani, nepravilno korišćeni ili neovlašćeno izmenjeni.
Glave štampača (primenjuje se samo na proizvode sa glavama štampača koje korisnik može zameniti)	1 godina
Pribor	1 godina ukoliko nije drugačije navedeno

A. Producenje ograničene garancije

- Hewlett-Packard (HP) garantuje krajnjem korisniku da gorenavedeni HP proizvodi neće imati oštećenja materijala ili izrade u gorenavedenom roku, koji za kupca počinje od datuma kupovine.
- Za softverske proizvode ograničena garancija preduzeća HP se primenjuje samo na nemogućnost izvršavanja programskih uputstava. HP ne garantuje da će rad bilo kog proizvoda biti bez prekida ili grešaka.
- Ograničena garancija preduzeća HP obuhvata samo ona oštećenja koja nastaju kao rezultat normalne upotrebe proizvoda i ne obuhvata druge probleme, uključujući one koji su nastali kao rezultat:
 - Neodgovarajućeg održavanja ili izmene;
 - Softvera, medija, delova ili pribora koje HP ne isporučuje ili podržava;
 - Rada koji je izvan specifikacija proizvoda;
 - Neovlašćene izmene ili nepravilne upotrebe.
- Za HP štampače, upotreba kertridža koji nije proizvelo preduzeće HP ili dopunjenoj kertridža ne utiče na garanciju za korisnika niti ugovor HP podrške sa korisnikom. Međutim, ako se otakzivanje ili oštećenje štampača može pripisati upotrebi kertridža koji nije proizvelo preduzeće HP, upotrebi dopunjenoj kertridža ili kertridža sa mastilom kojem je istekao rok, HP će naplatiti standardno vreme i troškove materijala za servisiranje štampača zbog određene greške ili oštećenja.
- Ako HP dobije, tokom važećeg perioda garancije, obaveštenje o oštećenju nekog proizvoda koji je obuhvaćen garancijom preduzeća HP, HP će po sopstvenom nahođenju popraviti ili zameniti proizvod.
- Ako HP ne može da popravi ili zameni oštećeni proizvod koji je obuhvaćen garancijom preduzeća HP, HP će u razumnom vremenskom roku – od trenutka obaveštenja o oštećenju – refundirati kupovnu cenu proizvoda.
- HP neće imati obavezu da izvrši popravku, zamenu ili refundaciju dok korisnik ne vrati oštećeni proizvod preduzeću HP.
- Svaki zamenski proizvod može biti nov ili poput novog, pod uslovom da poseduje istu funkcionalnost kao i proizvod koji se zamenjuje.
- HP proizvodi mogu sadržati preradene delove, komponente ili materijale koji su po performansama jednaki novima.
- HP izjava o ograničenoj garanciji važi u svim zemljama u kojima HP distribuira HP proizvod pokriven garancijom. Ugovori za dodatne usluge garancije, na primer servis na lokaciji, mogu biti dostupni od strane ovlašćenog HP centra za usluge u zemljama u kojima HP ili ovlašćeni uvoznik isporučuju proizvod.

B. Ograničenja garancije

U MERI U KOJOJ JE TO DOZVOLJENO LOKALNIM ZAKONOM, HP NI NJEGOVI NEZAVISNI DOBAVLJAČI NE DAJU DRUGE GARANCije NI USLOVE, IZRIČITE LI PODRAZUMEVANE GARANCije LI USLOVE ZA MOGUĆNOST PRODAJE, ZADOVOLJAVAĆI KVALITET I POGODNOSTI ZA ODREĐENU SVRHU.

C. Ograničenja odgovornosti

- U meri u kojoj je to dozvoljeno lokalnim zakonom, pravni lekovi navedeni u ovoj izjavi predstavljaju jedine i isključive pravne lekove za kupca.
- U MERI U KOJOJ JE TO DOZVOLJENO LOKALNIM ZAKONOM, ISKLJUČUJUĆI OBAVEZE POSEBNO NAVEDENE U OVOJ IZJAVI, NI U KOM SLUČAJU HP NI NJEGOVI NEZAVISNI DOBAVLJAČI NEĆE BITI ODGOVORN ZA DIREKTNU, INDIREKTNU, POSEBNU, SLUČAJNU ILI POSLEDIČNU ŠTETU, BILO DA SE TO ZASNIVA NA UGOVORU, DELIKTU ILI BILO KOJOJ DRUGOJ PRAVNOJ TEORIJI I BEZ OBZIRA NA TO DA LI JE MOGUĆNOST TAKVE ŠTETE SAOPŠTENA.

D. Lokalni zakon

- Ova izjava o garanciji pruža kupcu određena zakonska prava. Kupac može imati i druga prava koja se u SAD razlikuju u zavisnosti od države, odnosno od pokrajine (u Kanadi) ili u zavisnosti od zemlje u kojoj je kupac u svetu.
- U meri u kojoj ova izjava o garanciji nije uskladjena sa lokalnim zakonom, ova izjava o garanciji će biti preinačena u cilju uskladjenosti sa lokalnim zakonom. U okviru lokalnog zakona, određena odricanja i ograničenja ove izjave o garanciji možda se neće odnositi na kupca. Na primer, neke države u SAD, kao i neke vlade izvan SAD (uključujući pokrajine u Kanadi) mogu:
 - Sprečiti odricanja i ograničenja u ovoj izjavi od ograničavanja ustavnih prava potrošača (npr. Ujedinjeno Kraljevstvo);
 - Na neki drugi način ograničiti mogućnost proizvođača da nametne takva odricanja ili ograničenja; ili
 - Dati kupcu dodatna prava na garanciju, navesti trajanje impliciranih garancija koje proizvođač ne može da odbaci ili dozvoliti ograničenja trajanja impliciranih garancija.
- ODREDBE U OVOJ IZJAVI O GARANCiji, IZUZEV U MERI U KOJOJ JE TO ZAKONOM DOZVOLJENO, NE ISKLJUČUJU, OGRANIČAVAJU NITI MENJAJU OBAVEZNA ZAKONSKA PRAVA KOJA VAŽE ZA PRODAJU HP PROIZVODA KUPCIMA, VEĆ PREDSTAVLJAJU DODATAK NJIMA.

HP ograničena garancija